

& pays grassois

Ville de Grasse



# Kiosque

*Des idées plein la ville*

Mensuel d'information N° 256 • OCTOBRE 2021

## ATLAS DE LA BIODIVERSITÉ COMMUNALE

Participez au recensement  
de la faune et de la flore locales



**FÊTE DE LA BIÈRE**  
Convivialité  
& Bonne humeur

**MISSION MÉCÉNAT**  
Restaurants  
notre patrimoine



**GRASSE CAMPUS  
GAMES**  
2<sup>ème</sup> édition

**SEMAINE DE  
LA FRANCOPHONIE**  
Le Québec à l'honneur

# GRASSE ET SON AMOUR DU CINÉMA

ALORS QUE LA FRANCE A RENDU UN HOMMAGE VIBRANT À L'UN DE SES PLUS GRANDS ACTEURS, MONSIEUR JEAN-PAUL BELMONDO DISPARU LE 6 SEPTEMBRE DERNIER, REVENONS SUR LES LIENS QUI UNISSENT GRASSE AU CINÉMA ET ÉVOQUONS TOUR À TOUR LES LIEUX GRASSOIS OÙ LE 7<sup>ème</sup> ART S'EXPRIMA AU COURS DE CE DERNIER SIÈCLE.

**Le Cinéma du Casino** existait pendant la Première Guerre mondiale. Réquisitionné durant les combats, il sera transformé en hôpital pour accroître les capacités d'accueil des soldats blessés. (photos 1 et 2)



1. CASINO MUNICIPAL DE GRASSE  
2. Théâtre L. Bernard

**Le Cinéma Rex** était situé sur le boulevard du Jeu de Ballon à l'emplacement de l'ancien Théâtre municipal. En 1929, l'architecte Robert MALLET-STEVENS est chargé de refaire la façade du théâtre. En 1938, le théâtre était déjà équipé en cabines de manipulation. Le 6 juillet 1939, un premier bail est signé avec la société d'exploitation du théâtre Rex cinéma, renouvelé en 1941. Dans les années 1950, de nombreux travaux d'aménagement de la salle de cinéma sont effectués. L'immeuble du cinéma Rex ferme en 1976 à la fin du bail. Le cinéma est démolé pour laisser place à un établissement bancaire, le Crédit Agricole. (photo 6)

Théâtre municipal de Grasse, 1930, tirage photographique original, 13 x 18, archives M.-J. Videlier Martel



6. Théâtre municipal de Grasse, 1930, tirage photographique original, 13 x 18, archives M.-J. Videlier Martel

**Le Cinéma Olympia**, situé sur le boulevard du Jeu de Ballon devenu Cinéma ABC diffusait quant à lui les actualités de guerre au cours de la Première Guerre mondiale.



3. 4. 5.

En juillet 1996, la Ville de Grasse décide d'acquérir le cinéma afin d'en relancer l'exploitation. Devenu **le Cinéma Le Studio**, doublement labellisé Arts et Essai et Jeune Public, il continue de diffuser des films pour les scolaires et le grand public. (photos 3,4 et 5)

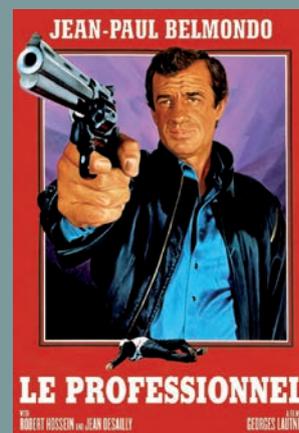
**Mais aussi...**

**Le Familial Cinéma**, rue de l'Oratoire fut créé en 1936 et était dirigé par l'Abbé ARDONCEAU (photo 7, datant de 1950) ; **la Maison des Jeunes et de la Culture** dont les statuts furent déposés en 1968 comptait également un cinéma (photo 8) ; **le Centre International de Grasse** (C.I.G.), actuel Théâtre de Grasse proposait des soirées spéciales autour du Cinéma d'Art et Essai dans les années 70 (photo 9).



7. 8. 9.

**HOMMAGE À BELMONDO AU CINÉMA LE STUDIO**



Grasse a compté parmi ses habitants un grand cinéaste et réalisateur : Georges LAUTNER, auquel la ville a rendu un hommage appuyé en septembre 2011. Georges LAUTNER a voué sa vie au septième art et ses films devenus cultes font partie du patrimoine cinématographique français. Citons *Les Tontons Flingueurs* avec Lino VENTURA, *Le Pacha* avec Jean GABIN, *Mort d'un pourri* avec Alain DELON, *Flic ou Voyou* avec Jean-Paul BELMONDO...

Le Maire de Grasse a choisi de saluer la mémoire de Jean-Paul BELMONDO en programmant au cinéma Le Studio la projection de films dans lesquels l'acteur a joué. Comme une évidence, la série débute avec la diffusion du long métrage *Le Professionnel* réalisé par Georges LAUTNER.

**Rendez-vous le samedi 9 octobre 2021 à 20h.**

**PROGRAMME DES PROCHAINES PROJECTIONS :**

- Le samedi 23/10/21 : «A bout de souffle»
- Le samedi 06/11/21 : «Pierrot le fou»
- Le samedi 20/11/21 : «Cartouche»
- Le samedi 04/12/21 : «Un singe en hiver»
- Le samedi 18/12/21 : «La sirène du Mississippi»



Directeur de la publication :  
Jérôme VIAUD  
Directrice de la communication :  
Anne MAUREL  
Rédaction :  
Anne MAUREL - Julia THAON  
Carla MATÀ - Cyprien VIRIEUX  
Photographie :  
Michaël GIORDANO - Sébastien CROCI  
Conception graphique :  
Florence PERI - Corinne LAZA NUÑEZ  
Contact Publicité :  
Arnaud BRUNDO - Tél : 04 97 05 50 43  
Contact rédaction :  
Julia THAON  
Tél : 04 97 05 51 54 - [kiosque@ville-grasse.fr](mailto:kiosque@ville-grasse.fr)  
Relations presse :  
Anne-Marie SORDI  
Distribution :  
Ahmed MEGRAOUI

Certains éléments de ce programme peuvent être modifiés en dernière minute. Ce document distribué à titre d'information est non contractuel.

Le recueil et la restitution des informations ne sauraient être ni exhaustifs ni exempts d'erreurs, et ce malgré tout le soin que nous y apportons. Toutes les reproductions et photographies contenues dans la présente publication sont produites avec l'accord préalable de leurs auteurs. Aucune réclamation ultérieure ne pourra être prise en compte.

## Kiosque

Mensuel des événements et manifestations locales du Pays de Grasse, est édité par la Ville de Grasse.

Tiré à 13.000 exemplaires.

Dépôt légal à parution ISSN 1274-7270

Mairie de Grasse

BP 12069 - 06131 Grasse cedex

Site Internet : [www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)

Tél : 04 97 05 51 54

Imprimé par RICCOBONO sur papier PEFC

## TRANCHES DE VI(LL)E

Chers Lecteurs,

Tous les mois, de numéro en numéro, l'équipe du service Communication est ravie de relayer les belles histoires qui s'écrivent à Grasse comme les réussites individuelles et collectives qui apportent de la joie et qui nous rendent fiers d'être Grassois.

Parmi elles, revenons sur la formidable performance réalisée par l'athlète grasseoise, Céline BOUSREZ, qui a décroché une magnifique médaille de bronze aux Jeux Paralympiques de Tokyo avec son binôme, la triathlète non-voyante, Annouck CURZILLAT. En janvier dernier, nous consacrons un portrait à cette championne, performeuse de haut niveau, qui porte haut les couleurs de notre territoire. Mise à l'honneur par Jérôme VIAUD et les élus du Pays de Grasse le 23 septembre, nous lui adressons à notre tour nos plus vives félicitations ainsi qu'à sa coéquipière. Une fois de plus, le sport nous procure des émotions uniques et nous rappelle la chance qui est la nôtre de vivre dans une cité où l'émulation et le dépassement de soi font aussi partie de ces valeurs qui nous réunissent et nous transcendent.

Dans le sillage de ces grandes sportives, encourageons Caroline et Maud, mais aussi Mathilde, Nicolas, Florian, Chléa et bien d'autres. Tous ont des objectifs différents et tous s'y préparent avec enthousiasme, détermination et l'envie de réussir.

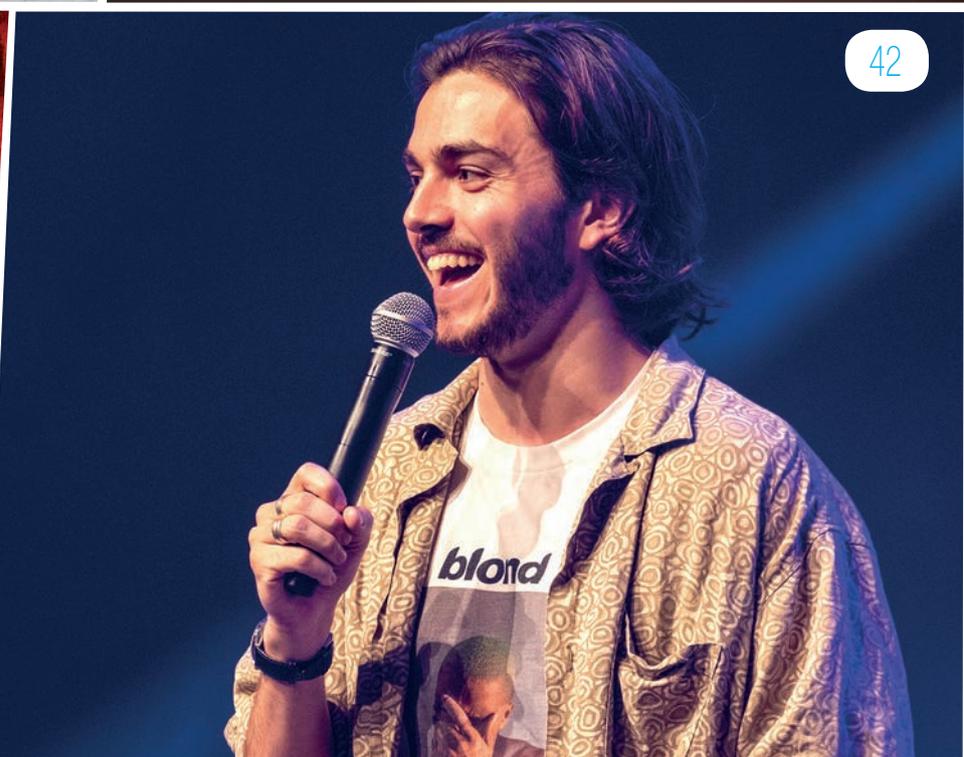
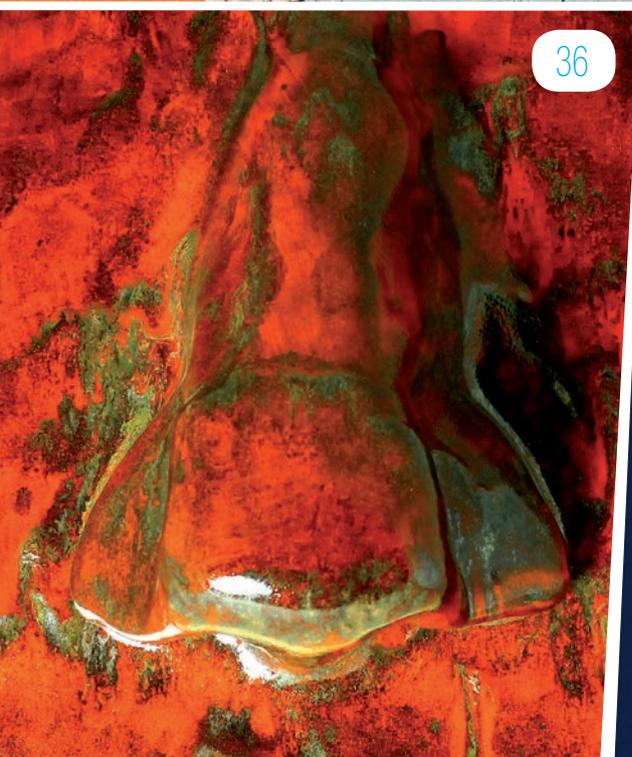
Kiosque sera là pour partager leurs tranches de vie.

Bon mois d'octobre à toutes et à tous,

Bien fidèlement,

La rédaction

# GRASSE



# Sommaire

## GRASSE PATRIMOINE

02 Grasse et son amour du cinéma

## GRASSE ÉDITORIAL

03 Tranches de vi(II)e

## GRASSE ACTU

06-07 Grasse Campus  
Les nouveautés de la rentrée

08-09 Opération façades  
Bilans et perspectives

10-11 Atlas de la Biodiversité  
Recensement de la biodiversité communale

## GRASSE SOCIÉTÉ

12-13 Roses Amazones  
Soutenons l'équipe grasseoise

14-15 Grasse Tennis de table  
À la découverte d'un sport olympique

## GRASSE PORTRAIT

16-17 Marc REBUFFO  
Du miel made in Grasse

18-19 Darwin Forever  
À la rencontre de Mathilde & Nicolas

## GRASSE ÉVÉNEMENT

20-21 Colloque UNESCO  
Parfums et Paysages de Chine

22 La Parfumerie à deux voix  
Rencontre autour du monde du parfum

23 Fête de la bière  
3 jours de festivités

24-25 Fête de la science  
L'émotion de la découverte

26-27 Solid'art  
Un événement culturel, festif et solidaire

28-29 Grasse au sport  
Les inscriptions sont ouvertes

## GRASSE CULTURE

30-31 Festival du cinéma d'animation  
Rendez-vous au STUDIO

32-33 Mécénat culturel  
Contribuons à la restauration du patrimoine

34-35 Concerts de la Visitation  
3 concerts exceptionnels

36-37 Exposition Anne MILLOT  
Sculpture de nez

38-39 Semaine de la Francophonie  
Le Québec à l'honneur

40-41 Journées Nationales de l'Architecture  
Vivre ensemble

42-43 Théâtre de Grasse  
La programmation du mois

44-45 Ateliers & visites guidées  
Programme des vacances d'automne

## GRASSE PRATIQUE

46-47 Infos-Communiqués

48-49 Nouveaux commerces

## GRASSE ACTIVITÉS

50 Jeunesse  
Viens t'aérer

51 Cité-rêves  
Appel à projet 2021

52 Soutien à la parentalité  
Un programme qui aide les familles

53 Planning de l'OMRG

54 Planning des activités à destination  
des familles

## GRASSE AGENDA

55-57 Agenda  
Tout le programme du mois d'octobre

## GRASSE DÉBAT

58-59 Expressions des groupes du Conseil Municipal

## GRASSE ENVUE

60-62 Retour en photos sur l'actualité locale

## GRASSE PÈLEMÈLE

63 Tout ce qu'on a encore envie d'échanger  
avec vous

# GRASSE CAMPUS FAIT SA RENTRÉE

C'EST TOUJOURS AVEC QUELQUES SEMAINES DE DÉCALAGE QUE LES ÉTUDIANTS REJOIGNENT LES SALLES DE COURS. KIOSQUE REVIENT SUR LES NOUVEAUTÉS ET LES RENDEZ-VOUS QUI FONT L'ACTUALITÉ DE CETTE RENTRÉE UNIVERSITAIRE À GRASSE.



## LES BRÈVES

■ La rentrée des élèves en BTS Métiers de l'Audiovisuel à l'**EFCAM** a eu lieu le 14 septembre. Avec les options son, image et montage & post-prod, les étudiants de l'école sont formés par des professionnels des métiers de l'audiovisuel pour devenir ingénieur du son, monteur, cadreur ou encore vidéographe, opérateur lumière ou mixeur etc....

■ L'**ASFO** sera présent sur le salon INDUSTRIA les 7 & 8 octobre 2021 au Palais des Expositions à Nice. Plusieurs ateliers olfactifs et gustatifs seront déclinés, accompagnés de vidéos, photos présentant les différentes formations proposées.

La formation des stagiaires « Assistant Technique des industries aromatiques et cosmétiques » a démarré le 13 septembre et se poursuivra en formation continue jusqu'au 11 février 2022.

À retenir : journées Portes-ouvertes le 24 novembre 2021, dans les locaux de l'ASFO situés au 48, avenue Riou

Blanquet à Grasse.

■ Installée depuis 2 ans à Grasse Campus, la **Graduate School of Engineering ECAM-EPMI** a fait sa rentrée le 13 septembre. C'est en visioconférence que la Directrice Générale Ikram DARCHERIF, première femme nommée à ce poste depuis la création de l'école, a accompagné cette reprise des cours.

■ Pour sa première rentrée, le **Centre de Formations et Conseils dans les Métiers du Sports en Pays Grassois** propose une formation aux techniques d'animation avec le BPJEPS Sports Collectifs et le BPJEPS Mention AGFF (Activités Gymniques de la Forme et de la Force) correspondant à un titre RNCP de niveau 4 et une formation au DEJEPS EDUCATEUR SPORTIF - mention Boxe et mention Basket-Ball correspondant à un titre RNCP de niveau 6. Pour tout renseignement, contactez le Directeur du CFS du Pays Grassois, M. Jean-Pierre PEREZ au 06 26 39 09 42.

■ L'école de mode **Denis DURAND Académie** ouvre en 2021 la seconde année de son cursus Patronnage et Montage. Depuis le mois de mai, l'académie propose également une boutique en centre-ville au 17, rue Marcel Journet, mise à la disposition des étudiants pour leurs réalisations. Véritable concept store, cette boutique permet une mise en pratique transversale des cours de marketing, de gestion et de communication enseignés dans l'académie.

■ **Piste d'Azur** démarre une nouvelle session de sa Formation Préparatoire aux Écoles Supérieures des Arts du Cirque. Les stagiaires ont deux ans pour acquérir et perfectionner les compétences qui leur permettront d'intégrer les prestigieuses Écoles supérieures des Arts du Cirque de type CNAC, l'Académie Fratellini, ESAC-TO, ou encore Montréal ESAC.

■ 2 lycées rejoignent GRASSE CAMPUS : les étudiants en BTS des lycées **Amiral de Grasse** et **Francis de Croisset** peuvent désormais bénéficier des dispositifs mis en place par GRASSE CAMPUS.

■ La rentrée solennelle des formations supérieures de l'**ISP Fénelon** a eu lieu le 25 septembre. Cette année, M. Yann DUBBIOSI, responsable Grands Comptes de l'entreprise DRT, a accepté de parrainer les étudiants du BTS Gestion de la PME et le Bachelor Marketing et Management Commercial tout au long de l'année universitaire.



## ZOOM SUR L'ECAM-EPMI

RENTRÉE 2021 : NOMINATION D'UNE NOUVELLE DIRECTRICE GÉNÉRALE ET UN SUCCÈS QUI SE CONFIRME POUR ECAM-EPMI.



Ikram DARCHERIF

Ikram DARCHERIF a été nommée Directrice Générale de l'ECAM-EPMI à l'unanimité des voix du Conseil d'Administration qui s'est tenu en juillet 2021. Une première depuis 1992, année de la création

de l'École. La nouvelle Directrice s'attellera notamment au développement du site de Grasse, créé en 2019, qui poursuit sa croissance et offre de belles perspectives d'évolution, multipliant ses effectifs par plus de 10 pour compter aujourd'hui plus d'une centaine d'étudiants. Depuis 2020, ECAM-EPMI Grasse a également étendu son offre en accueillant à Grasse sa formation d'Ingénieur spécialisé en Génie Énergétique et Climatique, en 3 ans par la voie de l'Apprentissage. Forte de ses débuts

prometteurs, Ikram DARCHERIF vise un objectif de plus de 400 étudiants à l'horizon 2025 pour l'établissement de Grasse. Enfin, le projet d'implantation d'un Fab Lab ECAM-EPMI sur le site de Grasse est en cours d'étude et devrait voir le jour d'ici quelques années, pour le plus grand profit et plaisir des futurs ingénieurs « Epmistes ».

## LES GRASSE CAMPUS GAMES SONT DE RETOUR LE JEUDI 21 OCTOBRE 2021



ÉVÈNEMENT LUDIQUE ET FÉDÉRATEUR, LES GRASSE CAMPUS GAMES ONT ÉTÉ INITIÉS EN 2019 POUR RASSEMBLER LA JEUNESSE ESTUDIANTINE GRASSOISE AUTOUR D'UN CHALLENGE À LA FOIS SPORTIF ET CULTUREL. SI L'ÉVÈNEMENT N'A PAS PU SE TENIR EN 2020 AU RAISON DE L'ÉPIDÉMIE, LA SECONDE ÉDITION DES JEUX AURA BIEN LIEU CETTE ANNÉE, LE JEUDI 21 OCTOBRE.

Revisités et augmentés, les GRASSE CAMPUS GAMES organisés par Grasse Campus et le service des Sports de la Ville de Grasse, accueilleront plusieurs centaines de participants à l'espace Chiris et dans toute la ville.

**Au programme :** course d'orientation, jeux, challenges sportifs et soirée étudiante en clôture ! *Pour cette reprise, après les périodes de confinement que nos étudiants ont subies, nous souhaitons leur proposer un après-mi-*

*di de rencontres et d'échanges, suivi d'une soirée au cours de laquelle les participants recevront leurs prix. Nous sommes déterminés à leur faire oublier ces mois d'isolement et à leur faire goûter le bonheur d'être tous ensemble à nouveau !* explique Valérie LOUBAT, Directrice GRASSE CAMPUS. *De nouveaux établissements participeront comme l'EFCAM, l'ISCAE, le CFS du Pays Grassois, l'école de mode Denis Durand Académie, les lycées Amiral de Grasse et Francis de Croisset, qui viendront rejoindre les inscrits de la première heure : l'École Supérieure du Parfum, l'école des arts circassiens Piste d'Azur, le Grasse Institute of Perfumery, l'ISP Fénelon et les tenants du titre l'École d'ingénieurs ECAM-EPMI. Une belle énergie se diffusera dans toute la ville !*



# OPÉRATION FACADES

## BILAN D'ÉTAPE ET PERSPECTIVES

CONFIÉE PAR LA VILLE DE GRASSE À LA SPL PAYS DE GRASSE DÉVELOPPEMENT EN 2015, L'OPÉRATION FACADES VISANT À RÉHABILITER LES IMMEUBLES DU CENTRE-VILLE ET DU BOULEVARD VICTOR HUGO A ÉTÉ PROROGÉE JUSQU'EN 2025.

KIOSQUE DRESSE UN BILAN INTERMÉDIAIRE DU DISPOSITIF ET RAPPELLE LES PRINCIPALES ÉCHÉANCES À VENIR POUR LES PROPRIÉTAIRES CONCERNÉS.

Encourager la mutation du centre-ville et œuvrer en faveur de son attractivité sont des objectifs prioritaires de l'équipe municipale, qui s'attache depuis 2014

à déployer des politiques publiques ambitieuses en matière de rénovation urbaine, d'amélioration de l'habitat, de requalification de l'espace public et de renouveau commercial. Le plan de rénovation des façades, des portes et des devantures commerciales, est l'un des leviers mis en place pour embellir des immeubles parfois très dégradés et faire évoluer positivement l'image du centre-ville. *Le dispositif mérite d'être connu car il peut représenter pour un certain nombre de propriétaires, une aide précieuse pour rénover les façades de leurs biens situés dans le périmètre défini*, explique Isabelle BLARDONE, Chargée d'opération à la SPL Pays de Grasse Développement missionnée pour animer le dispositif. *Rénover une façade n'a rien d'accessoire ni de su-*

*perficiel. Il ne s'agit pas de donner un simple coup de peinture sur les murs extérieurs. Dans le centre historique classé Site Patrimonial Remarquable, il y a des règles et des techniques à respecter, parfois contraignantes. C'est pourquoi nous travaillons sur chaque dossier en lien avec l'Architecte des Bâtiments de France et ses équipes.*

Parce que les travaux à engager peuvent être lourds et parfois onéreux, la municipalité propose ainsi un accompagnement financier pour aider les propriétaires via l'octroi de subventions dont le montant est fixé en fonction de la nature des travaux et de la surface à traiter. *Si la procédure peut paraître complexe, nous essayons de guider au mieux les bénéficiaires à chaque étape du processus et de mettre en relation les différentes parties intervenantes. Notre rôle est avant tout d'être des intermédiaires, des facilitateurs, voire des médiateurs dans certains cas.*

Afin de valoriser les aménagements importants entrepris par la municipalité dans le centre historique avec la construction de La Source-Médiathèque Charles NÈGRE et la requalification des places attenantes, le Maire de Grasse a souhaité accélérer le processus de ravalements des façades en prenant à cet effet un nouvel arrêté municipal en date du 26 octobre 2020. Ce dernier rappelle



## TABLEAU RÉCAPITULATIF DES 6 CAMPAGNES

CAMPAGNE	PÉRIMÈTRE	DATE BUTOIR RÉALISATION TRAVAUX	NOMBRE DE FAÇADES IDENTIFIÉES
N°1	Le Rouachier	30/06/2021	39
N°2	Rue Paul Goby Place aux Aires	01/12/2021	91
N°3	Rue Amiral de Grasse Rue Jean Ossola Îlots	01/12/2022	64
N°4	Rue Gazan Place du Petit Puy Place du 24 août	01/12/2023	33
N°5	Rue Marcel Journet Rue Droite Rue de l'Oratoire	01/12/2024	92
N°6	Rue de la Vieille Boucherie Rue de la Pouost Place aux Herbes Place & rue de la Poissonerie	01/12/2025	66

Bilan Opération « Façades - Devantures - Portes »  
Centre Historique - 2<sup>ème</sup> Trimestre 2021

385  
façades  
identifiées

d'une part l'obligation pour les propriétaires de maintenir les façades propres et de faire procéder au ravalement de celles dont l'état n'est pas satisfaisant au moins une fois tous les 10 ans. D'autre part, il définit un calendrier d'actions sur six périmètres identifiés avec pour chacun d'eux des dates butoirs de réalisation des travaux à respecter, s'échelonnant de juin 2021 pour la campagne n°1 à décembre 2025 pour la campagne n°6 (cf. tableau). En cas de non réalisation des travaux dans les délais impartis, une procédure d'injonction est alors diligentée, laissant jusqu'à 18 mois à la copropriété ou au propriétaire pour réaliser les travaux avant l'exécution de ces derniers par la Ville à frais avancés. Pour la totalité des campagnes, on dénombre 385 façades pour 306 immeubles. 12 sont en cours de ravalement et 44 sont déjà terminées. L'opération façades et les aides octroyées doivent permettre aux propriétaires de s'inscrire dans cette dynamique tout en répondant à leurs obligations.

En se baladant dans les rues du centre, le changement est déjà visible. Il faut poursuivre dans cette voie en travaillant collégalement à redorer l'image de ce

secteur de la ville. Nous espérons que les propriétaires du centre historique et du boulevard Victor Hugo qui ne l'ont pas encore fait se manifesteront prochainement. Nous sommes à leur disposition et prêts à les accompagner conclut Isabelle BLARDONE.



## PLUS D'INFORMATIONS

SPL PAYS DE GRASSE DÉVELOPPEMENT  
4, rue de la délivrance  
06130 GRASSE  
Tél. 04 97 05 57 56 - 04 97 05 57 59  
operationsfacades@pgdeveloppement.fr

QUELQUES CHIFFRES CLÉS  
Depuis 2016

- 63 portes
- 11 devantures commerciales
- 61 façades (réparties sur 41 immeubles) ont été rénovées pour un total de 624 863€ de subventions allouées par la Mairie.



# ATLAS DE LA BIODIVERSITÉ COMMUNALE **COMME LE COLIBRI, FAISONS NOTRE PART !**



LA PRÉSERVATION DE LA BIODIVERSITÉ CONSTITUE UN ENJEU MAJEUR PLACÉ AU CŒUR DU DÉBAT PUBLIC. DU 3 AU 11 SEPTEMBRE 2021, LA FRANCE A ACCUEILLI POUR LA PREMIÈRE FOIS LE CONGRÈS MONDIAL DE LA NATURE DE L'UNION INTERNATIONALE POUR LA CONSERVATION DE LA NATURE (UICN) QUI S'EST TENU À MARSEILLE, RÉUNISSANT DES EXPERTS ISSUS DE DIFFÉRENTS SECTEURS, DES CITOYENS ET DES ENTREPRISES. ENGAGÉE SUR CES QUESTIONS, LA VILLE DE GRASSE A REJOINT LES 153 PROJETS DE RECENSEMENT DE LA BIODIVERSITÉ COMMUNALE ET FAIT PARTIE DES 46 COLLECTIVITÉS SOUTENUES PAR L'OFFICE FRANÇAIS DE LA BIODIVERSITÉ DANS LA RÉALISATION DE CET INVENTAIRE NATURALISTE. ZOOM SUR L'ATLAS DE LA BIODIVERSITÉ COMMUNALE ET SES OBJECTIFS.

L'ABC poursuit deux objectifs primordiaux : référencer la biodiversité de la commune et sensibiliser les acteurs locaux à ses enjeux. Véritable ambassadrice de la biodiversité de la Cellule Énergies et Développement Durable, en sa qualité de naturaliste licenciée en biologie, Sarah LONGARINI nous explique le projet. *Il s'agit d'une démarche menée pendant trois ans permettant à la commune de connaître, de préserver et de valoriser son patrimoine naturel*



*L'addition de petites actions positives favorisent et développent la biodiversité, déclare Sarah LONGARINI.*

Si la forme du rendu final est libre, la Ville de Grasse a souhaité associer à part égale les équipes scientifiques, telles que la Ligue pour la Protection des Oiseaux Provence-Alpes-Côte d'Azur (LPO) et l'Office Français pour la Biodiversité qui apportent une aide opérationnelle conséquente et les citoyens amateurs. *Nous souhaitons sensibiliser les habitants de Grasse et du pays grassois à cette démarche. Notre ABC prendra la forme d'un livret et recensera les espèces. Il ne s'agira pas d'un simple catalogue, il aura aussi une portée pédagogique. Il condensera, de façon ludique, les espèces d'une manière scientifique, avec chiffres à l'appui,* résume Jessica BRODIER.

Le rendez-vous est donné en mars 2024 pour profiter d'une belle et enrichissante lecture !

à travers des actions pratiques. Mener à bien la rédaction de l'ABC est l'une des missions de ce premier contrat de service civique signé par la Ville de Grasse. L'objectif principal de l'ABC est de prendre en compte la biodiversité dans un contexte d'urbanisation, rajoute Jessica BRODIER, chargée du projet au sein de la Cellule Énergies et Développement Durable.

Pour remplir cet objectif, différents ateliers sont organisés tout au long de l'année. *Nous avons animé la 14<sup>ème</sup> Nuit de la Chouette en mars, tenu un stand LPO lors du marché aux plantes en avril, organisé l'inventaire des oiseaux de jardins en mai, sensibilisé des amateurs de nature lors de la sixième édition d'Esprit Campagne, Passion Terroir en juin et coordonné la 23<sup>ème</sup> nuit internationale de la chauve-souris en septembre,* énumère Jessica BRODIER.

Concrètement, l'ABC finalisé sera une base de réflexions et d'évaluation des projets d'aménagements de la Ville. *Avant toute chose, l'ABC nous invite à nous intéresser à la nécessaire conciliation de la biodiversité et de l'urbanisation. Par exemple, au moment de l'aménagement et de la réfection du Boulevard Carnot, nous avons été sollicités et avons travaillé de concert avec le service des Espaces Verts pour concevoir un prolongement de la Trame verte. L'alignement des 18 faux-poirriers participe à une continuité écologique à travers un corridor de biodiversité où les espèces végétales endémiques, les oiseaux et les insectes cohabitent.*

## COMMENT RÉALISER UN INVENTAIRE FAUNISTIQUE OU FLORISTIQUE ?

Avant de pouvoir arpenter les rues, les avenues, les bois grassois munis de notre ABC, il nous faut arpenter ces mêmes allées pour répertorier la faune et la flore communale. Si les équipes scientifiques travaillent à recenser les plantes et les animaux, les particuliers aussi ont un important rôle à jouer. Pour ce faire, rien de plus simple. Il vous suffit de vous promener dans le périmètre de la ville et de vous rendre sur le site internet de la ville, rubrique « Oiseaux des Jardins ». Vous pouvez aussi vous rendre sur le framaform mis à disposition sur le site internet de la Ville de Grasse (<https://framaforms.org/abc-ville-de-grasse-1628686803>). *Ces outils permettent aux habitants d'enregistrer la présence d'espèces qu'ils ont observées ou entendues. Ils peuvent également être utiles pour reconnaître les espèces, au moyen d'un dépôt d'image ou d'une courte description,* précise Sarah LONGARINI. Vous pourrez ainsi être mis en relation avec elle qui saura vous aiguiller pour déterminer la famille à laquelle l'animal ou la plante appartient. *Ces dispositifs nous sont d'une aide très précieuse. D'une part, ils participent à enrichir notre base de données. D'autre part, ils contribuent à associer les citoyens qui deviennent de véritables ambassadeurs,* s'enthousiasme Sarah LONGARINI.

Le défi est lancé. Devenons les ambassadeurs de l'Atlas de la Biodiversité Communale !

## POUR LES 100 ANS DU REFUGE LPO : une labellisation et un accompagnement offert pour les 5 premiers participants !

Si la Ville de Grasse s'engage dans un comportement écologique vertueux sur le domaine public, 90% des espaces verts grassois relèvent du domaine privé. Il est donc nécessaire pour la Cellule Énergies et Développement Durable de travailler avec les propriétaires en leur proposant des animations expliquant notamment quelles sont les pratiques favorables à la biodiversité à savoir comment abriter une famille de hérissons dans son jardin ou comment fabriquer un hôtel à insectes. En partenariat avec la Communauté d'Agglomération du Pays de Grasse, la commune est à la recherche de 5 jardins afin de leur offrir la labellisation « Refuges LPO » afin de fêter les 100 ans de cette démarche. Ouvert à toutes les superficies du grand domaine boisé, au plus petit balcon, il permet à tout citoyen qui le souhaite de s'engager auprès de la LPO à faire de son espace extérieur un havre de biodiversité. Cet engagement d'une durée de 3 ans implique la favorisation de plantes endémiques, l'arrêt de produits phytosanitaires, le placement de nichoirs, de plants d'eau permettant aux oiseaux de s'abreuver et de se nourrir des moustiques et insectes qui viendraient à s'y trouver.

Les candidatures sont ouvertes à partir du 5 octobre 2021 à 10h, à l'occasion de la Sainte Fleur, en écrivant à l'adresse [atlas.biodiversite@ville-grasse.fr](mailto:atlas.biodiversite@ville-grasse.fr) ou en appelant le 04 97 05 51 47. Les demandes formulées avant cette date ne seront pas comptabilisées. À vos marques, soignez la biodiversité au pas de votre porte !

Parallèlement, l'équipe dirigée par Carine GIOVINAZZO organise des événements tels que le mois du concours de photographies au cours duquel les internautes découvriront des astuces pour favoriser la biodiversité. Vous avez jusqu'au 15 octobre pour publier une photographie sur le thème de la biodiversité en ville sur les réseaux sociaux.

## VOUS SOUHAITEZ DEVENIR REFUGE LPO ?

Il vous suffit de vous rendre sur le site internet de la Ligue pour la Protection des Oiseaux pour vous inscrire monnayant une cotisation de 35 €. Vous recevrez ainsi un nichoir et mensuellement un guide d'informations pratiques.

**PLUS D'INFOS :** [www.lpo.fr/refuges-lpo](http://www.lpo.fr/refuges-lpo)



# ROSES AMAZONES SOUTENONS L'ÉQUIPE GRASSOISE !

CRÉÉ IL Y A 20 ANS PAR ALEXANDRE DEBANNE ET ORGANISÉ PAR LA SOCIÉTÉ ZE BIG ORGANISATION, LE RAID AMAZONES EST EXCLUSIVEMENT RÉSERVÉ AUX FEMMES ET RASSEMBLE CHAQUE ANNÉE 300 PARTICIPANTES POUR UNE AVENTURE SPORTIVE ET SOLIDAIRE. CAROLINE, 32 ANS, ET MAUD, 37 ANS, PRENDRONT LE DÉPART DE L'ÉPREUVE QUI SE TIENDRA EN MARS 2022 AU SRI LANKA.

KIOSQUE A RENCONTRÉ LE DUO GRASSOIS, PLUS QUE JAMAIS DÉTERMINÉ À RELEVER CE DÉFI.

ROSES  
amazonas  
SMILE & GOOD VIBES

## ELLES ONT BESOIN DE VOUS !

Instagram et Facebook : @rosesamazonas  
rosesamazonas@gmail.com  
Tél. 07 68 55 77 59



Parmi nos objectifs : remettre une trousse « bien-être » à chaque jeune pris en charge par l'Hôpital de Grasse au sein de l'unité pour détresse psychologique.

(De gauche à droite)  
Maud et Caroline

Derrière les masques, ce sont deux jeunes femmes souriantes et pétillantes qui nous parlent de leur projet. Tout a commencé il y a plus de deux ans, alors que j'étais enceinte de ma fille, explique Caroline. J'ai fait la connaissance de Maud, coach sportive, qui dispense également des cours de yoga prénatal. Nous étions sur la même longueur d'onde et partageons ce même goût de l'aventure et cette envie de relever un défi sportif ! Assez spontanément, nous nous sommes tournées vers le Raid AMAZONES qui correspondait à nos attentes et aux valeurs humaines que nous défendons. Nous aimons voyager, découvrir de nouveaux pays, échanger avec les habitants. Le Raid AMAZONES a cette particularité de favoriser la proximité et les interac-

tions avec les populations locales. Au programme de ces six jours de raid intensifs : 10 à 20 km de course à pied, 30 à 50 km de VTT, 20 à 30 km de bike and run, 12 à 20 km de canoë et du tir à l'arc à 10 mètres. Elles ont chacune leur discipline de prédilection, la course à pied pour Maud et le VTT pour Caroline. Nous nous entraînons tous les jours depuis plusieurs mois pour être prêtes physiquement et mentalement.

L'équipe a décidé de concourir pour l'association Les P'tits Doudous du Centre Hospitalier de Grasse. Avec l'épidémie, l'hospitalisation des adolescents souffrant de dépression a augmenté et nous voulions leur apporter notre aide dans cette période particulièrement difficile. Avec Sandrine, la

Présidente de l'association, nous avons élaboré un projet sur-mesure pour favoriser le bien-être des adolescents pris en charge par l'Hôpital de Grasse. Parmi leurs objectifs : remettre une trousse à chaque jeune accueilli au sein de l'unité pour détresse psychologique. Elle contiendra notamment une enceinte ou des écouteurs connectés, un inhalateur zen qui sera réalisé par l'adolescent lui-même au cours d'un atelier olfactif. Nous espérons que ces accessoires leur apporteront du réconfort. En parallèle, nous offrirons des bons cadeaux à utiliser à la sortie de l'hôpital afin de favoriser leur bien-être mental. Différentes activités seront possibles telles que des cours de sports, de yoga, de musique, mais également des soins beauté et esthétiques.

Pour partir, le binôme a besoin de récolter la somme de 11 600 € comprenant à la fois les frais d'inscription, les billets d'avions et le matériel nécessaire sur place pour mener à bien le raid. Nous avons d'ores et déjà démarché des commerçants et des entreprises pour pouvoir notamment nous équiper. Une conférence de presse en présence de Monsieur le Maire a également été organisée le 10 septembre dernier. Nous avons des retours très positifs et nous sommes très reconnaissantes envers les différents donateurs qui font preuve d'une grande générosité.

Le processus de récolte de dons se fera tout au long de l'aventure, avant, pendant et après la course. Nous communiquerons bien évidemment durant notre périple sur les réseaux sociaux pour tenir informés le public et nos partenaires. Nous avons également créé une cagnotte sur le site Leetchi (<https://www.leetchi.com/c/les-rosesamazonas-au-raid-amazonas-2021>). Enfin, pendant le mois d'octobre, des événements se tiendront à l'Hôpital de Grasse pour récolter des dons.

Pour cette première participation, elles n'ont qu'un seul objectif : aller jusqu'au bout et ne rien lâcher ! Nous sommes toutes les deux de jeunes femmes, mères de familles, entrepreneuses, guerrières dans l'âme ! Nous aimons la prise de risque et faisons preuve d'une grande détermination. Nous sommes prêtes à relever ce défi. Nous voulons adresser aux adolescents un message d'optimisme et diffuser auprès d'eux des ondes positives, conclut le duo.

Kiosque est naturellement aux côtés de Caroline et de Maud dans cette belle aventure. Nous leur souhaitons nos plus vifs encouragements et tous nos vœux de réussite !



# TENNIS DE TABLE

## À LA DÉCOUVERTE D'UN SPORT

SI LA RENTRÉE EST SOUVENT PROPICE AU CHOIX D'UNE NOUVELLE ACTIVITÉ, CERTAINS HÉSITENT PEUT-ÊTRE ENCORE QUANT À LA DISCIPLINE QU'ILS AIMERAIENT ADOPTER. PARMI LES SPORTS UN PEU MOINS CONNUS, LE TENNIS DE TABLE, QUI SE PRATIQUE POUR LE PLAISIR MAIS AUSSI EN COMPÉTITION. DOMINIQUE LECLERC, PRÉSIDENTE DU CLUB GRASSE TENNIS DE TABLE ET ÉRIC PELLAT, ENTRAINEUR, NOUS PARLENT DE CE SPORT AVEC PASSION ET ENTHOUSIASME.

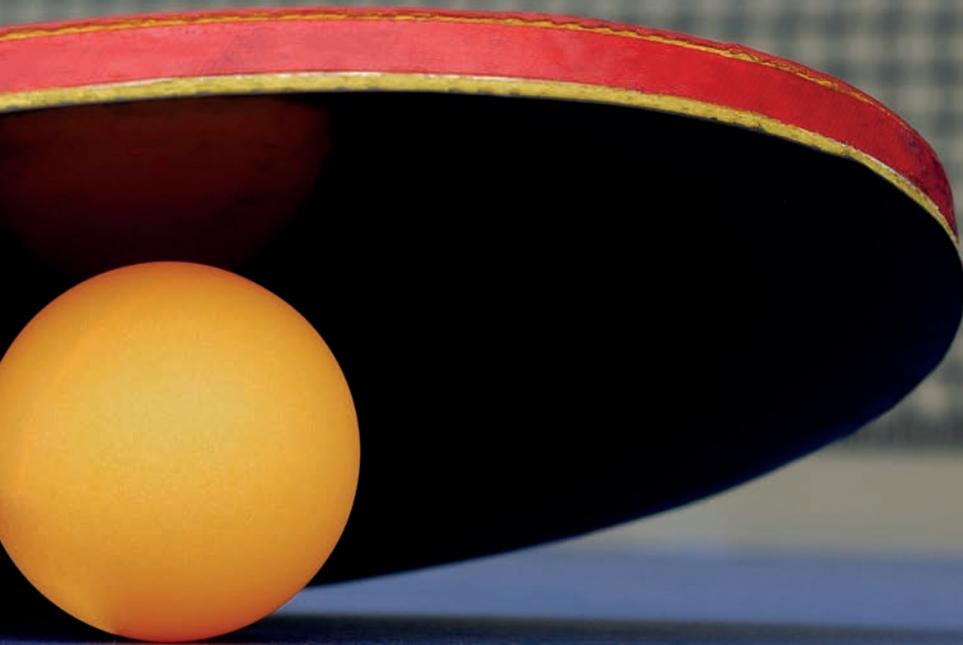
Pour les non-initiés, ce sport s'appelle le ping-pong. Il se joue en famille, entre amis, autour de la piscine et de préférence en claquettes ! Les balles s'échangent avec plus ou moins d'adresse mais toujours avec du plaisir. Les petites balles blanches ou jaunes fusent et se perdent pour certaines... Il est le jeu parfait pour passer d'inou-

bliables journées d'été. Mais pour les initiés qui s'exercent régulièrement, le tennis de table est une affaire tout à fait sérieuse. Il s'agit d'une discipline sportive à part entière, reconnue sport olympique en 1983. Éric PELLAT, entraîneur depuis plus de 15 ans au sein du club Grasse Tennis de Table (ancien ASPTT SC GRASSE), nous rappelle les règles du jeu : *Le tennis de table se joue entre deux ou quatre personnes équipées de raquettes qui doivent, pour remporter la manche, marquer 11 points. Pour y parvenir, l'adresse des joueurs, leur matériel, leur engagement personnel, sont des éléments importants qui se travaillent précisément à l'entraînement.* Dominique LECLERC, Présidente du club, expose à son tour : *Le tennis de table est un sport extraordinaire en ce sens qu'il accueille et fait jouer ensemble tous les publics dès 5 ans. Ainsi, une joueuse de 8 ans peut jouer avec un joueur de 80 ans, en loisir comme en*

C'est un sport rapide et intermittent, il sollicite le système cardio-respiratoire et développe l'endurance.

*compétition où cependant le niveau de jeu est pris en compte.*

Très ludique, peu onéreux en termes de matériel, donc accessible au plus grand nombre, le tennis de table dispose aussi de nombreux atouts pour la santé. *C'est un sport rapide et intermittent, il sollicite le système cardio-respiratoire et développe l'endurance. Mais c'est peut-être au niveau du cerveau que ses effets sont les plus intéressants, avec des bénéfices potentiels sur l'attention, la concentration, la coordination, l'équilibre, l'adresse, la vitesse de réaction... Contrairement aux idées reçues, le tennis de table est un sport très complet. Bras, abdos, fessiers, cuisses, tous les muscles travaillent. Si on ne transpire pas, c'est que l'exercice n'a pas été fait correctement ! Comme tout sport, il demande de la persévérance et de la motivation, éléments essentiels pour progresser. Et on évolue à tout âge, quel que soit son niveau de démarrage !* précise la Présidente.



Éric PELLAT, entraîneur  
et Ambroise

# OLYMPIQUE



Océane et Lysandre



Anna et Alex

## PLUS D'INFORMATIONS SUR LE CLUB

Au sein de l'association, chaque public trouve un entraînement adapté à son niveau et à son âge, grâce à des séances encadrées. Pour le loisir, enfants et adultes, les séances sont orientées vers l'initiation pour les débutants et le perfectionnement pour les plus motivés, précise l'entraîneur. Pour les compétiteurs jeunes et adultes, les cours sont axés sur la préparation et le maintien de la condition physique avec des séances plus techniques (attaque, défense, services). Pour les tout-petits, le « baby ping » est accessible dès 5 ans jusqu'à 7 ans, avec des sessions adaptées d'une heure trente jusqu'à trois fois par semaine pour les plus motivés.

Le samedi, les membres du club viennent jouer en toute liberté avec tous ceux qui sont là. Compétiteurs, amateurs, jeunes et moins jeunes, chacun peut se mesurer à des adversaires de niveaux très variés et les plus forts ne refusent pas de s'opposer à un joueur moins avancé. C'est dans l'esprit du « ping », on partage, on apprend, on progresse, on s'amuse. Sept ou huit

tables peuvent être occupées simultanément, pour des matches amicaux en simple ou en double ou pour des échanges de balles. Le tennis de table à Grasse c'est aussi la compétition, des matchs à domicile et à l'extérieur, en équipe ou en individuel, de la sélection départementale jusqu'aux Championnats de France. Mais pour cela il faut d'abord avoir envie et travailler dur ! Mon job à moi est d'accompagner ces joueurs jusqu'à leur plus haut niveau quel que soit leur âge, rappelle Éric PELLAT.

Pour conclure, Dominique LECLERC et Éric PELLAT, forment le même vœu : celui que le tennis de table devienne un sport de référence et qu'il puisse être organisé sur Grasse de belles compétitions, nationales et internationales, au sein d'une salle adaptée à ce sport, afin que tous les Grassois puissent avoir envie un jour de taper la balle. Avec tous nos joueurs, nous rêvons que Grasse devienne aussi la capitale du « Ping » !

Vous êtes intéressé ? À vos raquettes !

Le Grasse Tennis de Table succède à l'ASPTT SC GRASSE qui compte plusieurs décennies d'existence. Éric PELLAT l'entraîneur est spécialisé dans la détection de jeunes talents. A son actif, notamment Rosa SOPOVSKI, qu'il a découverte à 10 ans et qui a entraîné l'Équipe de France Handi aux Jeux Olympiques de Tokyo 2021. Il est entraîneur depuis plus de 15 ans, formateur, animateur et membre du Bureau du Grasse Tennis de Table. Dominique LECLERC est Présidente depuis juin 2014, d'abord de la section Tennis de Table de l'ASPTT DE GRASSE sous la présidence générale de Nicolas DUCHENE, puis désormais du Grasse Tennis de Table depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2021.

### CONTACT

Éric PELLAT  
Tél. 06 10 20 28 03  
www.grassetennisdetable.fr  
Salle de l'École Saint Exupéry  
Boulevard Antoine Maure  
06130 GRASSE



**SOUTIEN  
A L'API CULTURE  
DU MIEL MADE IN GRASSE**

LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION DU PAYS DE GRASSE SOUTIEN T ACTIVEMENT LA FILIÈRE APICOLE AVEC LA MISE EN PLACE DE FORMATIONS, LA TENUE DE CONFÉRENCES OU BIEN ENCORE LA SIGNATURE DE PARTENARIATS PERMETTANT L'INSTALLATION DE PROFESSIONNELS ET D'AMATEURS SUR LE TERRITOIRE. MARC REBUFFO, APICULTEUR PASSIONNÉ, BÉNÉFICIE DE L'ACCOMPAGNEMENT DE LA MAIRIE ET DE LA CAPG. KIOSQUE S'EST ENTRETENU AVEC LUI.



Marc REBUFFO est apiculteur depuis 2004. *J'ai découvert l'apiculture par hasard. Un jour, je me suis rendu à la coopérative pour acheter des poules, les miennes ayant été tuées par un renard. Finalement, je suis reparti sans poule, mais avec du matériel d'apiculteur et 4 ruches vivantes !* Il décide alors d'intégrer l'école du CIVAM Apicole à la Gaude et multiplie les échanges avec des professionnels qui lui transmettent les bonnes pratiques

pour rendre les ruches « heureuses ». C'est ainsi qu'il est passé de 4, à 20, à 50, à 100 puis à 300 ruches ! *Depuis 6 ans maintenant, je me forme à la production de gelée royale. Cela nécessite beaucoup de technicité et de temps. Il faut savoir qu'il existe en France que 100 producteurs. Sur 180 tonnes de gelée royale fabriquées par an, seules 2 tonnes proviennent de l'hexagone.*

En ce mois d'octobre, l'apiculteur franchit une nouvelle étape et signe une convention avec la Ville de Grasse pour la mise à disposition d'un terrain sur les hauteurs de ville. *L'emplacement sur le plateau de Roquevignon est stratégique.*

*Habituellement, les 300 ruches que je possède passent l'hiver au Bar-sur-Loup, à la Roquette-sur-Siagne ou bien encore à Saint-Cézaire-sur-Siagne. Au printemps, 40 sont amenées en Ardèche et les autres rejoignent le plateau de Valensole. Certaines vont désormais pouvoir rejoindre Grasse, la proximité de Roquevignon avec la route Napoléon étant un avantage pour emprunter la route des lavandes. De plus, la*

*végétation y est également très abondante. Il y a du thym et de la garrigue et nous sommes loin des pollutions urbaines. Par ailleurs, le site est facile d'accès, ce qui permet à l'apiculteur de pouvoir décharger plus facilement les ruches qu'il transporte grâce à un pick-up et une remorque. Je peux déplacer jusqu'à 84 ruches, chacune pèse entre 30 et 40 kg. C'est appréciable de pouvoir les décharger directement sur place. C'est un gain de temps et d'énergie.*

Le terrain est mis à disposition par la Ville de Grasse qui accompagne ainsi l'installation d'apiculteurs sur le territoire communal grâce au travail partenarial mené avec la Communauté d'agglomération du Pays de Grasse très engagée en faveur du développement de l'apiculture. *La Mairie aurait pu utiliser ce terrain à d'autres fins. Je remercie Jérôme VIAUD du soutien qu'il apporte aux apiculteurs au travers des politiques publiques qui sont déclinées localement. Plus que jamais, la filière apicole a besoin d'être accompagnée. Notre métier est de plus en plus difficile et technique. J'ai pour habitude de dire que l'apiculture, c'est comme une partie de poker : il n'y a aucune certitude et on ne sait jamais quel sera le résultat ! Nous sommes loin du temps où les plus anciens laissaient les ruches vivre dans leurs champs sans soins particuliers à prodiguer pour récolter du miel en abondance... En effet, à la problématique du frelon asiatique, s'est ajoutée la question du dérèglement climatique qui suscite une grande inquiétude chez les professionnels. Il faut bien comprendre que les conditions météorologiques ont des conséquences sur le processus de fabrication du miel, la floraison de plantes mellifères dépendant des températures. Malheureusement, nous n'avons pas d'action immédiate pour agir sur le réchauffement climatique.*

Si la tâche est rude, Marc REBUFFO reste optimiste, amoureux inconditionnel de son métier et de la nature. *Je me réjouis à l'idée de produire du miel « Made in Grasse » issu de reines grassoises conclut-il.*

Nous avons hâte de pouvoir goûter ce nouveau nectar !

#### CONTACT

Marc REBUFFO  
Tél. 06 20 65 64 30



Marc REBUFFO

# DARWIN FOREVER

## MATHILDE ET NICOLAS, JEUNES HÉROS DES ANIMAUX

IL Y A DES CAUSES QUI RASSEMBLENT PEU IMPORTE LES ÂGES. L'ASSOCIATION DARWIN FOREVER RÉUNIT UNE COMMUNAUTÉ DE JEUNES ET D'ADOS ENGAGÉS EN FAVEUR DES ANIMAUX ET DE LA NATURE. KIOSQUE A RENCONTRÉ MATHILDE, MEMBRE FONDATEUR DE L'ASSOCIATION, QUI NOUS EXPLIQUE COMMENT, AVEC SON FRÈRE NICOLAS, ILS S'ATTACHENT À LUTTER CONTRE LE FLÉAU DES ABANDONS ET À FAIRE ÉVOLUER LES MENTALITÉS POUR TENDRE VERS UNE SOCIÉTÉ PLUS RESPECTUEUSE DE NOS AMIS LES BÊTES.

Agés de 8 et 5 ans, Mathilde et Nicolas sont deux jeunes enfants qui ont grandi avec leur chien, prénommé Darwin, qu'ils ont toujours considéré comme un membre à part entière de leur famille. A la mort de leur chien, c'est le cœur peiné qu'ils demandent à leur mère, Virginie, de se rendre au refuge dans lequel ils l'avaient adopté désireux de choisir un nouveau compagnon de route. *Lorsque nous sommes arrivés sur place, nous avons été très touchés par la tristesse que l'on pouvait lire dans le regard des chiens qui s'y trouvaient. Il était impossible pour nous de choisir parmi tous les animaux de compagnie présents qui attendaient de trouver une famille...* raconte Mathilde. Nous avons ramené des anciennes couvertures de



*Darwin. Comme nous avons très envie de nous sentir utiles et d'aider les animaux pris en charge au sein du refuge, nous sommes allés voir la directrice pour discuter avec elle et lui remettre les affaires de notre chien en espérant qu'elles puissent servir à d'autres animaux. Virginie, la maman des enfants, explique : Ils ont été très marqués par cette visite au refuge. Arrivés à la maison, ils se sont mis à dessiner pour exprimer leurs sentiments. C'est ainsi que la première affiche de récoltes de dons pour les animaux est née ! L'envie d'aider les animaux pris en charge par le refuge ne les a plus jamais quittés depuis. Leur objectif : créer des collectes de couvertures, de jouets, de nourriture pour ensuite les remettre aux refuges du territoire. Leur motivation : gâter les animaux et leur faire plaisir ! C'est ainsi que la première collecte a débuté en apposant les affiches réalisées par les enfants chez les commerçants. Un bel élan de générosité et de solidarité a immédiatement vu le jour. Avec l'aide logistique de leurs parents, Mathilde et Nicolas effectuent la tournée des commerçants et redistribuent ensuite les dons à plusieurs refuges du département. C'est bien sûr durant leur temps libre, que les enfants s'adonnent à ce qui est devenu un véritable engagement. Je leur dis toujours, école first ! sourit la maman.*

Aujourd'hui, il y a 12 points de collecte dans les Alpes-Maritimes. À Grasse, Stéphane TRILLAUD, calligraphe installé Place de la Poissonnerie, nous sert de relai. Une page Facebook s'est lancée, puis un site internet, visant à fédérer toutes les bonnes volontés et à remercier les personnes qui se sont associées spontanément à cette belle initiative. Autour de Mathilde et de Nicolas, une dynamique formidable a

été impulsée. Des magasins, des vétérinaires et même de grands hôtels, se sont joints à nous en donnant par exemple du linge de toilette s'enthousiasme Mathilde.

En mars 2020, le confinement a suscité une grande frustration chez les enfants qui ne pouvaient plus se rendre dans les refuges. Passionnée de dessins, Mathilde a voulu lancer un concours sur la thématique « Abandon & Adoption des animaux, nos amis pour la vie ! ». La chanteuse Eva Queen contactée par les jeunes a accepté d'en être la marraine. Un véritable engouement s'est créé autour de ce premier concours et nombreux sont les enfants et adolescents à être entrés en contact avec Mathilde et Nicolas pour aider et contribuer. Afin d'encadrer juridiquement leurs démarches, leur maman décide de créer une association, nommée *Darwin Forever*, en hommage bien sûr à leur fidèle compagnon... De fil en aiguille, d'autres actions solidaires se sont tenues dans toute la France, l'idée étant de donner une seconde vie aux objets en les réutilisant pour les animaux. Dernièrement, un jeune adolescent, Ryan, originaire de Tunis a contacté l'association pour apporter son aide. Passionné d'informatique, il a codé un jeu vidéo très simple avec un chien comme personnage principal. Son invention a rencontré un grand succès lui permettant aujourd'hui de la commercialiser. Chacun apporte sa pierre à l'édifice en fonction de ses passions, la musique, le dessin, la photographie !

5 ans plus tard, Mathilde et Nicolas sont toujours autant investis en faveur de la cause animale et de la protection de la nature. Ils tiennent désormais une ru-

**C'est formidable de s'apercevoir que la cause animale est aujourd'hui une cause qui rassemble largement et qui est au cœur de l'action publique locale.**

brique mensuelle dans le journal Nice-Matin et continuent d'organiser plusieurs concours de dessins par an. Ils reçoivent le soutien de partenaires engagés comme de personnalités reconnues, heureuses de participer à ces initiatives de sensibilisation. *Le dernier concours que nous avons organisé est présidé par David HALLYDAY. Il a immédiatement accepté de rejoindre l'aventure, c'est super !* se réjouit Mathilde.

Les enfants ont également fait la connaissance de Laurence COSTE, Conseillère Municipale déléguée à la cause animale auprès du Maire de Grasse, qui a immédiatement été sensible à leurs actions. Ce fut une belle rencontre qui a permis à Mathilde et Nicolas de décliner leur engagement en se rendant dans les écoles grassoises pour aller à la rencontre des plus jeunes. Cette initiative reçoit le soutien du Maire et de la Municipalité. *C'est formidable de s'apercevoir que la cause animale est aujourd'hui une cause qui rassemble largement et qui est au cœur de l'action publique locale*, souligne la mère. *Nous avons également édité des dépliants distribués dans les écoles de la ville. Nous espérons que cette démarche permettra de toucher le plus grand nombre, les enfants mais aussi leurs parents !* conclut la jeune fille.

L'énergie et la force de conviction de Mathilde et de Nicolas sont inspirantes. Aidons-les dans leur volonté de protéger les animaux et la nature. Belle et longue route à eux !



#### CONTACT

Siège de l'association  
Maison des Associations  
16, rue de L'ancien Palais de Justice  
06130 Grasse  
darwin@darwinforever.com  
<https://darwinforever.com>  
Instagram : @darwinforever\_  
Facebook : @darwinforever  
Tiktok : @darwinforever\_  
Youtube : <https://www.youtube.com/watch?v=FXuRpKovsUc>

Monsieur le Maire de Grasse, Madame Laurence COSTE, Mathilde, Nicolas et Eugénie

# PARFUMS ET PAYSAGES DE CHINE

POUR SON 7<sup>ÈME</sup> COLLOQUE, ORGANISÉ DANS LE CADRE DE LA RECONNAISSANCE OFFICIELLE AU PATRIMOINE CULTUREL IMMATÉRIEL DE L'UNESCO, L'ASSOCIATION PATRIMOINE VIVANT DU PAYS DE GRASSE MET À L'HONNEUR LA CHINE ET S'ASSOCIE AVEC L'ÉCOLE SUPÉRIEURE DU PARFUM DE GRASSE POUR UN ÉVÉNEMENT OLFACTIF. RENDEZ-VOUS LE 29 OCTOBRE AU MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE.



Cultures en terrasse de la montagne Awa - Collection Villa Saint-HILAIRE ©He SHIYAO

Après le colloque « Parfums d'Afrique » en 2018, les membres de l'association proposent, en partenariat avec la Ville de Grasse et la CAPG, une nouvelle rencontre placée sous la présidence de son Excellence Jin YANG, Ambassadeur de Chine délégué auprès de l'UNESCO et de Ying JAO, second secrétaire.

La Chine possède une longue histoire commune avec les parfums et cela depuis la Chine ancienne. Si, à partir des années cinquante, la Révolution culturelle de Mao-Tsé-Toung, avait mis sous le boisseau la connaissance et l'usage du parfum, éloignant ainsi les chinoises

et les chinois de cette culture ancestrale, l'héritage matériel multimillénaire légué par les dynasties impériales démontre combien le parfum, l'encens, les bois parfumés, les plantes odorantes, furent depuis toujours au cœur de la civilisation du Céleste Empire, explique Jean-Pierre LELEUX, Président de l'association Patrimoine Vivant du Pays de Grasse et Sénateur des Alpes-Maritimes.

Objets d'art, brûle-parfums sculptés minutieusement dans les matériaux les plus nobles, céramiques, bronzes, toiles de soie fine illustrant précieusement des scènes de toilette, poèmes et écrits poétiques aux thèmes parfumés, tout ce patrimoine témoigne de la consubstan-

tialité historique du parfum et de la civilisation chinoise. Les encens, le bois de santal, le bois d'aigle, la pivoine, l'ambre gris, le clou de girofle, la fleur de jade, tous ces mots évoquent la Chine dans ses traditions issues des profondeurs du temps. On y retrouve le parfum et l'encens, au fil des âges, dans tous leurs usages, sacré, médicinal et cosmétique. Aujourd'hui, l'ouverture au monde de la Chine lui donne l'opportunité de renouer avec ses racines civilisationnelles.

Les chinois redécouvrent la connaissance et le goût du parfum, un temps éloigné de leur esprit.

Le vendredi 29 octobre, l'événement convie le public à une série de conférences et de débats animés. Les conférenciers et animateurs sauront transmettre leur passion à tous les amoureux de la culture du parfum. Seront applaudis notamment (sous réserve de modifications) :

- Frédéric OBRINGER, *Chercheur au CNRS, spécialiste de l'histoire des parfums en Chine.*
- Philippe MASSÉ, *Président de PRO-DAROM, sur « Les matières premières naturelles » en Chine.*



XVIII<sup>e</sup> siècle, peinture sur soie détail de l'album *forty scenes of the Yuan Ming* ©Bnf

- Ying JIAO, « **Tour de Chine du Patrimoine Culturel Immatériel** »
- Olivier CRESP, Alex LEE, *parfumeurs sur « Les appétences des chinois en matière de parfums »*
- Yves TERRILLON et Jacques CHIBOIS (sous réserve) et un chef chinois sur « **Parfums et Paysages culinaires, entre la France et la Chine** »
- Alexander LEE, *Parfumeur Créateur, « De la Chine à Grasse, de Grasse à la Chine »*
- Chantal ARTIGNAN et les élèves de l'École Supérieure du Parfum.

Une belle occasion pour toute l'équipe de partager la culture du parfum et de célébrer la reconnaissance des « sa-

voir-faire liés au Parfum en Pays de Grasse » au Patrimoine Culturel Immatériel de l'Humanité par l'UNESCO. *La reconnaissance de l'UNESCO est un incontestable levier de promotion territoriale. Cette reconnaissance se mérite : le Pays de Grasse a 4 ans avant une visite de contrôle des mesures de sauvegarde de nos savoir-faire. Les axes sont définis, les priorités sont données et les résultats se concrétisent déjà, se réjouit Jérôme VIAUD, Maire de Grasse. L'extension des zones agricoles dans le Plan Local d'Urbanisme (PLU) de Grasse a permis d'accueillir de nouveaux exploitants de plantes à parfum. Déjà au moins trois agriculteurs ont pu sécuriser leur installation ou extension à Grasse. Notons également, le développement de l'enseignement supérieur et de la formation dans la filière arômes/parfum. Nous avons vu arriver l'École Supérieure du Parfum, le MSc in Management of the Flavor and Fragrance Industry d'UCA ; ces écoles complètent les formations déjà existantes, notamment le GIP ou encore le Master Foqual et de belles perspectives s'annoncent pour les années à venir. Autre grande avancée : l'Aromatic Fablab porté par l'Association Fleurs d'Exception et inauguré au mois de septembre 2019, qui intègre une des principales mesures de sauvegarde du dossier de candidature : la création d'une pépinière de plantes à parfum. D'autres projets verront le jour dans les mois et les années à venir. Des événements, en lien avec le parfum, vont se multiplier pour attirer étudiants, professionnels, des visiteurs mais aussi pour transmettre aux petits et aux plus grands ces savoir-faire.*

Pour ce colloque, les membres de l'association ont également imaginé un concept de créations olfactives avec l'étroite collaboration de Chantal ARTIGNAN, directrice de l'École Supérieure du Parfum installée à Grasse. Encadrés par leur professeur, Nathalie ZAGAEFF-BILLARD, les élèves ont été invités à imaginer sept créations olfactives valorisant *les Parfums et Paysages de Chine* à partir d'œuvres picturales intégrant les fonds de la Villa Saint-Hilaire. Ils partageront le récit de cette création devant les délégations officielles chinoises et devant le public, en veillant à mettre en lumière les spécificités culturelles du Pays et les valeurs promues par l'UNESCO.

Véritable invitation à la poésie, à la valorisation des valeurs universelles et un hommage à l'art du Beau à la chinoise, cet événement promet de belles découvertes de la culture de ce pays.



## PARFUMS ET PAYSAGES DE CHINE

**VENDREDI 29 OCTOBRE**  
AU MUSÉE INTERNATIONAL  
DE LA PARFUMERIE

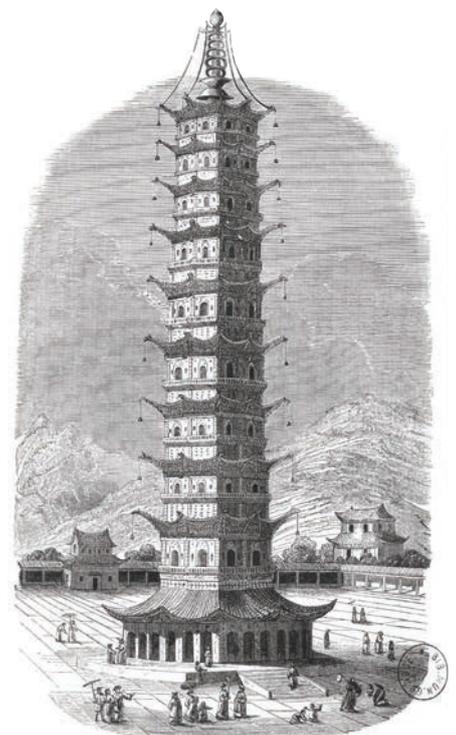
Réservation conseillée  
Places limitées

### CONTACTS INFORMATIONS

Myriam DAUMAS  
et Roger GUIGNARD  
06 10 28 31 01  
06 81 58 33 67

patrimoinevivant@orange.fr

Les savoir-faire  
liés au parfum  
en PAYS de GRASSE



La tour de porcelaine (trois jours à Pékin.)  
Gravure XIX<sup>e</sup> siècle ©Collection Villa Saint-HILAIRE



# MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE

## RENCONTRE AUTOUR DU PARFUM LA PARFUMERIE À DEUX VOIX



Jean-Claude ELLENA



Jacques CAVALLIER-BELLETRUD

LE LUNDI 11 OCTOBRE 2021, À 18H, L'ASSOCIATION POUR LE RAYONNEMENT DU MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE (ARMIP) RÉUNIT SUR LA SCÈNE DU THÉÂTRE DE GRASSE DEUX MAÎTRES PARFUMEURS MONDIALEMENT RECONNUS, JACQUES CAVALLIER-BELLETRUD ET JEAN-CLAUDE ELLENA, RESPECTIVEMENT PRÉSIDENT ET VICE-PRÉSIDENT DE L'ASSOCIATION, POUR UNE CONFÉRENCE À DEUX VOIX. KIOSQUE S'EST ENTRETENU AVEC JEAN-CLAUDE ELLENA, QUI REVIENT SUR LA GENÈSE DE CETTE RENCONTRE AUTOUR DU PARFUM.

Cette conférence s'inscrit dans un contexte bien particulier. En effet, avec l'épidémie et à l'instar d'autres structures associatives, le nombre d'adhérents de l'ARMIP a considérablement baissé. C'est pour inverser la tendance que cette rencontre a été initiée. *Nous avons perdu presque 50% de nos membres*, explique Jean-Claude ELLENA. Avec Jacques CAVALLIER-BELLETRUD, qui a pris la présidence de l'association depuis le début de l'année, nous ne pouvions nous résigner. L'idée nous est donc venue de proposer une conférence inédite sur le parfum, à deux voix. Nous souhaitons mettre à profit notre notoriété pour attirer du monde et faire repartir à la hausse les inscriptions. En effet, les adhérents de l'ARMIP sont aussi de généreux mécènes dont les contributions sont précieuses pour continuer de développer le Musée International de la Parfumerie et faire rayonner à travers lui la Ville de Grasse. *Dans la période singulière que nous traversons, nous avons besoin de l'aide du plus grand nombre pour poursuivre notre action au service du MIP, qui*

*fait partie intégrante du patrimoine grasseois et du paysage culturel local.*

Sur la scène du Théâtre de Grasse, tour à tour, les deux maîtres parfumeurs évoqueront les matières premières, la composition d'un parfum et le processus de création. *Nous ferons un point sur la parfumerie d'aujourd'hui et son évolution. Bien sûr, nous parlerons d'avenir. L'entrée est gratuite, sur inscription, et un rafraîchissement est également proposé à l'issue de la conférence. Nous espérons que le public répondra présent et que cette rencontre autour du parfum donnera envie à de nouvelles personnes de rejoindre l'ARMIP !*

Ne boudons pas notre plaisir et allons nous enivrer des récits de ces grands parfumeurs natifs de la cité des parfums !

### RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS

Tél. 04 93 40 53 00

[www.theatredegrasse.com](http://www.theatredegrasse.com)



# FÊTE DE LA BIÈRE

## 3 JOURS DE FESTIVITÉS

ATTENDUE DE TOUS, LA FÊTE DE LA BIÈRE REVIENT POUR UNE 6<sup>ÈME</sup> ÉDITION. DURANT 3 JOURS, GRASSE MET À L'HONNEUR LES BRASSEURS ET REVENDEURS LOCAUX DE BIÈRE. LA MAIRIE INVITE PETITS ET GRANDS À VENIR PROFITER D'UNE AMBIANCE CONVIVIALE ET CHALEUREUSE. RENDEZ-VOUS SUR LE COURS HONORÉ CRESP !

**P**ortée par les services de la ville, la Fête de la Bière est devenue une manifestation incontournable du pays grassois qui attire chaque année de plus en plus de monde. *Annulé en 2020 au regard de l'épidémie, la municipalité est ravie de pouvoir de nouveau proposer aux habitants ce rendez-vous populaire en mettant à l'honneur des brasseurs grassois et locaux dans une ambiance qui se veut familiale et festive. Nous espérons que le public répondra présent et que les familles seront nombreuses à re-*

*joindre le cœur de ville pour trois jours de festivités ! S'enthousiasme Aline BOURDAIRE, Adjointe au Maire déléguée à l'Évènementiel.*

Au programme : restauration, fête foraine et groupes musicaux. Place au barbecue (hamburgers, grillades), au cochon à la broche, à la choucroute, aux bretzels et aux grandes tablées conviviales.

Du 30 septembre au 3 octobre, venez à Grasse pour 3 jours de bonne humeur ! On vous attend !



**INAUGURATION PAR MONSIEUR LE MAIRE**  
**LE 30 SEPT. À 18H30**



DÉGUSTATION DE BIÈRE À LA ROSE  
PAR LA BRASSERIE L'AZURÉENNE



### BRASSEURS PRÉSENTS

- ▶ Brasserie L'Azurénne
- ▶ CRAFTAZUR - Brasserie d'Antibes
- ▶ Blue Coast Brewing Company

### EXPOSANT DE BIÈRES

- ▶ Zoltan Nemeth

### ANIMATIONS MUSICALES

#### Judi 30 septembre

De 19h à 22h : Jeliz Trio. Les grands standards des musiques d'ici et d'ailleurs

#### Vendredi 1<sup>er</sup> octobre

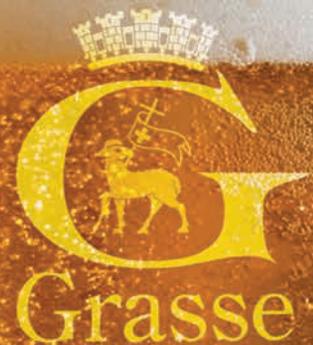
De 20h à 23h : H-Tag  
Pop - Rock

#### Samedi 2 octobre

De 18h à 19h30 :  
Harmonie Municipale  
De 20h à 23h : Alexia MORENO  
Pop-groove-soul

#### Dimanche 3 octobre

De 18h à 19h30 :  
Harmonie Municipale  
De 19h30 à 22h : Dj DJU Music  
Events - Ambiance lounge



PLUS D'INFORMATIONS  
OFFICE DE TOURISME  
Tél. 04 93 36 66 66

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération

**PASS SANITAIRE OBLIGATOIRE**

# fête de la Sci ence

# ré é ka!

émotion  
de la découverte

# 30 ans

DU 1<sup>ER</sup> AU 11 OCTOBRE, DES MILLIERS DE SCIENTIFIQUES, ENSEIGNANTS, MÉDIATEURS CULTURELS, BIBLIOTHÉCAIRES PARTAGENT AVEC LES PUBLICS LEUR ENTHOUSIASME ET LEUR CURIOSITÉ POUR LES SCIENCES, LES TECHNIQUES ET LES INNOVATIONS À TRAVERS DE MULTIPLES ATELIERS, JEUX, CONFÉRENCES, FAB LABS, SPECTACLES VIVANTS OU ENCORE VISITES DE LABORATOIRES, DE SITES NATURELS ET INDUSTRIELS. À GRASSE, LE MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE ET LA VILLA SAINT-HILAIRE METTENT À L'HONNEUR L'ÉMOTION DE LA DÉCOUVERTE, THÉMATIQUE DE L'ÉDITION 2021. AU PROGRAMME : RENCONTRES, ESCAPE GAME ET EXPOSITIONS.

**L**a Fête de la science a pour mission de sensibiliser les publics à la science et à ses enjeux, de favoriser le partage des savoirs entre chercheurs et citoyens, de valoriser le travail de la communauté scientifique et de susciter des vocations scientifiques chez les jeunes.

Autour de la thématique de 2021, « l'émotion de la découverte », les chercheuses et les chercheurs sont invités à partager avec le public leur quotidien, la mise en œuvre de la démarche scientifique au jour le jour, leurs moments « Euréka ! » comme toutes les batailles et victoires qui parsèment leur chemin.

Impliquer public, scientifiques et passeurs de science dans cette aventure qui invite à la réflexion, c'est permettre aux uns comme aux autres de mieux se comprendre, de mieux se parler et, pourquoi pas, au-delà du partage des résultats, dispositifs expérimentaux, démarche et anecdotes, de se lancer dans un travail partagé en sciences participative...

... et pouvoir s'écrier « Euréka » ? La formule évoque la trouvaille issue du génie du chercheur. Cette édition sera aussi l'occasion de questionner cette vision idéalisée vis-à-vis du rapport bien plus fin que nous entretenons tous avec la rationalité scientifique : clé d'interprétation d'un monde complexe, changeant et dont il nous reste encore tant à explorer.

Fêter ce 30<sup>ème</sup> anniversaire à Grasse, c'est aussi comprendre les évolutions récentes et préfigurer celles à venir.

Partageons ensemble l'émotion de la découverte !

## PROGRAMME FÊTE DE LA SCIENCE ÉDITION 2021

### AU MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE

**VENDREDI 1<sup>ER</sup> OCTOBRE À 18H30**

#### RENCONTRE AVEC LES ÉTUDIANTS DIPLÔMÉS DU MASTER 2 FOQUAL

Trois étudiants diplômés du Master 2 Formulation, Analyse et Qualité (FOQUAL), vous proposent de découvrir leur projet effectué au cours de l'année 2020-2021 sur la Reformulation de Parfums anciens. Ce projet, en collaboration avec le Musée International de la Parfumerie et les étudiants scientifiques du Master 2 FOQUAL existe depuis 2017 et a pour but de valoriser les parfums antiques. Au programme, un voyage au travers des siècles avec la découverte de quatre parfums anciens et de la méthodologie employée pour les reproduire. Une occasion de découvrir d'autres chapitres de l'Histoire de la Parfumerie.

Gratuit sur inscription [kferri@paysdegrasse.fr](mailto:kferri@paysdegrasse.fr)  
04 97 05 58 20

### À LA VILLA SAINT-HILAIRE DU 2 AU 10 OCTOBRE

#### EXPOSITION « IL ÉTAIT UNE FOIS LE CNRS » \*

Découvrez l'exposition « Il était une fois le CNRS » qui retrace l'histoire de l'établissement depuis sa création en 1939. L'histoire du CNRS est fondamentalement liée à l'histoire de la science et de ses avancées, à celle de l'organisation et de la politique de la recherche. Depuis sa création, le CNRS est parvenu à se transformer et se renouveler, à coordonner, à fédérer et à accompagner une recherche d'excellence en constante mutation. Il reste donc, fondamentalement et nécessairement, un chantier permanent.

Entrée libre

\* Centre National de la Recherche Scientifique

#### EXPOSITION « LES MÉTIERS DE LA SCIENCE EN CÔTE D'AZUR »

Retrouvez différents portraits de chercheurs, d'ingénieurs, de techniciens et d'administratifs et découvrez les différents métiers qu'offre la recherche aujourd'hui...

Le projet « Métiers de la science » met en exergue une centaine de chercheurs, ingénieurs, techniciens et administratifs azuréens et tend à promouvoir

les différents parcours et les métiers qu'offre la recherche en Côte d'Azur aujourd'hui.

Depuis 2 ans, ce ne sont pas moins de 50 femmes et 50 hommes qui ont accepté de contribuer à ce projet, en dévoilant leurs parcours scolaires, universitaires et professionnels. Ils nous font partager leurs activités de recherche ou d'appui à la recherche et contribuent au partage des connaissances aussi bien avec les scolaires qu'avec le grand public.

Plus d'infos :

[www.cote-azur.cnrs.fr/fr/expositions-itinerantes](http://www.cote-azur.cnrs.fr/fr/expositions-itinerantes)  
ou [www.metiersdelascience.com](http://www.metiersdelascience.com)

Entrée libre

#### VENDREDI 8 OCTOBRE À 18H30

#### CONFÉRENCE « PAROLE ET LANGUES : UN DÉFI CÉRÉBRAL »

Rencontre avec Fanny MEUNIER, Directrice de de recherche au CNRS et Directrice du laboratoire Bases, Corpus, Langage (Université Côte d'Azur - CNRS).

Fanny MEUNIER nous parlera des recherches scientifiques effectuées sur le langage parlé en mettant en évidence les enjeux liés à la diversité et la variabilité : multiplicité des langues, des accents mais aussi des modes de production (parlé, crié, chuchoté mais aussi sifflé). Elle montrera également comment le bruit, tout en étant un véritable danger pour les individus, peut être utilisé pour comprendre les processus en jeu dans la compréhension de la parole.

Gratuit sur inscription au 04 97 05 58 53

#### SAMEDI 9 OCTOBRE DE 17H30 À 19H

#### ESCAPE GAME « PANIQUE DANS LA BIBLIOTHÈQUE » : LA CRÉDULITÉ SERA VOTRE PIRE ENNEMIE

Venez participer à un Escape Game dans votre bibliothèque mêlant science et investigation. Cette enquête grandeur nature invite tous les curieux et curieuses à vivre une expérience immersive originale. Votre mission ? Appuyez-vous sur votre sens de l'observation, le travail d'équipe et un esprit critique pour déconstruire une vague d'idées reçues. Mais attention, l'horloge tourne... Il vous faudra aller vite pour achever ce défi.

Tout public à partir de 10 ans.

Gratuit sur inscription au 04 97 05 58 53



Présentation du pass sanitaire obligatoire pour les + de 12 ans

# SOLID'ART

## UN ÉVÈNEMENT CULTUREL, FESTIF ET SOLIDAIRE

CHLÉA RASPATI-OLIVENCIA ET FLORIAN DUMONT, RESPECTIVEMENT DANSEUSE ET MUSICIEN AMATEURS, SONT DEUX JEUNES GRASSOIS LAURÉATS DU DISPOSITIF CITÉ-RÊVES, TRÈS ENGAGÉS EN FAVEUR DE LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ET DES ANIMAUX. ILS ORGANISENT LE SAMEDI 30 OCTOBRE UN CONCERT CARITATIF AU THÉÂTRE DE GRASSE, EN PARTENARIAT AVEC LE MAGASIN GRASSOIS BIOCOOP, LES POIS BIO. ILS DÉVOIENT LEUR ÉVÈNEMENT POUR KIOSQUE.

**SOLID'ART**

PRIX LIBRE  
A MINIMA DE 7 €

CHANGER LE MONDE  
N'A JAMAIS ÉTÉ

*Aussi Festif*

**30 OCTOBRE 2021**  
19H30-22H30 - Théâtre de Grasse

Grasse

biocoop  
Grasse  
Les Pois Bio

L214

Repaire Café  
Très de Grasse

Scannez le QR code pour réserver vos places

Solidartevent  
Solidart\_event  
solidartevent.asso@gmail.com

THÉÂTRE DE GRASSE

C'est en octobre 2019, que Florian et Chléa s'inscrivent à l'appel à projets Cité-rêves. Notre objectif : *organiser un événement caritatif autour de l'art et des valeurs qui nous sont chères* explique Florian. *Nous souhaitons créer un spectacle de A à Z pour faire passer un message positif. On a donc décidé d'utiliser les arts comme vecteurs de nos revendications pour un monde plus juste, plus écologique et plus solidaire*, précisent les deux artistes.

Le dispositif Cité-rêves a constitué une formidable opportunité pour se lancer dans ce challenge. Florian a réalisé un premier dossier, qu'il a ensuite présenté à Chléa. Puis c'est ensemble qu'ils ont affiné le projet Solid'Art et qu'ils l'ont défendu devant le jury. *Nous avons été beaucoup aidés par le service jeunesse que l'on remercie sincèrement pour son accompagnement et ses conseils avisés*. Retenu par la municipalité, le projet

de Florian et de Chléa a bénéficié d'une subvention communale pour organiser un concert caritatif, dont les recettes seront intégralement reversées à cinq associations : L214 ; C'est Assez ; L'espoir des petites pattes ; Le repair café de Grasse ; Un Partage, un Sourire, un Bonheur. *Obtenir cette subvention est une vraie chance ! Après tout le travail de préparation, les négociations avec le Théâtre de Grasse, les associations partenaires et les artistes, nous avons enfin pu mettre la machine en route. Malheureusement, l'épidémie de COVID-19 a bousculé le calendrier, nous contraignant à repousser la tenue de ce spectacle.*

C'est seulement 1 an et demi plus tard, après report, incertitude et remise en question, que la nouvelle date de l'événement a été fixée au samedi 30 octobre au Théâtre De Grasse. *Le Théâtre a fait preuve d'une grande patience à notre*

*égard. Ils nous ont apporté un soutien précieux malgré la pandémie qui a également affecté leur propre activité. C'est le premier événement de cette envergure que nous portons, se confie Florian. Ils ont toujours été là pour nous aider dans l'organisation de la soirée. Nous tenons à remercier chaleureusement Jean FLORES, le Directeur, et ses équipes, Amandine, Emmanuel, et tous les autres. Aujourd'hui, nous sommes prêts à accueillir le public dans les meilleures conditions. On contrôlera à l'entrée le pass sanitaire. Des masques et du gel hydro alcoolique seront à disposition.*

Les deux jeunes ont mis à profit ce temps d'attente pour peaufiner le spectacle. *Le Solid'Art, c'est 3h de spectacle avec dix danseurs et tout autant de musiciens* précise Chléa. *Pour la partie danse dont je m'occupe plus particulièrement, nous avons imaginé*

les chorégraphies avec la compagnie Willys, pour qu'elles soient festives mais surtout engagées. Quant à nous, les musiciens, complète Florian, nous jouerons du rock, un classique ! Au lycée Alexis de Tocqueville, j'ai rencontré des musiciens géniaux avec lesquels nous avons formé un groupe, Les Wild Sleepers. Depuis, nous essayons de jouer à Grasse et ses alentours. Être sur la scène du Théâtre est à la fois existant et stressant ! Se joindra à nous un autre groupe local, Memoria, ça va être vraiment fun ! sourit Florian. Entre les deux

parties, nous avons prévu une petite surprise pour nos spectateurs. En effet, le Solid'Art est organisé en partenariat avec Biocoop Les Pois Bio, l'enseigne de Grasse, qui sponsorise le projet grâce à des dons de nourritures et de boissons bio, entièrement véganes. On tenait à ce qu'il y ait un buffet pendant l'entracte et après le spectacle. L'objectif est de se retrouver à la fin avec les artistes, les spectateurs et les associations présents pour échanger, s'engager et construire ensemble le monde de demain. On espère que le public sera

au rendez-vous car changer le monde n'a jamais été aussi festif ! concluent les deux compères.

Kiosque ne manquera pas de suivre l'événement et vous invite à vous joindre à l'aventure Solid'Art.

Suivez nos jeunes grassois sur les réseaux sociaux.

Sur Facebook : @Solidartevent

et sur Instagram : @Solidart\_event

Réservations sur :

[www.weezevent.com/solid-art](http://www.weezevent.com/solid-art)



Florian et Chléa



# GRASSE AU SPORT

## LES INSCRIPTIONS SONT OUVERTES !

GRASSE AU SPORT EST LE CHAMPIONNAT INTER-ENTREPRISES IMPULSÉ PAR LE CLUB DES ENTREPRENEURS DU PAYS DE GRASSE. TOUS LES ACTIFS DU BASSIN GRASSOIS SONT INVITÉS À S'INSCRIRE AUX DIFFÉRENTES COMPÉTITIONS ORGANISÉES TOUT AU LONG DE L'ANNÉE, QUI DÉBUTENT EN CE MOIS D'OCTOBRE AVEC UN CONCOURS DE PÉTANQUE.



## CONTACT

le Club  
des entrepreneurs  
Pays de Grasse

Club des Entrepreneurs du Pays de Grasse  
57, avenue Pierre Sémard  
06130 Grasse  
Tél. 04 92 42 34 08  
<https://grasseausport.com>



## GRASSE AU SPORT !

CHAMPIONNAT INTER-ENTREPRISES DU PAYS DE GRASSE

C'est en 2018 que le Club des Entrepreneurs du Pays de Grasse a lancé son atelier Sport et Entreprises avec comme objectif de créer des passerelles entre ces deux mondes. Pour ma part, c'était une évidence que l'entreprise et le sport ont de multiples points communs et de résonances, explique Florent LEFEBVRE, Responsable du développement Alpes-Maritimes chez T'Plus. On retrouve dans ces deux domaines les valeurs de cohésion, de solidarité, de fraternité, mais aussi celle de compétition, de conquête et de dépassement. Au sein de ce groupe, nous avons décidé de créer des championnats inter-entreprises accessibles à tous les salariés et chefs d'entreprises du Pays de Grasse afin de favoriser les échanges en dehors de la sphère du travail et de renforcer ainsi la cohésion intra et inter-entreprises grâce à la pratique sportive.

La première édition qui s'est tenue en 2019-2020 fut une réussite avec près de 30 entreprises participantes. Le 15 septembre 2020 ont également eu lieu les 1<sup>ères</sup> Victoires de Grasse au Sport, à l'occasion desquelles les équipes les plus méritantes ont été récompensées grâce à de nombreux lots fournis par des entreprises locales. Malheureusement, l'évolution de l'épidémie a

contraint les organisateurs à renoncer aux épreuves qui devaient se tenir en octobre dernier. *Le confinement nous a coupé dans notre élan* regrette le bénévole. *En cette rentrée 2021, nous relançons la compétition et demeurons confiants en l'avenir. Nous sommes tous animés par l'envie de recréer une dynamique et de fédérer largement les actifs du territoire autour de trois disciplines que sont le football à 5, le padel et le basket 3 contre 3, qui constitue la nouveauté de cette année.* C'est au Plan de Grasse, dans les nouveaux locaux de Hangar 21 que se dérouleront les matches. À travers ces rencontres sportives, nous faisons vivre les installations locales telles que le NR Soccer 5 et le All in Country Club. Le Club des Entrepreneurs du Pays de Grasse a cette particularité d'être ouvert sur tout un bassin de vie et d'agir au service du territoire, souligne Florent LEFEBVRE. Ses membres entendent apporter une plus-value et contribuer ainsi au développement du pays de Grasse.

Pour l'heure, c'est autour d'un concours de pétanque que les entreprises sont invitées à se retrouver le samedi 2 octobre, à la faveur d'une journée qui se veut avant tout conviviale et chaleureuse. Comme initialement prévu en 2020, le concours se tiendra au Clos Saint-

Joseph. Pour 20 €, les participants profiteront d'un repas convivial le midi et la remise des prix aura lieu en fin de journée. *Nous savons que l'épidémie et la mise en place du pass sanitaire sont susceptibles de freiner les inscriptions. Nous comptons sur les entreprises pour communiquer largement auprès de leurs salariés sur la reprise des championnats ! Avec tous les bénévoles de l'atelier, nous sommes déterminés à fédérer et à réunir un maximum de personnes. Nous sommes soutenus par la Communauté d'Agglomération du Pays de Grasse et la Mairie qui adhèrent pleinement à cette démarche. Ça fait plaisir et ça booste !*

Pour l'avenir, le collectif nourrit d'autres ambitions comme celle de faire découvrir de nouveaux sports à des publics isolés ou défavorisés, tels que le golf ou le krav maga. *Nous sommes au commencement de quelque chose et nous espérons développer d'autres initiatives profitables à la population. Tous les bénévoles de l'atelier font preuve d'un engagement remarquable pour organiser ces championnats et lancer de nouveaux projets en s'inspirant également de ce qui se fait ailleurs !*

On l'aura compris, rien n'entamera le moral des bénévoles qui sont bien décidés à transformer l'essai !

JEUNE PUBLIC  
EN PAYS DE  
GRASSE

LA FÊTE  
DU CINÉMA  
D'ANIMATION

20<sup>e</sup> Édition JEUNE PUBLIC EN PAYS DE GRASSE

DU 13 AU 31 OCTOBRE 2021

EN FRANCE ET DANS LE MONDE

WWW.FETE-CINEMA-ANIMATION.FR

fête: **afca**  
du cinéma d'animation association française du cinéma d'animation



# FÊTE DU CINÉMA D'ANIMATION JEUNE PUBLIC EN PAYS DE GRASSE

DU 13 AU 31 OCTOBRE 2021

CABRIS - SALLE F. MISTRAL, les 23 et 24 octobre avec « Cabrioles »

MOUANS-SARTOUX - CINÉMA LA STRADA, les 16 et 17 octobre avec les « Pitchouns des Toiles »

GRASSE - CINÉMA LE STUDIO, du 27 au 31 octobre avec les « Grilous Grassois ».

Et pendant les vacances scolaires dans 6 communes du Haut-pays Grassois avec le Cinéma itinérant.

BONNE NOUVELLE POUR LES ENFANTS : LE CINÉMA « LE STUDIO » DE GRASSE PARTICIPE POUR LA 3<sup>ème</sup> ÉDITION À LA FÊTE DU CINÉMA D'ANIMATION JEUNE PUBLIC, DE QUOI RÉJOUIR LES FAMILLES DU TERRITOIRE.

COUP DE PROJECTEUR SUR LA PROGRAMMATION DÉDIÉE AUX TOUT-PETITS.

Depuis près de 20 ans, la Fête du Cinéma d'Animation se développe faisant du mois d'octobre le mois du cinéma d'animation partout en France. À travers le monde, ce sont plus de 1 700 événements culturels qui sont organisés à cette occasion. Cette manifestation a pour vocation de sensibiliser le jeune public à l'éducation à l'image et de contribuer ainsi à la promotion des films et de leurs auteurs.

Sa mise en place concorde avec la Journée mondiale du cinéma d'animation, célébrée le 28 octobre en hommage à Émile REYNAUD, pionnier du « film » image par image et dont la première projection publique de bandes animées, se déroula à Paris, au Musée Grévin, précisément le 28 octobre 1892.

*Pendant un mois, le jeune public sera à l'honneur avec ce projet communautaire, culturel et éducatif. Afin de mutualiser nos forces et gagner en visibilité sur le Pays de Grasse, le cinéma Le Studio de Grasse, les cinémas de Cabris et de Mouans-Sartoux ont fait coïncider leurs programmes, explique Katy FERRAND, Directrice du cinéma Le Studio.*

Une exposition du dessinateur KRISTIAN intitulée « C(h)ATS », en lien avec la programmation de « Chats par-ci, chats par-là » sera également présentée dans le hall d'entrée du cinéma Le Studio. « C(h)ATS » est un recueil d'une soixantaine de dessins mettant en scène les facéties réelles ou imaginaires de ces petits félins qui nous hébergent en échange de quelques caresses et d'un peu de croquettes. Sans texte, les dessins de KRISTIAN deviennent un langage universel pouvant être compris de tous. Les bénéfices de ce livre seront reversés aux associations de protection animale : ASA06, Darwin Forever, la Ferme Pédagogique Sainte-Anne et Terre de soleil, conclut Katy FERRAND.

Plus que jamais, le plaisir du cinéma est au rendez-vous !

## À LA DÉCOUVERTE DU MONDE \*

Programme de courts métrages d'animation. Tous les petits doivent un jour apprendre à voler de leurs propres ailes. Quelle aventure de quitter le nid pour se laisser guider par sa curiosité, se faire des amis différents ou encore affronter les éléments ! Lorsque la peur de l'inconnu laisse place à l'exaltation de la découverte, plus rien ne nous arrête !



## CHIEN POURRI LA VIE À PARIS ! \*

Il était une fois un chien parisien, naïf et passionné appelé Chien Pourri. Avec Chaplapla, son fidèle compagnon de gouttière, Chien Pourri arpente les rues de Paris la truffe au vent. Peu importe les catastrophes qu'il provoque, Chien Pourri retombe toujours sur ses pattes ! Tant et si bien que les autres chiens commencent à trouver ça louche. La folle aventure de Chien Pourri et ses amis pour faire découvrir la poésie de Paris aux tout-petits !



## ILE AUX CHIENS \*

En raison d'une épidémie de grippe canine, le maire de Megasaki ordonne la mise en quarantaine de tous les chiens de la ville, envoyés sur une île qui devient alors l'île aux Chiens. Le jeune Atari, 12 ans, vole un avion et se rend sur l'île pour rechercher son fidèle compagnon, Spots. Aidé par une bande de cinq chiens intrépides et attachants, il découvre une conspiration qui menace la ville.



## AKIRA \*

En juillet 1988, une mystérieuse explosion détruit Tokyo, déclenchant la troisième guerre mondiale. 31 ans plus tard, en 2019, Néo Tokyo, la mégapole construite sur la baie de Tokyo a retrouvé sa prospérité d'antan et se prépare à l'événement majeur des Jeux olympiques de 2020.

Dans l'ombre, les choses sont moins réjouissantes, le chômage augmente et les actions des dissidents se multiplient, les citoyens cherchent leur salut dans les cultes religieux et les drogues. Les plus jeunes se réunissent en gang rebelles et se défient dans d'interminables courses de motos à travers la mégapole. Au cours d'une de leurs échappées, Kaneda et Tetsuo manquent d'écraser un enfant. Un enfant étrange nommé AKIRA.



## LES PETITS CONTES DE LA NUIT \*

Une histoire, un câlin, un bon lit, il en faut peu pour bien dormir ! Six contes-doux pour aborder avec les tout-petits l'univers du sommeil et de la nuit.



## À VOS AGENDAS

### CINÉMA LA STRADA - MOUVANS-SARTOUX

Tarif unique 4 €  
Tél. 04 92 92 29 78

Sam 16 oct. à 10h30  
**CHATS PAR-CI, CHATS PAR-LÀ**  
(à partir de 3 ans)

Sam 16 oct. à 14h  
**TITO ET LES OISEAUX**  
(à partir de 8 ans)

Dim 17 oct. à 10h30  
**LE QUATUOR À CORNES SUR LA MONTAGNE**  
(à partir de 4 ans)

Dim 17 oct. à 14h  
**CALAMITY**  
(à partir de 8 ans)

### SALLE MISTRAL - CABRIS

Tarif unique 3 €  
Tél. 04 93 40 51 75

Sam 23 oct. à 11h  
**CHATS PAR-CI, CHATS PAR-LÀ**  
(à partir de 3 ans)

Sam 23 oct. à 14h  
**BALADE SOUS LES ÉTOILES**  
(à partir de 6 ans)

Sam 23 oct. à 16h  
**CALAMITY**  
(à partir de 8 ans)

Dim 24 oct. à 11h  
**LA CHOUETTE EN TOQUE**  
(à partir de 3 ans)

Dim 24 oct. à 14h  
**MÊME LES SOURIS VONT AU PARADIS**  
(à partir de 6 ans)

Dim 24 oct. à 16h  
**LE VOYAGE DU PRINCE**  
(à partir de 8 ans)

### CINÉMA LE STUDIO - GRASSE

Tarif unique 4 €  
Tél. 04 97 05 43 21

Mer 27, jeu 28 oct. à 15h et sam 30 oct. à 11h  
**À LA DÉCOUVERTE DU MONDE \***  
(à partir de 3 ans)

Mer 27 oct. à 15h, sam 30 et dim 31 oct. à 11h  
**CHIEN POURRI LA VIE À PARIS ! \***  
(à partir de 3 ans)

Jeu 28, sam 30 oct. à 15h et dim 31 oct. à 17h  
**ILES AUX CHIENS \***  
(à partir de 8 ans)

Ven 29, sam 30 oct. à 15h et dim 31 oct. à 17h  
**AKIRA \***  
(à partir de 8 ans)

Ven 29, dim 31 oct. à 15h et dim 31 oct. à 11h  
**LES PETITS CONTES DE LA NUIT \***  
(à partir de 3 ans)

LA PROGRAMMATION  
DU FESTIVAL À GRASSE  
DU 27 AU 31 OCTOBRE

**CINÉMA  
LE STUDIO  
GRASSE**

**GRATUITÉ DES PARKINGS  
N.D. des Fleurs / Martelly  
sur présentation  
du ticket d'entrée du jour**

TICKET  
CINÉMA  
LE STUDIO

cinemastudiograsse.fr  
f Cinema Le Studio  
04 97 05 43 21



# MÉCÉNAT CULTUREL

## CONTRIBUONS À LA RESTAURATION DU PATRIMOINE GRASSOIS

LABELLISÉE VILLE D'ART ET D'HISTOIRE, GRASSE RECÈLE UN PATRIMOINE D'UNE GRANDE RICHESSE. SOUS L'IMPULSION DE JÉRÔME VIAUD, MAIRE DE GRASSE, UNE CAMPAGNE DE RÉHABILITATION PATIENTE ET RÉALISTE A ÉTÉ ENGAGÉE DEPUIS 2014 EN FAVEUR DE LA RÉNOVATION DES ÉLÉMENTS ARCHITECTURAUX, MODESTES OU PLUS IMPOSANTS, QUI CONSTITUENT L'IDENTITÉ DE LA COMMUNE. SOUHAITANT RENFORCER L'ACTION DE LA MUNICIPALITÉ EN LA MATIÈRE, LA MAIRIE LANCE UNE CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION DE GRANDE AMPLEUR POUR ENCOURAGER LE MÉCÉNAT POPULAIRE ET D'ENTREPRISE.

“ Après avoir œuvré depuis 2014 aux côtés de la Ville de Grasse et de la Communauté d'agglomération du Pays de Grasse sur de nombreux projets de mécénat en faveur du patrimoine bâti, l'association Mission Patrimoine est très heureuse d'être associée à la Fondation du Patrimoine qui va porter les 3 projets qui ont été choisis par l'ensemble des parties prenantes, dévoilés à l'occasion de la conférence de presse qui s'est tenue le 14 septembre 2021. ”

*Sophie MARCUS FOURNIER*  
Présidente de l'association Mission Patrimoine

“ Partenaire des collectivités pour la préservation de leur patrimoine, La Fondation du Patrimoine est heureuse d'apporter son concours à la restauration du magnifique patrimoine grassois. ”

*Jean-Louis MARQUES,*  
Délégué départemental de la Fondation  
du Patrimoine dans les Alpes-Maritimes

Le mardi 14 septembre 2021, réunis dans les jardins de la Villa-musée Fragonard, Jérôme VIAUD, Maire de Grasse, Nicolas DOYEN, Adjoint au Maire délégué à la Culture et au Patrimoine et Jean-Louis MARQUES, Délégué départemental de la Fondation du Patrimoine dans les Alpes-Maritimes, ont procédé à la signature de trois conventions formalisant la mise en œuvre d'un nouveau partenariat entre la commune et la Fondation. Pour les années 2021 à 2022, un appel aux dons est donc lancé afin de recueillir des fonds pour la restauration de trois monuments de la ville.

Le Maire de Grasse se réjouit de cette collaboration : *Les habitants de notre cité aiment leur patrimoine et le chérissent peut-être encore plus qu'ailleurs. Les éléments qui le composent - bâtis, naturels, immatériels et vivants - sont porteurs de l'histoire et de la mémoire des générations qui nous ont précédés et constituent au quotidien des points d'ancrage pour chacun d'entre nous. Il y a à Grasse une tradition du mécénat. Nous avons toujours su pouvoir compter sur l'engagement de citoyens, d'associations ou encore d'entreprises, qui accompagnent la municipalité dans une démarche vertueuse, soucieux de*

*s'engager aux côtés de la collectivité et de participer activement à la préservation et à la transmission d'un héritage commun. Plus que jamais, nous avons besoin de conjuguer toutes les forces pour réussir cette mission d'intérêt général, pour laquelle nous recevons le soutien de partenaires institutionnels parmi lesquels figurent l'État et le Département des Alpes-Maritimes. Avec Nicolas DOYEN, Adjoint au Maire délégué à la Culture et au Patrimoine, nous avons souhaité renforcer notre action en lançant une grande campagne de souscription pour laquelle nous sommes accompagnés par la Fondation du Patrimoine, en charge de récolter les fonds et l'association Mission Patrimoine, qui anime localement les opérations. Que cette démarche collective renforce un sentiment partagé par tous les amoureux de notre cité : celui de vivre dans une ville au patrimoine remarquable.*

Toutes les bonnes volontés sont donc invitées à s'associer à cette dynamique et à prendre part à l'écriture de l'avenir de Grasse !

### LE PALAIS ÉPISCOPAL

(actuel Hôtel de Ville)  
Le coût des travaux s'élève à 835 443,98 € HT (cofinancement DRAC et DSIL).

### L'ÉGLISE SAINTE-HÉLÈNE

située au Plan de Grasse  
Le coût des travaux s'élève à 722 299,00 € HT (cofinancement du Conseil départemental des AM et de l'État).

### LE MONUMENT COMMÉMORATIF À LÉON CHRIS

Le coût des travaux s'élève à 9 400,00 € HT (cofinancement de la DRAC).

## COMMENT FAIRE UN DON ?

Par courrier, envoyez votre règlement par chèque à l'ordre de « Fondation du Patrimoine » accompagné du bon de souscription à télécharger sur le site internet de la fondation.

Adresse postale : Fondation du Patrimoine Délégation des Alpes-Maritimes, CCI Nice Côte d'Azur - 20, boulevard Carabacel BP 1259 - 06005 Nice Cedex 1.

Par Internet, faites votre don en ligne sur le site sécurisé de la fondation : [www.fondation-patrimoine.org](http://www.fondation-patrimoine.org)

Tout don donne lieu à l'envoi d'un reçu fiscal adressé à l'émetteur.

## PLUS DE RENSEIGNEMENTS



### VILLE DE GRASSE

[www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)

Service Ville d'art et d'histoire  
Tél. 04 97 05 58 70

[animation.patrimoine@ville-grasse.fr](mailto:animation.patrimoine@ville-grasse.fr)

### FONDATION



### LA FONDATION DU PATRIMOINE

[www.fondation-patrimoine.org](http://www.fondation-patrimoine.org)

Pour la récolte des dons, la Ville de Grasse a choisi de se faire accompagner par la Fondation du Patrimoine. Créée par la loi du 2 juillet 1996 et reconnue d'utilité publique en 1997, la Fondation du Patrimoine est le premier organisme privé indépendant qui vise à promouvoir la conservation et la mise en valeur du patrimoine de nos régions.



### MISSION PATRIMOINE

[www.mission-patrimoine.fr](http://www.mission-patrimoine.fr)

Association régie par la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1901, reconnue d'intérêt général, Mission Patrimoine est engagée dans un partenariat avec la Ville de Grasse et la Communauté d'agglomération du Pays de Grasse depuis 6 ans en faveur de la restauration du patrimoine. Elle est un acteur de terrain privilégié pour la promotion et le développement des actions de mécénat portées par la municipalité.

# LES CONCERTS DE LA VISITATION SAISON 2021

## 3 CONCERTS EXCEPTIONNELS

POUR CETTE 4<sup>ÈME</sup> SAISON, LE CONSERVATOIRE DE MUSIQUE INVITE LES MÉLOMANES À 3 CONCERTS EXCEPTIONNELS DANS LA CHAPELLE DE LA VISITATION METTANT EN AVANT LES PROFESSEURS, FAISANT LA PART BELLE AUX INSTRUMENTS ENSEIGNÉS ET RENDANT HOMMAGE AUX PLUS GRANDS COMPOSITEURS.

**E**n novembre 2017, sur proposition du Conservatoire de Musique, la Ville lançait un appel aux dons sur la plateforme de financement participatif comeon. Il s'agissait d'en appeler à la générosité des Grassois pour transformer la Chapelle de la Visitation en lieu de concert. Depuis, le concept a trouvé son public. Pour cette 4<sup>ème</sup> saison, les Concerts de la Visitation reviennent et s'imposent dans le paysage culturel grassois. *Compte tenu du contexte sanitaire, cette saison 2021 est un peu particulière. Nous avons décidé de concentrer l'évènement uniquement sur un mois,* explique Philippe VOITURON, Directeur de l'établissement.

Cette année, le Conservatoire de Musique de Grasse invite les amoureux de la musique de chambre à 3 concerts exceptionnels. Au programme : deux concerts découverte et un récital de harpes. *Pour cette saison, nous avons souhaité apporter de la nouveauté en proposant une programmation originale notamment avec un duo inédit et exclusif ; l'association de la musique traditionnelle et de l'orgue. De cette union insolite, naît un programme original dans lequel les instruments dialoguent, s'interrogent et se répondent, se réjouit Philippe VOITURON. La musique traditionnelle est bien connue pour être associée à des musiciens et des danseurs. Il est rare d'écouter cette musique lors*

*d'un concert. À l'accoutumée, il s'agit plutôt d'une musique festive à vivre en extérieur,* précise Corinne GUIMBARD, Chargée de communication au Conservatoire de Musique. *Nous sortons donc du contexte habituel avec ce concert découverte. À travers les Concerts de la Visitation, nous voulons faire découvrir au public d'autres instruments comme le fifre, le galoubet et le tambourin ou encore d'autres musiques que la musique de chambre traditionnelle, rajoute Philippe VOITURON. Il y aura aussi un autre concert découverte avec une ambiance salsa ; un voyage qui nous transporte de Cuba jusqu'en Argentine. Sans oublier un récital de harpes qui nous plongera dans l'histoire et l'évolution de la harpe aux sons de mélodies puisées dans les répertoires de musique ancienne, classique, moderne, folklorique, jazz et contemporaine,* conclut le Directeur.

Aucun doute, avec cette nouvelle saison, le grand public aura à cœur d'honorer ces rendez-vous musicaux qui sont autant d'invitations à l'élévation du cœur et de l'âme. Rendez-vous du 2 au 23 octobre.





Samedi 2 octobre à 18h30  
**CONCERT DÉCOUVERTE**  
**RÊVES D'AMÉRIQUE**

Le quatuor flûte, contrebasse, piano et percussions nous invite à embarquer pour un voyage musical des plus originaux qui ne manquera pas de surprendre et de faire rêver.

Promesse de dépaysement et d'exotisme, la sonate de Mike MOWER enchaîne salsa, rumba, tango, bossa nova, merengue et nous transporte de Cuba jusqu'à l'Argentine. Puis direction les USA où la suite pour flûte et jazz piano trio de Claude BOLLING provoqua une véritable révolution dans le monde musical en mariant avec brio jazz et musique classique.  
*Tania CASTRO-UZE, flûte traversière, Edith GOU-BAUX, contrebasse, Etienne FAURE, percussions, Marie-Laure CHARLAT, piano*

Samedi 9 octobre à 18h30  
**RÉCITAL**  
**HARPES EN SCÈNE**

Un voyage culturel qui ne laissera personne indifférent ! Véritable florilège d'images, d'anecdotes et de musique, cette rencontre musicale explore l'évolution de la harpe à travers les époques, les styles et les cultures.

Les cordes vibrent sous les doigts d'Alessandra MAGRINI aux sons de mélodies puisées dans les répertoires de musique ancienne, classique, moderne, folklorique, jazz et contemporaine.  
*Alessandra MAGRINI, harpes*



Samedi 23 octobre à 18h30  
**CONCERT DÉCOUVERTE**  
**LE SOUFFLE DU VENT, DIALOGUE**  
**ENTRE L'ORGUE ET LE GALOUBET...**

Une proposition musicale exceptionnelle, née de la rencontre de deux musiciens passionnés. D'un côté, l'orgue et son répertoire de musique savante, son allure impressionnante et ses sonorités profondes et puissantes ; de l'autre, le galoubet et la musique traditionnelle, musique orale et populaire, aux sonorités fluettes, aux mélodies dansantes. De cette union insolite, naît un programme original dans lequel les instruments dialoguent, s'interrogent et se répondent.

*François DUJARDIN, fifre, galoubet et tambourin, Silvano RODI, orgue*



Tarif plein : 15 €

Tarif réduit : 5 € - de 18 ans

Étudiants de - de 26 ans sur présentation d'un justificatif  
 Gratuit pour les élèves du Conservatoire de Musique de Grasse  
**OFFRE SPÉCIALE** aux adhérents de l'association des parents d'élèves et amis du Conservatoire de Musique de Grasse.

**1 PLACE ACHETÉE = 1 PLACE OFFERTE**

**CONCERTS SOUMIS AU PASS SANITAIRE**

**Renseignements et réservations**

Tél. 04 97 05 58 82

billetterie@ville-grasse.fr

www.grasse.fr/conservatoire.html



Tenter de comprendre Picasso XI  
Inspiré d'un portrait de femme  
peint par Pablo PICASSO  
2021 - Grès engobe, émaillé



Myrtille, emphatique  
Inspiré de Myrtille CHARTUSS  
2015 - Faïence émaillé

• Anne MILLOT •



LE PALAIS DES CONGRÈS OUVRE SES PORTES SUR UNE NOUVELLE EXPOSITION CONSACRÉE À L'ARTISTE ANNE MILLOT. UNE BELLE OCCASION DE PRÉSENTER SES SCULPTURES DE NEZ EN CÉRAMIQUE, EN BOIS ET EN VERRE ; DES PIÈCES UNIQUES ET ORIGINALES. RENDEZ-VOUS LES 23 ET 24 OCTOBRE.

Née à Lille en 1960, Anne MILLOT a suivi le labyrinthe de la vie entre anatomie et cartographie, tout en s'adonnant continuellement aux pratiques artistiques et conceptuelles. En 2011, son désir de mener une vie plus créatrice se réalise à Paris. Depuis toute petite, le travail de la céramique me fascine. J'ai décidé de tout lâcher et de me consacrer à ma passion. J'ai pris un pari sur la vie et me suis formée aux techniques de la céramique et de la sculpture sur bois, raconte Anne MILLOT.

# UNE ARTISTE QUI A DU NEZ

Depuis, l'artiste ne cesse de surprendre. En modelant de petits visages, le nez s'est vite imposé à elle. *Sujet insolite, dont l'intérêt fut longtemps négligé par les contributeurs de la culture visuelle, celui-ci est pourtant passionnant d'un point de vue historique et regorge de potentiel créatif.* Le nez tient une place d'exception dans l'imaginaire collectif. Serait-ce parce que nous avons tendance à déprécier le nez qu'Anne MILLOT s'y intéresse tant à le valoriser ? À l'origine, cette passion des plus surprenantes provient des études d'anatomie de l'artiste. *Le nez étant placé au beau milieu de la toile vierge qu'est notre visage, c'est lui que l'on devrait admirer en premier mais que l'on ignore souvent au détriment des yeux ou de la bouche. Pourtant, chaque nez offre un paysage coloré à celui qui s'y intéresse tel que le démontre le nez aquilin d'une actrice de cinéma ou le nez fracturé d'un joueur de rugby. Le nez m'ouvre d'innombrables possibilités de création de sculptures qu'elles soient en céramique, en bois ou en verre. J'aime associer les matières, cela donne un autre sens à mes œuvres.*

Comme un nez au milieu de la figure, elle accepte cette évidence que pouvoir isoler cet appendice du visage c'est sceller sa liberté d'artiste. *Un jour, en travaillant un visage imaginaire, le nez a commencé à m'interpeller pour plusieurs raisons : par sa plasticité déterminante, sa prééminence, sa symbolique sexuelle que l'on saurait cacher... À notre insu, le nez décrit notre personnalité. Pour ses rôles, le nez est l'organe de perception et d'analyse des odeurs qui impose au corps des réactions immédiates : attrait, répulsion, inquiétude... Parce que, valorisé par les arts de la littérature mais négligé par les arts plastiques, j'ai décidé de lui rendre hommage.*

Chaque sculpture de nez de l'artiste est une pièce unique. Inspirée par le 7<sup>ème</sup> art, le sport, la parfumerie, la mythologie, les illustres personnages ou son imaginaire, Anne MILLOT propose une collection d'œuvres riches en couleur et en diversité autour du nez avec ses atouts, ses défauts et ses particularités. *Chaque sculpture de nez est dans l'intention insolite et invite à l'imaginaire. Chacune de mes œuvres raconte*

**La Dame de Pique**  
 Inspiré d'Anne-Sophie PIC  
 2021 - Bois de mirabellier taillé à la gouge,  
 grès émaillé



## EXPOSITION SCULPTURE DE NEZ DÉCLINAISONS

**SAMEDI 23 & DIMANCHE 24 OCTOBRE 2021**

Vernissage le vendredi 22 octobre à 18h30  
 au Palais des Congrès en présence de Monsieur le Maire

Exposition ouverte au public de 10h à 18h  
 Entrée libre - Pass sanitaire obligatoire  
 Tél. 04 97 05 57 30



*l'histoire ou une partie de l'histoire de la personne dont je m'inspire, d'autant que je travaille la titrologie et choisis les couleurs en fonction du personnage. La répétition autour de l'organe « le nez » n'exclut pas la différence, elle est une ouverture renouvelée vers la créativité.*

Sans vouloir révéler tous ses secrets de création, l'artiste admet prendre comme point de départ la photographie, à la fois de face de profil et si possible en contre-plongée. *Je travaille beaucoup d'après photo, illustration et parfois de caricature. Ce n'est qu'après un travail méticuleux d'observation qu'une caractéristique principale se manifeste. Elle deviendra le fil conducteur dans le modelage. Vient ensuite le choix de la terre, c'est-à-dire le grès, la faïence ou encore la porcelaine pour la sélection de la couleur de l'émail. Puis, il faut s'armer de patience pour la phase de séchage (entre 10 à 21 jours) et de ponçage, des étapes*

*nécessaires avant les cuissons.*

En juin 2017, l'artiste produit « La Carmilla », sa toute première sculpture cinétique. Inspirée du premier roman fantastique sur le thème des vampires de l'auteur irlandais Joseph Sheridan LE FANU, la sculpture en question représente deux nez qui dans leur rotation se transforment en canines et réserve une petite surprise à ceux qui l'actionnent. Quelques mois plus tard, c'est la consécration pour Anne MILLOT dont la première sculpture cinétique lui permet de recevoir le prix d'honneur lors du Concours International de Céramique organisé par Vallauris Institute of Art. Aujourd'hui, ses sculptures ont beaucoup voyagé, ayant été exposées à Paris, Cannes, Lausanne, Londres, Musée PO.ROS au Portugal, Bruges, dans le cadre d'expositions individuelles et collectives. Celles-ci ne cessent d'attirer la curiosité de parfumeurs, de viticulteurs, de collectionneurs et d'amateurs d'art qui sont de plus en plus nombreux à pointer

le bout de leur nez aux expositions d'une artiste passionnée et passionnante... au nez dans le vent !

C'est désormais à Grasse que l'artiste a décidé de faire découvrir ses œuvres au grand public à l'occasion d'une exposition au Palais des Congrès. *Je suis très heureuse de pouvoir exposer ici, dans la cité des parfums. Près d'une cinquantaine d'œuvres seront présentées en grand format et petit format ; des sculptures en cristal, en bois et en céramique avec des pièces inédites. Les Grassois auront la primeur de les voir. Certaines de mes œuvres sont en exposition permanente depuis trois années dans la boutique July of St Barth sur la place aux Aires, conclut-elle.*

Plus que des œuvres aux détails surprenants et originaux, les sculptures en tant que telles, racontent une histoire unique. À découvrir les 23 et 24 octobre !

# SEMAINE DE LA FRANCOPHONIE

## LE QUÉBEC À L'HONNEUR

CRÉÉE PAR L'ORGANISATION INTERNATIONALE DE LA FRANCOPHONIE, LA SEMAINE DE LA LANGUE FRANÇAISE ET DE LA FRANCOPHONIE EST L'OCCASION DE PARTAGER LE GOÛT DES MOTS. MOMENT PRIVILÉGIÉ DE L'IDENTITÉ FRANCOPHONE, GRASSE MET À L'HONNEUR LE QUÉBEC POUR CETTE NOUVELLE ÉDITION. INITIALEMENT PRÉVUE EN MARS DERNIER, LA MANIFESTATION A ÉTÉ REPORTÉE EN OCTOBRE COMPTE TENU DE L'ÉPIDÉMIE. À TOUS LES AMOUREUX DES MOTS, RENDEZ-VOUS DU 2 AU 9 OCTOBRE.

Cette Semaine de la langue française et de la Francophonie a vocation à célébrer la langue de Molière et celle de Senghor, dans toute la diversité de ses expressions et constitue un hommage au rayonnement de la langue et de la culture française dans le monde. Elle s'ancre dans les cinq continents et mobilise des acteurs de plus en plus nombreux.

Pour la cinquième année, Grasse participe avec enthousiasme à la Semaine de la Francophonie portée par Jérôme VIAUD, Maire de Grasse et Jocelyne BUSTAMENTE, Conseillère municipale déléguée à la Citoyenneté, l'Intégration et la Francophonie qui prend très à cœur sa mission. À compter de cette année, nous prévoyons de mettre en avant un pays francophone tous les ans. Pour cette occasion, la ville revêtira les couleurs du Québec et fera rayonner la culture francophone outre-Atlantique. Le Québec est le premier pays francophone, c'était une évidence de le mettre à l'honneur pour cette édition 2021. Nous souhaitons voir battre le cœur des Grassois à l'unisson avec ceux des Québécois, explique Jocelyne BUSTAMENTE.

Plusieurs rendez-vous sont donnés au public : ateliers, rencontres, concerts, conférences, projection de film sans oublier l'incontournable grande dictée. Cette édition 2021 revêt plusieurs nouveautés. La manifestation va se dérouler sur une semaine contrairement aux éditions précédentes. Avec Monsieur

le Maire, nous voulions l'enrichir de nouveaux rendez-vous. À ce titre, j'ai souhaité faire participer les élèves du Conservatoire de Musique lors d'un petit intermède musical avec des chants canadiens. La Villa Saint-Hilaire a également répondu présente pour proposer divers ateliers. L'équipe a été très réceptive et partie prenante dans ce projet, je tiens d'ailleurs à les remercier du travail en amont qui a été effectué et de son efficacité. J'en profite aussi pour saluer le travail de toutes les personnes qui ont pris part à l'organisation de cet événement. En parallèle, la grande dictée revêtira un autre format avec un seul niveau qui s'adressera à tout public âgé de 16 ans et plus. Ce jeu-concours a pour but de promouvoir la maîtrise de la langue française sous la forme d'une dictée et de faire appel à sa mémoire, à son bon sens et à ses connaissances. Elle sera tirée d'un ouvrage d'un auteur québécois. Les inscriptions sont gratuites et auront lieu jusqu'à 9h le jour J dans la limite des places disponibles selon les conditions sanitaires.

En parallèle, des activités liées à la Semaine de la langue française et de la Francophonie seront proposées par la bibliothèque en format « hors les murs » (EHPAD, Maison d'arrêt...). Sans oublier la mise en place de liseuses chargées, d'une sélection adultes-ados-enfants sur la thématique du Québec visible sur le site internet pour les emprunts et une distribution de textes pour chaque prêt de documents dans une bibliothèque ou médiathèque de la ville.

Initiée en 2015 par l'équipe municipale, la manifestation promet, une fois encore, de beaux moments de convivialité et d'échanges. L'objectif est de lui faire prendre davantage d'ampleur chaque année. Cette Semaine de la langue française et de la Francophonie est à la fois un événement culturel, festif, interactif, olfactif, gustatif et intergénérationnel, conclut-elle.





# JOURNÉES NATIONALES DE L'ARCHITECTURE

## VIVRE ENSEMBLE



LA 6<sup>ÈME</sup> ÉDITION DES JOURNÉES NATIONALES DE L'ARCHITECTURE SE DÉROULERA LES 15, 16 ET 17 OCTOBRE 2021. LANCÉE EN 2016 PAR LE MINISTÈRE DE LA CULTURE, CETTE MANIFESTATION A POUR OBJECTIF DE FAMILIARISER TOUS LES PUBLICS AUX ENJEUX DE L'ARCHITECTURE ET FOURNIR LES CLÉS DE COMPRÉHENSION DE CET ART QUI FAÇONNE NOS TERRITOIRES.

À GRASSE, LE SERVICE VILLE D'ART ET D'HISTOIRE NOUS DONNE RENDEZ-VOUS LE SAME-DI 16 OCTOBRE. AU PROGRAMME DE CETTE JOURNÉE : PORTES OUVERTES DES CABINETS D'ARCHITECTURE, VISITES GUIDÉES ET CONFÉRENCE. À VOS AGENDAS !

Les Journées Nationales de l'Architecture ont pour mission de développer la connaissance architecturale du grand public. Elles proposent de dévoiler les richesses de l'architecture contemporaine remarquable partout où elle se trouve, de raconter l'histoire du bâti qui nous entoure, d'éveiller les curiosités et les sensibilités artistiques et de valoriser l'apport culturel, scientifique, technique et social de l'architecture pour le bien-être de tous.

L'édition 2021 interrogera la thématique du « vivre ensemble », particulièrement d'actualité au moment où la crise sanitaire bouleverse tous nos repères, avec l'accélération du développement du télétravail et la nécessité d'adapter nos grands équipements (hôpitaux, théâtres...).

Rendez-vous le 16 octobre à la Maison du Patrimoine pour découvrir toutes les richesses architecturales de la cité des parfums !

### PLUS D'INFORMATIONS VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

22 rue de l'Oratoire, 06130 Grasse

Tél. 04 97 05 58 70

[animation.patrimoine@ville-grasse.fr](mailto:animation.patrimoine@ville-grasse.fr)

## JOURNÉE NATIONALE DE L'ARCHITECTURE À GRASSE

**SAMEDI 16 OCTOBRE 2021**

### • PROGRAMME GRASSE, VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

*Les visites et la conférence sont offertes, accès dans la limite des places disponibles.*

*Inscription obligatoire du lundi au vendredi de 9h à 12h30 et de 14h à 16h30 : 04 97 05 58 70 ou animation.patrimoine@ville-grasse.fr (jusqu'à la veille de l'animation).*

### 11h - BALADE ARCHITECTURALE : PLACE CÉSAR OSSOLA

En compagnie d'un guide-conférencier Ville d'art et d'histoire, explorez la Place Neuve rebaptisée place César Ossola. Plusieurs parfumeries, un bureau de poste ainsi qu'un établissement de bains (en cours de restauration) y furent en fonction.

*Rendez-vous : Place aux Aires*

### 14h - CONFÉRENCE : L'ARCHITECTURE DU TRIBUNAL DE GRANDE INSTANCE

Découvrez le temps d'une conférence, la cité judiciaire réalisée par l'architecte Christian de PORTZAMPARC.

*Rendez-vous : Maison du Patrimoine, 22 rue de l'Oratoire*

### 15h - POINTS DE VUE : LA CHAUFFERIE DES PARFUMEURS

Visite de l'ancienne chaufferie des parfumeurs, un bâtiment de Jean Prouvé et d'André Bruyère, ce lieu méconnu de 1962 utilise les systèmes d'assemblage préfabriqués en usine.

Les commentaires seront donnés par le chargé d'inventaire du Patrimoine Ville d'art et d'histoire, Gabriel BENALLOUL et par l'artiste plasticien Laurent-Emmanuel BRIFFAUD.

*Rendez-vous : Pavillon de l'ancienne gare de chemin de fer*

### 16h - À SUIVRE : GRASSE CŒUR DE VILLE, DES PROJETS POUR UN DEVENIR

Grasse, dont le centre historique est classé Site Patrimonial Remarquable, a été choisie pour intégrer le dispositif national Action Cœur de Ville, et bénéficie à ce titre du soutien financier de l'Etat dans la réalisation de projets structurants qui participent de la redynamisation de cet espace urbain contraint.

*En compagnie de la Cheffe de projet Ville d'art et d'histoire, Laurence ARGUEYROLLES et du Chargé de mission Cœur de Ville, Yann CLERC, découvrez le cœur de Grasse autrement, entre modernité et tradition.*

*Rendez-vous : En face de l'entrée du collège Fénelon*



Tribunal de Grande Instance © Service Communication de la Ville de Grasse



Chaufferie des parfumeurs Archives Communales de Grasse © Alain SABATIER

## SAMEDI 16 OCTOBRE 2021

### • PORTES OUVERTES DES CABINETS D'ARCHITECTURE

#### ATELIER D'ARCHITECTURE, STÉPHANE LE GOADEC

**de 10h à 11h** Présentation des projets et réalisations en cours : réhabilitation de l'église Notre-Dame des Chênes à Saint-Jacques ; Villa contemporaine à Mougins ; Usine de traitement des Eaux du Canal du Foulon ; réhabilitation de l'ancien hôtel des Bains.

*Rendez-vous : 3 Place aux Aires*

#### ATELIER BLAU

**De 14h à 19h** - Animations autour de la villégiature.

Informations : contactez l'Atelier BLAU : [villaleslierres@gmail.com](mailto:villaleslierres@gmail.com) / 04 93 36 96 07

Octobre 2021



# +tdg

THÉÂTRE DE GRASSE  
21/22

## VIVE LE SPORT... ET SES PETITS SECRETS

Théâtre | Création

GÉRARD HOLTZ

SAM 2 OCT 16H + 20H

Le parcours exceptionnel du journaliste Gérard HOLTZ lui a permis de rencontrer nombre de professionnels du sport. Il en a gardé durant sa longue carrière des photos, un ballon, des lettres, une raquette, un vélo, une casquette... Et surtout des souvenirs !

Ce passionné de sport et conteur né nous promène dans les coulisses et vestiaires des grands champions. Il réussit aussi bien à nous faire pleurer avec l'histoire d'amour de Marcel CERDAN qu'à nous faire rire avec la misogynie de Coubertin. Gérard nous raconte les détails de la grande Histoire : comment le Tour de France est né, comment les femmes ont été écartées longtemps des Jeux Olympiques, le dopage, le racisme, les amitiés, les résistances... le courage incroyable de ces braves, les efforts, les accidents, les amours, les secrets... Une sorte de *Mille et une Nuits* du sport, un conte qui nous offre une lecture intime des plus grands héros où Gérard HOLTZ se fera tour à tour conteur puis incarnera tous les personnages de ces incroyables aventures.

Tarif : de 15€ à 28€

Carte TDG : J'aime 13€ / J'adore 9€ / J'kiffe 6€



Vive le sport © Ch. Vootz

## YOUSSOUPHA

### Acoustique Expérience

Concert

VEN 8 + SAM 9 OCT 20H

Depuis plus de vingt ans, le rappeur d'origine congolaise, récompensé par un disque d'or et un disque de platine, nous parle d'identité et lance des messages qui trouvent un écho dans l'actualité. Avec son cinquième opus, *Polaroid Experience*, Youssoupha a voulu retrouver « la spontanéité et la naïveté » de son enfance, les « imperfections charmantes » des instantanés saisis au Polaroid. Il évoque ses souvenirs mais aussi son amour pour son public, sa famille élargie, ses réflexions, ses projets notamment en tant que producteur. Comme d'autres avant lui (on pense bien sûr à Oxmo PUCCINO ou Kery JAMES), Youssoupha a choisi ici de réinterpréter son répertoire dans une création piano-voix. Il s'entoure pour l'occasion du violoncelliste Olivier KOUNDOU (déjà remarqué auprès d'artistes tels qu'Émilie LOIZEAU, Dirk ANNEGARN, Cocoon, Stephan EICHER, Chris GARNEAU...) et du pianiste Manu SAUVAGE (Laurent GARNIER, Raul PAZ, Merlot) qui l'accompagne sur scène depuis plusieurs années. Une formule originale et intimiste et l'occasion de mettre en avant la voix mais surtout le verbe précis et acéré de celui qui est considéré par beaucoup comme le meilleur auteur de rap français.



Youssoupha © Fifou

**1<sup>ère</sup> PARTIE** : Killian ALAARI & Yass SOGO

Deux amis dans la vie de tous les jours, deux rappeurs azuréens, qui, bien qu'ayant des goûts et des styles bien distincts, partagent l'amour d'un rap aux textes ciselés. Un duo fusionnel qui les amène à évoluer ensemble et à se retrouver sur de nombreux featuring depuis maintenant plus de dix ans. Ils nous proposent ici un set en duo, mêlant collaborations et morceaux solos, aux influences diverses, allant du boom-bap à la trap, en passant par l'afro et le storytelling.

Tarifs : de 15€ à 28€

Carte TDG : J'aime 13€ / J'adore 9€ / J'kiffe 6€



Fracasse © Simon Gosselin



Hamlet © Vincent Beaume

Panayotis Pascot  
© Marc André Donato

## PANAYOTIS PASCOT

Presque

Humour

**MAR 26 + MER 27 OCT 20H**

Vous l'avez connu dans *Le Petit Journal* sur Canal+ puis dans *Quotidien* sur TMC en début de soirée. Panayotis PASCOT se lance désormais sur scène avec un premier one-man-show mis en scène par l'humoriste Fary. Un

## FRACASSE

Théâtre | Création

THÉOPHILE GAUTIER | JEAN-CHRISTOPHE HEMBERT

**JEU 14 + VEN 15 OCT 20H**

Prisonnier de l'héritage familial, de ses codes et de ses principes, le Baron de Sigognac dépérit dans son château en ruine, en passant à côté de son existence. Lorsqu'un inattendu souffle de vie, porté par une troupe de théâtre, va le réanimer. En acceptant de se déclasser pour rejoindre ces acteurs errants, il va faire renaître les forces de vie en lui. Il découvre alors son identité profonde en devenant le « Capitaine Fracasse », un super-héros à la fois noble et grotesque, nouveau défenseur d'une vision comique et poétique du monde. Portés par ce texte au souffle shakespearien, les 11 comédiens nous entraînent à cent à l'heure dans cette flamboyante histoire de cape et d'épée. Et pour ne rien gâcher, le casting 3 étoiles de ce spectacle voit se mêler David AYALA ou Bruno BAYEUX à des acteurs bien connus de la série *Kaamelott* : Jacques CHAMBON (Merlin), Thomas COUSSEAU (Lancelot) ou encore Loïc VARRAUT (Venec).

Tarif : de 19€ à 38€

Carte TDG : J'aime 26€ / J'adore 19€ / J'kiffe 19€

## HAMLET

D'après le texte de Shakespeare

Théâtre

SHAKESPEARE | CIE VOL PLANÉ

**JEU 21 + VEN 22 OCT 20H30 | GRASSE - SALLE POLYVALENTE SAINT-CLAUDE**

Alexis MOATI aime s'attaquer au répertoire. Il ne s'agit pas pour lui de dépoussiérer les classiques mais bien de les réactiver et d'en donner une lecture nouvelle et collective. Il utilise ici *Hamlet* pour retourner vers ses thèmes de prédilection : l'adolescence et ses tourments, la transmission. « Je vois Hamlet comme un jeune homme ou une jeune femme qui, face à un vaste chantier, cherche à inventer le monde dans lequel il doit vivre. » Au centre des spectateurs, cinq acteurs – trois hommes, deux femmes – reconstruisent en public l'histoire du Prince du Danemark. À chaque acte, ils tirent la galette des rois pour savoir qui incarnera le roi et distribuent les rôles. Dépouillée des références historiques, cette réécriture sans décors ni costumes replace Hamlet dans le réel, entre illusion du théâtre et vérité du plateau. Un théâtre incarné, partagé et généreux, plaçant avec dextérité et espièglerie le public au cœur du dispositif.

Tarif : de 12€ à 18€

Carte TDG : J'aime 10€ / J'adore 7€ / J'kiffe 6€

petit bijou de « *stand up mélancolique* » qui l'a d'ores et déjà propulsé parmi les jeunes humoristes les plus prometteurs du moment. En un peu plus d'une heure, Presque dresse le portrait sincère et émouvant d'un jeune homme qui « *ne sait pas embrasser la fille qu'il aime* ». Un point de départ anodin qui permet à Panayotis PASCOT de tirer le fil de sa réflexion sur ce que c'est que d'être un homme en 2021, l'héritage familial, ses relations avec ses potes et les femmes, et sur son moi profond. En un mélange savoureux de confessions à la fois drôles et intimes sur son enfance ou sur ses échecs amoureux, le jeune homme évoque son colocataire « *adultescent* » ou avec beaucoup de tendresse, ses parents : sa mère, toujours prête à « *déballer* » ses sentiments, son père, toujours prompt à les dissimuler. « *Comment m'ont-ils conçu ?* », se demande le petit Panayotis devant son plat de lasagnes, alors que ses parents ne se parlent pas de tout le dîner. Intime, son propos n'en est pas moins universel et nous amène à nous interroger sur notre propre existence et sur notre rapport aux autres. Brillant !

Tarif : de 12€ à 18€

Carte TDG : J'aime 10€ / J'adore 7€ / J'kiffe 6€

# VACANCES D'AUTOMNE 2021

## ATELIERS ET VISITES GUIDÉES

LES VACANCES D'AUTOMNE SONT ARRIVÉES. UNE BELLE OCCASION POUR LES FAMILLES DE DÉCOUVRIR LE PROGRAMME DES ACTIVITÉS PROPOSÉES PAR LES MÉDIATEURS CULTURELS DES MUSÉES, LA MAISON DU PATRIMOINE ET LA BIBLIOTHÈQUE. PETITS ET GRANDS, PROFITEZ-EN POUR DÉVELOPPER VOTRE CRÉATIVITÉ ET APPRENDRE TOUT EN VOUS AMUSANT.

### MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE.miP

Durant les vacances de la Toussaint du lundi 25 octobre au samedi 6 novembre 2021 (sauf les dimanches), le Musée International de la Parfumerie propose des visites guidées.

À 11h et 15h : Visite olfactive du musée  
Découverte de l'histoire de la parfumerie de l'Antiquité à nos jours, à travers les différentes utilisations du parfum dans le monde ainsi que les formes et les fonctions des objets dédiés à la cosmétique, à l'hygiène et à la parfumerie.

Durée : 1 heure 30

Visite sans réservation - se présenter à l'accueil 15 min avant.

2€ en supplément du droit d'entrée

### MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE DE PROVENCE. MAHP

Lundi 25 octobre à 14h30

Atelier Famille : Le musée à 100 ans  
Escape Game

Vous êtes les assistants de François CARNOT, fils du Président de la République Sadi CARNOT, qui a fondé en 1921 le Musée d'Art et d'Histoire de Provence. Il vous a contacté car une menace pèse sur les collections du musée. En découvrant sa vie et l'histoire de son musée vous vous enrichirez, sauverez le musée et vous vous sauvez peut-être vous-même !

Conseillé à partir de 8 ans

6€ par personne

Sur réservation

### VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

Mercredi 27 octobre à 10h30

Le fantôme de Magagnosc

Au gré de l'histoire de Tonnin et son âne, tremblez à Magagnosc devant ce fantôme : bouh !

Rendez-vous : Lavoir rue Thomas Cresp, quartier de la Lauve.

Public de 3 à 6 ans.

4€ par adulte, 1€ étudiant jusqu'à 26 ans, habitant de la Communauté d'Agglomération du Pays de Grasse (sur justificatif), demandeur d'emploi : 1€, gratuit enfant de moins de 12 ans et détenteur de la Côte d'Azur Card.

Réservation recommandée

demandeur d'emploi : 1€, gratuit enfant de moins de 12 ans et détenteur de la Côte d'Azur Card.

Réservation recommandée

### MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE.miP

Vendredi 29 octobre à 10h30

Atelier Enfants : De la serre au labo

Comprendre comment est créé un parfum, de la matière première au flacon en passant par le laboratoire.

Atelier : Expérimentation et formulation olfactive.

7€ par enfant

Sur réservation

### MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE DE PROVENCE. MAHP

Jeudi 28 octobre à 14h30

Atelier Enfants : Que la lumière soit !

Focus sur l'histoire des techniques d'éclairage (la bougie, la lampe à huile, les lustres) et le vocabulaire lié à ces objets du quotidien.

Atelier : Réalisation d'une bougie.

7€ par enfant

Sur réservation

### VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

Vendredi 29 octobre à 10h30

Grasse fais-moi peur !

Une visite ludique horriblement amusante à travers la ville !

Rendez-vous : Maison du patrimoine, 22 rue de l'Oratoire.

À partir de 8 ans.

4€ par adulte, 1€ étudiant jusqu'à 26 ans, habitant de la Communauté d'Agglomération du Pays de Grasse (sur justificatif),

### VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

Vendredi 29 et samedi 30 octobre à 18h et à 20h30

La Possédée des Ursulines

Vivez un jeu immersif dans un lieu rarement ouvert au public. Aidez l'inquisition à triompher du Malin en assistant à un procès en sorcellerie qui a secoué toute la Provence au début du XVII<sup>e</sup> siècle.

Venez costumés (attention nous sommes en 1611). Mise en jeu par l'association HistoireS Vivantes.

Rendez-vous : rue du Saut, devant l'entrée du Conservatoire.

Gratuit. Interdit aux enfants de moins de 12 ans.

Réservation obligatoire (petits groupes)

### VILLA SAINT-HILAIRE

Samedi 30 octobre dès 10h

Journée « Même pas peur ! »

10h : « Histoires pour petites oreilles » sur



le thème des monstres qui sera suivie d'un atelier autour de l'album « Va-t'en grand monstre vert » d'Ed EMBERLEY. Pour les 3-6 ans.

**14h :** Pourrez-vous jouer sans trembler ? Venez affronter la peur, la vraie, dans des jeux vidéo d'horreur. Il y en a pour tous les âges ! Osez-vous relever le défi ? Pour les enfants, ados-adultes (pour les plus calmes, des jeux plus tranquilles seront également proposés).

*Gratuit sur inscription*

*Pass sanitaire obligatoire pour les + de 12 ans*

## MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE.miP

**Samedi 30 octobre à 14h30**

Initiation à la création d'un parfum :

« Note boisée : la confusion des genres »

Lors de ce rendez-vous, vous découvrirez le Musée International de la Parfumerie sous un nouvel angle. Visite suivie d'un atelier pratique pour vous initier à sentir et créer un accord parfumé.

*38€ par adulte / 19€ par enfant à partir de 15 ans*

*Durée : 2h30*

*Sur réservation*

## VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

**Mercredi 3 novembre à 10h30**

*Le mystère des sœurs*

La découverte d'une lettre fait ressurgir la malédiction des sœurs d'un couvent. Entre mensonge et vérité, percez le mystère des Visitandines en résolvant les énigmes qu'elles ont laissées dans leur sillage.

*Rendez-vous : Maison du patrimoine,*

*22 rue de l'Oratoire.*

*À partir de 8 ans.*

*4€ par adulte, 1€ étudiant jusqu'à 26 ans, habitant de la Communauté d'Agglomération du Pays de Grasse (sur justificatif), demandeur d'emploi : 1€, gratuit enfant de moins de 12 ans et détenteur de la Côte d'Azur Card.*

*Réservation obligatoire (places limitées)*

## MUSÉE INTERNATIONAL DE LA PARFUMERIE.miP

**Jeudi 4 novembre à 14h30**

Atelier Famille : Odeurs en forme

Formes, couleurs, odeurs... Les parfums et leurs flacons titillent nos sens. Présentation des différentes manières de « mettre en forme » les odeurs à travers les époques et les continents.

*Atelier : Atelier créatif*

*Sur réservation*

## MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE DE PROVENCE. MAHP

**Vendredi 5 novembre à 10h30**

Atelier Enfants : Cuisine provençale Partons explorer la cuisine du XVIII<sup>ème</sup> siècle, pour y découvrir ses ustensiles, ses techniques de cuisson mais aussi les plats qui y étaient cuisinés, ainsi que son importance dans un hôtel particulier.

*Atelier : Réalisation et dégustation d'une tapenade.*

*7€ par enfant*

*Sur réservation*



## Renseignements & réservations

### CONSERVATION DES MUSÉES DE GRASSE

2 boulevard du Jeu de Ballon  
06130 GRASSE  
Tél. 04 97 05 58 14  
activites.musees@paysdegrasse.fr

### VILLE D'ART ET D'HISTOIRE MAISON DU PATRIMOINE

22 rue de l'Oratoire  
06130 GRASSE  
Tél. 04 97 05 58 70  
animation.patrimoine@ville-grasse.fr  
Facebook : Grasse Ville d'Art et d'Histoire



### VILLA SAINT-HILAIRE

1 impasse E. Boursier-Mougnot  
(ex Bd. Antoine Maure). 06130 GRASSE  
Bibliothèque & Médiathèques de Grasse  
Tél. 04 97 05 58 53  
bibliotheque@ville-grasse.fr  
www.mediathèques.grasse.fr



infos  
municipales  
infos  
santé  
infos  
diverses

infos  
municipales



## RECENSEMENT MILITAIRE

Les jeunes gens nés entre le **1<sup>er</sup> octobre et le 31 décembre 2005**, doivent se faire recenser. Il leur suffit de se présenter à la Mairie de Grasse, Service des Affaires Militaires du lundi au vendredi de 8h15 à 16h30. Plus d'informations : [www.ville-grasse.fr](http://www.ville-grasse.fr)

Ils devront se munir :

- de leur carte nationale d'identité (en cours de validité),
- du livret de famille,
- d'un justificatif de domicile des parents,
- pour les jeunes gens qui ont acquis la nationalité française, les justificatifs correspondants.

## BOURSES COMMUNALES D'ÉTUDES SUPÉRIEURES

Afin de soutenir les jeunes grassois s'engageant dans un cursus d'études supérieures, la Ville de Grasse accorde, sous certaines conditions, une bourse communale.

**Les dossiers pourront être retirés jusqu'au 15 octobre 2021** au SERVICE DE LA VIE SCOLAIRE

23, boulevard Fragonard  
06130 GRASSE  
(Bureaux ouverts du lundi au jeudi de 8h à 16h et le vendredi de 8h à 15h30)

**Les dossiers pourront être déposés à partir du 4 octobre jusqu'au 22 octobre 2021.**

Renseignements :  
04 97 05 57 10 - 04 97 05 57 13  
[Inscriptions.viescolaire@ville-grasse.fr](mailto:Inscriptions.viescolaire@ville-grasse.fr)

## ACCÈS ENCEINTE SPORTIVE DU STADE PERDIGON

Tous les mercredis de 13h à 20h, l'accès au stade Perdigon ne sera autorisé que pour les membres des associations sportives bénéficiant de créneaux alloués par la Mairie de Grasse.

Le service des Sports demeure à votre disposition pour tout complément d'informations au 04 97 05 54 50.

## LA VILLE DE GRASSE PARTENAIRE DE JEVEUXAIDER.GOUV.FR

Afin de mener à bien les élections départementales et régionales de juin 2021, la ville de Grasse a noué un partenariat avec la Réserve civique afin de recruter des bénévoles assesseurs.

Habitants de Grasse et des villes alentours, d'autres missions de bénévolat vous attendent sur la page dédiée de la ville : <https://www.jeveuxaider.gouv.fr/villes/pays-de-grasse>

## VILLES & PAYS D'ART & D'HISTOIRE AIDE AUX TRAVAUX DANS LE CENTRE-HISTORIQUE

Par son urbanisme typique, son histoire et certains de ses édifices, le centre-ville bénéficie d'une réglementation particulière au titre de Site Patrimonial Remarquable comme plus de 800 autres lieux en France. Cela signifie que son intérêt est public et national.

Vous êtes propriétaire en centre-ville et souhaitez améliorer votre logement ? Vous êtes commerçant et vous souhaitez refaire votre devanture ? Nous vous aidons à y voir plus clair. À qui s'adresser concrètement ? Quelles sont les autorisations légales à demander ? Finalement comment faire ?

Deux solutions en cette période de COVID pour adresser vos questions :  
Par mail : [travaux.spr@ville-grasse.fr](mailto:travaux.spr@ville-grasse.fr)  
Par téléphone lors d'une permanence dédiée, tous les mardis matins de 9h à 12h au 04 97 05 58 74.

## PERMANENCES DU CCAS DANS LES HAMEAUX

Les assistantes sociales au CCAS se déplaceront sur rendez-vous dans les mairies annexes.

**Mme GIRAUDET**

► **Magagnosc :**  
de 9h à 11h30, le 12 octobre

► **Les Aspres :**  
de 9h à 11h30, le 5 octobre

**Mme MILLE**

► **Saint-Claude :**  
(au relais information quartier),  
de 9h à 11h30, les 14 et 28 octobre

**Mme VIEULOUP**

► **Saint-Antoine :**  
de 13h30 à 16h, le 25 octobre

**Mme PHILIPPOT**

► **Plan de Grasse :**  
de 9h à 11h30, les 7 et 21 octobre

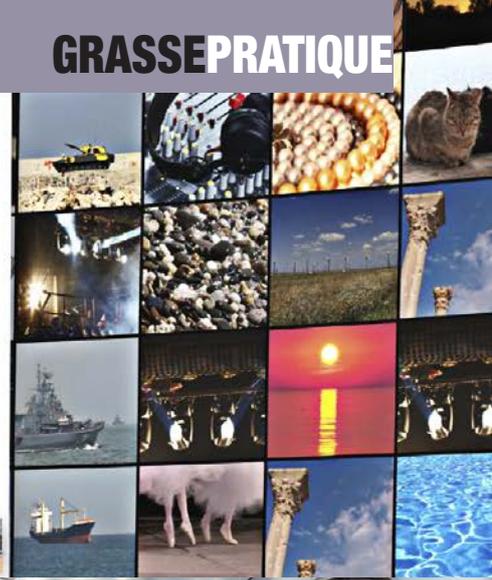
Merci de contacter le CCAS au 04 97 05 56 50 pour prendre rendez-vous.



**Qui ?** → Tous les Français, filles et garçons âgés de 16 ans.  
**Où ?** → À la mairie du domicile, ou pour certaines communes, par internet ([www.mon.service-public.fr](http://www.mon.service-public.fr)).  
**Pourquoi ?** → Pour vous enregistrer et permettre votre convocation à la Journée défense et citoyenneté. L'attestation de recensement est obligatoire pour l'inscription à tout examen ou concours soumis au contrôle de l'autorité publique.

**JDC**  
**OBJECTIF CITOYEN**  
 LE PARCOURS DE CITOYENNETÉ

**EN SAVOIR PLUS**  
[www.defense.gouv.fr/jdc](http://www.defense.gouv.fr/jdc)



## EXPÉRIMENTATION DE LA DÉMATÉRIALISATION DES FACTURES AUX USAGERS

La Mairie de Grasse fait partie des 25 communes de France sélectionnées pour mettre en place une expérimentation à l'échelle nationale visant à permettre le paiement des factures locales par les administrés via leur espace particulier sur le site [impots.gouv.fr](http://impots.gouv.fr)

À compter du 28 septembre 2021, les administrés grassois auront accès à un nouveau service dans leur espace « particulier » sur le site [impots.gouv.fr](http://impots.gouv.fr) : le paiement en ligne (carte bancaire ou prélèvement) des factures émises par la Mairie (cantine, périscolaire par exemple...). En parallèle, les usagers seront toujours destinataires de leur facture par voie postale. Après avoir testé ce dispositif, ils pourront, s'ils le souhaitent, demander la suppression des envois « papier ».

Renseignements et informations sur : [www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)

## infos santé

### DON DU SANG

La collecte de sang continue dans le respect strict des précautions sanitaires.



La prochaine collecte de sang aura lieu au **Plan de Grasse - Salle du Trinquet le vendredi 1<sup>er</sup> octobre de 8h30 à 13h.**

Pour la santé de tous, toutes les collectes s'organisent uniquement sur rendez-vous. Connectez-vous sur le site : [mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr](http://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr)

**LE DON DU SANG EST UN ACTE SOLIDAIRE ET GÉNÉREUX, N'HÉSITÉS PLUS !**

Organisé par l'EFS Alpes Méditerranée  
 Tél. 04 92 27 52 25  
[www.dondusang.net](http://www.dondusang.net)  
[nadine.cohen@efs.sante.fr](mailto:nadine.cohen@efs.sante.fr)

## infos diverses

### ENQUÊTE PUBLIQUE PROJET DE RÉVISION DU PLAN DE PROTECTION DE L'ATMOSPHÈRE DES ALPES-MARITIMES

Conformément à l'arrêté d'ouverture d'enquête du 30 juillet 2021, une enquête publique préalable sera réalisée au projet de révision du Plan de Protection de l'Atmosphère des Alpes-Maritimes sur le territoire des communes de Nice, Menton, Contes, Grasse, Cannes, Antibes et Saint Laurent du Var. L'objectif de cette révision est de réduire les émissions de polluants atmosphériques afin de ne plus dépasser la valeur limite réglementaire relative au dioxyde d'azote d'une part et de tendre vers les valeurs recommandées par l'Organisation Mondiale de la Santé d'autre part.

Le dossier d'enquête pourra être consultable en mairie de Grasse du lundi au vendredi de 8h15 à 16h30 du 27 septembre jusqu'au 29 octobre ou directement à la Préfecture des Alpes-Maritimes.

Une version numérique du dossier d'enquête publique sera consultable pendant la durée de l'enquête à l'adresse suivante :

[www.paca.developpement-durable.gouv.fr](http://www.paca.developpement-durable.gouv.fr)

### RECRUTEMENT PRÉPARATION MILITAIRE MARINE

Envie de vivre une première expérience au sein de la Marine nationale ? As-tu pensé à rejoindre la Préparation Militaire Marine de ta région ?

La PMM, c'est 28 jours répartis sur l'année scolaire (samedi ou dimanche ainsi qu'une période bloquée de 5 jours) où tu auras une initiation à la formation maritime, militaire et sécuritaire.

Tu pourras également visiter des unités opérationnelles de la Marine nationale et échanger avec des marins d'expériences variées. Le tout en développant l'esprit d'équipage et de cohésion avec les autres stagiaires de ta promotion.

#### Conditions pour postuler :

- être de nationalité française ;
- avoir au minimum 16 ans (révolus à la date de début de la session PMM) et moins de 21 ans,
- être apte médicalement,
- avoir été recensé,
- avoir l'accord parental pour les mineurs.

Pour plus d'informations, rendez-vous dans le centre d'information et de recrutement des forces armées (CIRFA) le plus proche de chez vous ou sur : [etremarin.fr](http://etremarin.fr)

# NOUVEAUX COMMERCES & SERVICES



## Ô GOURMANDISES DU MOULIN

### Biscuiterie et confiserie

Pour notre plus grand plaisir Ô Gourmandises du Moulin s'installe en cœur de ville. De quoi régaler nos papilles provençales avec des biscuits artisanaux, des bonbons, des huiles aromatisées, des calissons, des nougats, des sirops de coquelicots, de rose... Faites vite, les pâtes de fruits et guimauves d'hiver vous attendent ! Un espace dédié à l'épicerie fine est également disponible : thés, confitures, huiles d'olive vierge extra et aromatisées (thym, romarin, truffe...), miels originaux de Madagascar provenant de coopératives favorisant la biodiversité.

Ouvert tous les jours de 10h à 19h30.

Grasse - 8, rue Jean Ossola

Tél. 09 85 09 88 50



## LA FLEUR DE SARRASIN

### Crêperie, glacier

La fleur de sarrasin est avant tout une crêperie traditionnelle avec de la cuisine maison. L'équipe vous propose des galettes de blé noir (ou sarrasin) en utilisant une farine qui provient de producteurs IGP Bretagne en y ajoutant des garnitures cuisinées ou composés par leurs soins. Venez nombreux déguster leurs crêpes de froment avec de la farine et des œufs bio, leurs glaces aux 18 parfums faites par leur artisan glacier pour votre plaisir. Ces mets cuisinés tous les jours sont à savourer sur place ou à emporter.

Ouvert le lundi de 11h à 18h30,  
du mardi au vendredi de 10h à 18h30

et le samedi de 10h à 17h.

Grasse - 5, bd. du Jeu de Ballon

Tél. 04 93 42 92 71

lafleurdesarrasin@gmail.com



## LES ÉCOTROUVILLES DE LOLI TAT'

### Concept Store - Zéro déchet

Venez nombreux visiter cette boutique aux mille astuces zéro déchet. Adeptes, curieux ou simples citoyens désireux de contribuer à la réduction des déchets cette boutique vous propose les conseils et les outils pour limiter vos déchets au quotidien. Cosmétiques naturels et bio, produits d'hygiène solides, ustensiles de conservation alimentaires, venez découvrir l'univers du Zero Waste. Tatiana, coutière-créatrice, vous propose également de customiser vos vieux vêtements, l'occasion de recycler ou de personnaliser vos trouvailles dans la vaste friperie.

Ouvert du mardi au samedi  
de 10h30 à 13h et de 15h à 19h.

Grasse - 32, rue Amiral de Grasse

Tél. 06 62 80 76 99

les-ecotrouvilles-de-lolitat.fr

Facebook : Les écotrouvilles de LoliTat'

Instagram : lesecotrouvillesdelolitat



## ARCANE XIII

### Spécialiste du cuir

Arcane XIII est le digne héritier des tanneurs médiévaux qui travaillaient le cuir rue Marcel Journet. N'hésitez plus à passer la porte de ce temple du cuir. Sacs, protège livres d'antan, marque-pages, portefeuilles, porte-monnaie, porte-clefs... vous attendent.

Ouvert du mardi au samedi de 9h30 à 19h30.

Grasse - 18, rue Marcel Journet

Tél. 07 69 51 85 69 - arcane13fr@gmail.com

http://arcane13.com

Facebook : Arcane XIII



## DARTY

### Magasin d'électroménager - Multi-médias

Ce nouveau magasin Darty, qui a vu sa surface doublée par rapport à l'ancien magasin, vous propose un large choix de produits tout en restant à dimension humaine et en apportant le plus grand soin à chacun de ses visiteurs.

Ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 19h.

Grasse - La Paoute

229, route de Cannes - Espace 2000

Tél. 09 78 97 09 70

vania.carneiro@darty.fr

www.darty.com

Facebook : Darty Grasse

Instagram : Dartygrasse



## L'ART EN MOUVEMENT

### Musée de santons automatés

Ce village de santons, à l'échelle 1/8, représente des scènes animées des métiers d'autrefois dans un décor provençal avec pour décor des maisons et des toiles qui font écho à la fois à l'histoire et aux paysages de la vallée de l'Ubaye. Vous pourrez admirer près d'une trentaine de santons automatés : le boucher, le maréchal ferrant, la femme au rouet... redonnant vie à l'artisanat d'antan. Le musée c'est aussi une boutique et un atelier de création.

Ouvert tous les jours sauf le lundi

Grasse - 5-7, rue de l'Oratoire

Tél. 06 20 66 86 50

contact@l-art-en-mouvement.com

www.divertissements06.fr

Facebook : Lartenmouvent

## ACTUALITÉ DE VOS COMMERCES ET SERVICES



## COMPTOIR DE LA ROSE

### Concept Store 100% Rose

Le fameux concept store « Comptoir de la Rose » vous accueille à présent au 5, rue Amiral de Grasse en plein cœur du centre historique. Venez nombreux découvrir leur gamme de produits parfumés à la rose. Cette belle matière première locale embaume de son parfum authentique les produits sans arômes artificiels, ni conservateurs : confits, coulis, gelées, moutarde, vinaigre, sel, poivre, thé, infusion, bière, rhum. Si leurs produits sont disponibles sur le site Internet, la visite de la nouvelle boutique vaut le détour : couleurs et senteurs s'y bousculent délicatement.

Ouvert l'été tous les jours de 10h à 19h30 et l'hiver :

du mardi au samedi de 10h à 18h30

Grasse - 5, rue Amiral de Grasse

Tél. 06 86 90 37 06 - www.comptoirdelarose.fr

Facebook et Instagram Comptoir de la Rose



Movement that inspires

**PORTES OUVERTES**  
**Les 15, 16 & 17 octobre**

Rendez-vous dans vos concessions KIA  
le Cannet et Grasse pour les portes ouvertes

**Découvrez  
la large gamme  
de véhicules KIA**

Offres spéciales sur  
nos véhicules neufs  
en stock et sur nos  
véhicules de direction  
à faible kilométrage

**UNE ÉQUIPE  
COMMERCIALE  
À VOTRE ÉCOUTE**



**KI A dit d'aller voir ailleurs  
quand vous disposez des meilleurs ?**



Movement that inspires

**Automobiles Côte d'Azur**  
Le Cannet 1018 avenue du Campon Tél. 04 92 18 31 31  
Grasse Le Plan (face au Leclerc) Tél. 07 76 23 80 54

**KIA LE CANNET - GRASSE,**  
Élu meilleur distributeur  
automobile 2020

**PARTENAIRE OFFICIEL**  
du Comité MISS GRASSE,  
du RC GRASSE & du PAYS DE  
GRASSE ASPTT HANDBALL



# VIENS T'AÉRER



**PROGRAMME** OCT À DEC. 2021

SERVICE JEUNESSE  
Ville de Grasse



Jeunesse Ados Grasse

**11/17 ANS**

**VOS SAMEDIS DE 9 H A 18 H**

**Octobre**

- le 2 - Paintball / Jeux sportifs
- le 9 - Jeux sportifs / Boot Camp
- le 16 - Bowling / Jeux défis

**Novembre**

- le 13 - Jump XL / Jeux de plage
- le 20 - Espace Game / Jeux collectifs
- le 27 - Design tee-shirt / Laser-Game

**Décembre**

- le 4 - String art / Cinéma
- le 11 - Churros party / Patinoire

## VACANCES D'AUTOMNE

**11/13 ANS**

**SÉJOUR**

**ANIMAUX ET MONTAGNE**  
Du lundi 25 au vendredi 29 octobre

Séjour en pleine nature à Seyne les Alpes (04) en centre de vacances. Découverte de la région et visites d'élevages (alpagas, mulets), de la citadelle, du barrage de Serre-Ponçon...

**ACCUEIL DE LOISIRS**

**LA CLÉ DU REMÈDE**  
Du lundi 25 au jeudi 29 octobre

Semaine dédiée à un jeu d'évasion au cœur de Grasse. Jeux en plein air, balade à la cascade d'Escragnolles et parcours en trottinette. Une nuitée en Tipi à Ok Corral et journée au parc.

**DÉFIS EN TOUT GENRE**  
Du mardi 2 au vendredi 5 novembre

Semaine dédiée aux défis insolites, d'adresse et de force mais aussi à la sensibilisation de la faune et de la flore, rallye photo et balade dans le Dramont. En fin de semaine, une nuitée en camping et une sortie en Quad à Bagnols-en-Forêt.

**14/17 ANS**

**ACCUEIL DE LOISIRS**

**ADOS DES BOIS**  
Du lundi 25 au vendredi 29 octobre

Fabrication d'une grande table conviviale et de toilettes sèches à Escragnolles. Activités : Trottinette électrique tout terrain, pêche à la truite et barbecue, visite d'une ferme pédagogique et de ses nombreux animaux. Bivouac à Escragnolles la nuit du jeudi à vendredi.

**CHAIRE DE POULE**  
Du mardi 2 au vendredi 5 novembre

Création de scènes d'horreur pour être devant ou derrière la caméra, l'occasion de laisser libre cours à son imagination. Le thème sera la peur... Escape Game avec de vrais acteurs tout au long de l'aventure !



**11/15 ANS**

## VACANCES DE NOËL

**ACCUEIL DE LOISIRS**

**5 JOURS POUR SAUVER LE MONDE**  
Du lundi 20 au vendredi 24 décembre

Tout au long de la semaine, 2 équipes s'affronteront à travers des jeux de réflexion, d'adresse et de courage afin de récolter des indices pour pouvoir trouver le code du laser qui détruira l'astéroïde qui menace la terre. Mais aussi, karting, espace game, paintball, film...

**SPORTS EN MONTAGNE !**  
Du lundi 27 au vendredi 31 décembre

Découverte du milieu montagnard à travers la pratique d'activités sportives et initiation aux techniques de secours et de survie. Parcours d'orientation, rando raquettes, escalade, ski de fond et nuitée en bivouac.



**INSCRIPTION AU SERVICE JEUNESSE**

Du lundi au jeudi : 10h - 17h  
(jeudi après-midi, fermé au public)  
vendredi : 10h - 16h30

Pour les premières inscriptions, merci de vous rendre au Service Jeunesse : 47, Chemin des Capucins - 06130 Grasse. Pour les personnes ayant déjà un compte sur le portail famille de la Ville de Grasse, possibilité d'effectuer directement une pré-réservation sur le site <https://famille.grasse.fr>

**LES DOCUMENTS À FOURNIR**

- Le carnet de vaccination
- 1 photo
- Un certificat médical (apte à la vie en collectivité et à la pratique de tous les sports)
- Attestation de natation
- Dernier avis d'imposition si vous n'êtes pas allocataire sinon votre numéro allocataire
- Attestation d'assurance extra scolaire
- Justificatif de domicile
- Jugement ou attestation pour les parents séparés

**TARIFS**

Les tarifs des séjours sont calculés selon l'avis d'imposition ou du quotient familial. La Ville de Grasse est partenaire de la Caisse d'Allocations Familiales.

**RENSEIGNEMENTS**

Tél. : 04 97 05 54 30  
Email : [secretariat.inscription.jeunesse@ville-grasse.fr](mailto:secretariat.inscription.jeunesse@ville-grasse.fr)

*Ils ne savaient pas que c'était impossible, alors ils l'ont fait.*  
Mark TWAIN



APPEL  
À PROJET  
16/24  
ANS

04 97 05 54 30

Si tes rêves construisent et rassemblent

# Cité Rêves...

soutient ton engagement



LA VILLE DE GRASSE LANCE  
**L'APPEL À PROJETS « CITÉRÊVES »**  
AUPRÈS DES JEUNES GRASSOIS  
POUR LEUR PERMETTRE DE RÉALISER OU DE DÉFENDRE UNE IDÉE QUI LEUR TIENT À COEUR

### I- LES PORTEURS DE PROJETS

« CitéRêves » s'adresse à tout jeune grassois, âgé de 16 à 24 ans.

### II- CRITÈRES DU PROJET

Le projet présenté doit être structurant pour un ou plusieurs jeunes et avoir un rayonnement pour la Ville de Grasse. Aucun projet de classe ne sera accepté.

Le dossier doit être monté par les jeunes avec l'aide du service Jeunesse de la Ville de Grasse.

### III- LES DOMAINES DU PROJET

Le projet doit assurer la promotion et le rayonnement de la Ville de Grasse.

Il peut porter sur différents domaines :

- La solidarité locale et l'action humanitaire [suivant le contact et les conditions d'accueil sur place et la cohérence du projet entre Grasse et la ville destinataire]
- L'environnement et le développement durable
- Le patrimoine local et le domaine culturel
- Le domaine scientifique et l'innovation, l'invention
- L'exploit particulier (sportif ou aventure)

### IV- DOSSIER ET ACCOMPAGNEMENT

Il est téléchargeable sur le site de la Ville de Grasse [www.grasse.fr](http://www.grasse.fr), rubrique Petite enfance et Jeunesse / Service Jeunesse.

**Accompagnement :** Le service Jeunesse de la Ville de Grasse est le relais municipal de référence pour l'accompagnement méthodologique au montage du dossier, le suivi des dossiers lauréats et l'évaluation des projets réalisés. Il reste l'interlocuteur privilégié entre les jeunes et la municipalité.

**Trois RDV au minimum avec le Service Jeunesse sont obligatoires :** un en amont de la rédaction du projet, un avant le dépôt du dossier et le dernier avant la restitution du projet.

**Le dépôt du dossier** s'effectue auprès du service Jeunesse avant le 17 novembre 2021.

Service Jeunesse - Projet « CitéRêves »  
47, chemin des Capucins - 06130 Grasse  
Contact : Aurélie DERAIME  
Tél. 04 97 05 54 30 - 06 11 64 84 98 - [ccj@ville-grasse.fr](mailto:ccj@ville-grasse.fr)

**Jeune Grassois,  
tu as fait le choix de l'audace, bonne route à toi !**

« Parce qu'on devient parent dans la relation avec ses enfants »



# SOUTIEN AUX FAMILLES & à la parentalité

6/11 ans



Les inscriptions  
sont ouvertes.

## PARTICIPEZ AU PROGRAMME (SFP) SOUTIEN AUX FAMILLES ET À LA PARENTALITÉ

### PARCE QUE VOUS VOUS DEMANDEZ :

- ▶ Comment exercer votre autorité en restant juste et respecté ?
- ▶ Comment faire face aux colères, aux caprices et aux frustrations de vos enfants ?
- ▶ Comment gérer votre stress ?
- ▶ Comment gérer votre temps ?
- ▶ Comment communiquer dans le calme ?
- ▶ Comment aider vos enfants à s'épanouir en sécurité ?

Une fois par semaine  
**le mardi de 17h30 à 19h45**  
(sauf pendant les vacances scolaires)

- \* **Accueil avec un goûter** offert par la mairie.
  - \* **Programme gratuit** ouvert aux parents et à leurs enfants âgés de 6 à 11 ans
- Programme encadré par des animateurs professionnels.**
- \* **Garderie sur place** pour les enfants plus jeunes, si besoin.

### RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS

Après de M. Gilles ALLONGUE,  
référent parentalité du  
Service Jeunesse  
de la Ville de Grasse.  
Service Jeunesse, 47 Chemin des  
Capucins - 06130 GRASSE  
gilles.allongue@ville-grasse.fr  
Tél. 04 97 05 54 30



# GRASSE ACTIVITÉS SÉNIORS

## DÉCOUVREZ LE PROGRAMME DU MOIS D'OCTOBRE

### SEMAINE BLEUE : SEMAINE NATIONALE DES RETRAITÉS ET DES PERSONNES ÂGÉES DU 4 AU 8 OCTOBRE 2021.

Chaque jour, découvrez une animation différente.

#### LUNDI 4 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

- Inauguration de la Semaine Bleue par Monsieur le Maire suivie d'un déjeuner dansant Gipsy Compas.
- Présentation de l'artiste grassois, Sébastien MONTES (exposition de toiles à La Rotonde).

#### Déjeuner menu italien

Bruschetta de mozzarella et pesto, lasagne maison, gorgonzola, tiramisu.

**14h :** Après-midi dansant dans le cadre de la semaine bleue.  
*Inscription à La Rotonde les lundis, mercredis, vendredis de 11h30 à 12h à partir du vendredi 17 septembre 2021.*

#### MARDI 5 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner menu asiatique

Nems en salade, porc mariné à la japonaise, petits légumes, fromage à pâte molle, tarte coco.

**14h :** Loto.

De nombreux lots à gagner !

Tarifs : 1 carton : 3€ - 2 cartons : 5€  
3 cartons : 7€

#### MERCREDI 6 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner menu marocain

Salade de tomate à la menthe, tajine marocain, semoule, faisselle, gâteau au chocolat.

**14h :** Après-midi dansant avec le chanteur Roberto ZANATTA au restaurant La Rotonde.

#### JEUDI 7 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner menu belge

Tarte flamande, carbonnade de bœuf à la Bière, potatoes maison, tome grise, profiteroles.

*Inscription à La Rotonde les lundis, mercredis, vendredis de 11h30 à 12h à partir du lundi 25 septembre 2021.*

#### VENDREDI 8 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner menu antillais

Accras de morue, colombo de colin, riz créole, buchette de chèvre, gâteau à l'ananas.

- Concours de belote, rami, scrabble, dominos et tarot.

#### LUNDI 11 OCTOBRE À 14H À LA ROTONDE

- Concours de rami et de belote.  
Tous les participants sont récompensés.

#### MERCREDI 13 OCTOBRE À 14H À LA ROTONDE

- Concours de dominos et scrabble.  
Tous les participants sont récompensés.

#### JEUDI 14 OCTOBRE À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner après-midi dansant

**Menu :** camembert chaud sur son lit de salade, blanquette de veau à l'ancienne et son riz, pont l'évêque, tarte chaude aux pommes.

**14h :** après-midi dansant.

*Inscription à La Rotonde à partir du mercredi 22 septembre 2021.*

#### JEUDI 21 OCTOBRE 2021 À 12H À LA ROTONDE

#### Déjeuner après-midi dansant

**Menu :** flammekuche, choucroute garnie, morbier, coupe de myrtille et son fromage blanc.

*Inscription à La Rotonde à partir du mercredi 29 septembre 2021.*

#### MERCREDI 27 OCTOBRE

- Excursion à l'Île des Embiez.  
Départ 7h30 de la Gare SNCF.

### RENSEIGNEMENTS ET INFORMATIONS OFFICE MUNICIPAL DES RETRAITÉS DE GRASSE

GRASSE ACTIVITÉS SÉNIORS - Allée des bains - 06130 GRASSE

#### HORAIRES D'OUVERTURE

Du lundi au jeudi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 16h

Le vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 15h30 - Tél : 04 93 36 33 20 - info@omrg.org

# Planning des activités



## ARTS PLASTIQUES

### JARDIN DES SENS ATELIER D'ICONOGRAPHIE

Méthode à la flaque avec pigments naturels (végétaux et minéraux), mélangés avec du jaune d'œuf. Atelier tout au long de l'année. L'enseignement s'adresse à tous sans exception.

*Maximum 3 personnes par atelier.*

Grasse - Quartier Saint-Claude

06 33 25 03 94

[germi.odette@wanadoo.fr](mailto:germi.odette@wanadoo.fr)

[www.associationjardindessens.org](http://www.associationjardindessens.org)

## MUSIQUE ET CHANT

### ENSEMBLE VOCAL DU PAYS DE GRASSE « SI ON CHANTAIT ? »

Après de longs mois de pause, si on chantait ?

L'ensemble vocal « Si On Chantait ? » reprend ses activités.

Si le c(h)oeur vous en dit, si vous avez une petite expérience musicale... ou plus, si vous souhaitez rejoindre un ensemble vocal à taille humaine (10-12 personnes) pour chanter a cappella un répertoire varié allant de la Renaissance à nos jours, dans une ambiance conviviale, nous vous accueillerons avec joie. Nous répétons chaque lundi à 20h15, dans un lieu spacieux, aéré et respectons les mesures sanitaires.

Une aide vous sera apportée grâce à des fichiers MIDI et MP3.

Nous vous proposons pour cette saison : **Musique sacrée** : Ola Gjeilo, Zoltan Kodaly, Knut Nystedt

**Chants du monde** : Eric Whitacre, Cecilia Seghizzi

**Chansons françaises** : Camille Saint Saëns, Claude Debussy

**Jazz vocal** : Ward Singer, William L. Dawson

*Prenez contact avec Françoise Leclercq pour quelques séances d'essai... et plus si affinités !*

[franclercq@orange.fr](mailto:franclercq@orange.fr)

06 44 04 50 38

*L'essentiel est que chacun y trouve sa part de bonheur !*

### FENÊTRE SUR COUR

Le chœur « Fenêtre sur cour » de Peymeinade recherche des choristes amateurs, pour son Grand Chœur et ses **Petits Chœurs** :

- jeudi soir de 18h à 23h

**Programme très varié** : Gospels, jazz et barbershop, Contemporain (Jenkins, Morricone) Pop (Beatles, Calogero...), Comédies musicales : Le prince d'Égypte, Les Misérables...

Les Troupes et Groupes Fenêtre sur Cour (en collaboration avec Les Voix d'Euterpe)

**Des chanteurs et solistes pour jouer dans nos troupes et concerts 2021 :**

► Troupe Starmania : chant et mise en scène : mardi (/15j)

► Joyfull Troop : Gospel : vendredi (/mois)

► Troupe Offenbach : chant et mise en scène : vendredi (/15j)

► Les Pretty girls : pop et contemporain : lundi (/15j)

► Les Tonix : pop rock : mercredi (/15j)  
Les auditions des solistes et choristes sont sur rendez-vous.

06 07 10 09 54

[pascale.sainte-rose-fanchine@wanadoo.fr](mailto:pascale.sainte-rose-fanchine@wanadoo.fr)

Facebook :

[https://www.facebook.com/Fen%C3%AAtre-sur-Cour-](https://www.facebook.com/Fen%C3%AAtre-sur-Cour-1728802484063832)

[1728802484063832](https://www.facebook.com/Fen%C3%AAtre-sur-Cour-1728802484063832)

### BLEUE RESONANCE

L'association Bleue Résonance vous propose ses activités musicales à Grasse, pour tous les âges, dispensées par un professionnel diplômé.

► Initiation musicale à partir de 6 ans

► Flûte traversière et flûte à bec en cours individuel ou collectif à partir de 8 ans

► Cours de lecture, déchiffrage, improvisation...

► Musique d'ensemble

► Atelier de posture corporelle du musicien (respiration, détente, tenue corporelle).

Les cours seront donnés dans le respect des mesures sanitaires du Covid.

*Tarifs : cours à partir de 60€ / trimestre pour les cours collectifs, 160€ / trimestre pour les cours individuels.*

Grasse - Espace Culturel la Chênaie de St Jacques et au siège de l'association (près de la sous-préfecture.)

07 70 33 89 54

[www.bleueresonance.fr](http://www.bleueresonance.fr)

## LANGUES ÉTRANGÈRES

### PROVENÇAL - INSTITUT D'ÉTUDES OCCITANES (I.E.O 06)

Cours de langue provençale tous les mercredis de 17h30 à 19h dans la salle polyvalente de Saint-Jacques.

**Sous l'égide de l'I.E.O 06, les cours sont gratuits et donnés par des professeurs de langue ou des bénévoles.**

Grasse - Salle polyvalente de Saint-Jacques - 2 Chemin des Chênes

04 93 09 23 23

04 93 70 55 17

[mancini-marcel@orange.fr](mailto:mancini-marcel@orange.fr)

## YOGA ET MÉDITATION

### BIEN ÊTRE-ÉNERGIE

L'association Bien être énergie vous propose des cours de Hatha yoga, dispensés par Madame BERGER Michèle diplômée Sivananda, enseignante depuis 2014 à Grasse.

Des exercices appropriés (Asanas, Pranayama, relaxation) vont permettre la libre circulation de l'énergie vitale facteur d'équilibre et de bonne santé physique, mentale et psychique.

► **Mairie annexe de Saint-Antoine** : Lundi de 18h15 à 19h45 (cours adultes)

► **Salle Multi-activités Le Plan de Grasse** : Mercredi de 9h30 à 11h (cours adultes) et le jeudi de 9h à 10h (cours adultes)

► **Salle des Marronniers** : Jeudi de 16h à 17h15 (cours sur chaise, séniors)

BERGER Michèle

Tél. 07 81 05 74 68

[michele.berger06@gmail.com](mailto:michele.berger06@gmail.com) ou

[bienetre-energie.yoga@laposte.net](mailto:bienetre-energie.yoga@laposte.net)

# Agenda

Vos prochains rendez-vous  
Ville de Grasse & CAPG

**SAMEDI 16 OCTOBRE**

**ATELIER**

**« CONSEILS DES JARDINIERS »**

*Mouans-Sartoux - Les jardins du MIP*

**DE 10H30 À 12H00**

Atelier de jardinage : Rusticité des plantes, préparer l'hiver et le froid au jardin.

6€ par personne

04 97 05 58 14

[activites.musees@paysdegrasse.fr](mailto:activites.musees@paysdegrasse.fr)

<https://musees.paysdegrasse.fr/>

<https://www.facebook.com/MuseeInternationaldelaParfumerie>

<https://www.instagram.com/museesdegrasse/>

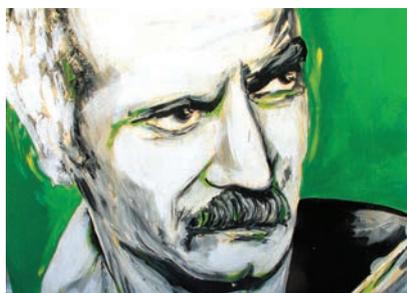
**VENDREDI 22 OCTOBRE**

**CONCERT HOMMAGE À BRASSENS**

*Grasse - Villa Saint-Hilaire*

**18H**

Venez partager un moment en musique autour des chansons de Georges BRASSENS pour célébrer le centenaire de sa naissance (22 octobre 1921). Pour cela, la Villa Saint-Hilaire a convié un auteur-compositeur-interprète de grand talent, Philippe CARA (l'ex-chanteur d'En vrac et d'aïl-leurs), qui s'inscrit dans la lignée de ces grands chanteurs français à texte tels que BREL, BRASSENS, FERRÉ. Il a cependant une petite prédilection pour le chanteur sétois dont il connaît de manière approfondie le répertoire.



Philippe CARA nous réglera aussi de quelques chansons de son propre répertoire : il compose et chante en effet une poésie trempée d'une sincérité à fleur de peau. Comme Georges BRASSENS a pu le faire par le passé, il tisse en toute humilité une ode à la vie, à l'amour, à la liberté, ondes bienfaisantes dans lesquelles il sera agréable de se laisser porter... Ces chansons trouveront leur écrin sous les doigts du guitariste-orfèvre Romain PAZOT.

Concert ados/adultes

Gratuit sur inscription - Pass sanitaire obligatoire

04 97 05 58 53

[communication.bibliotheque@ville-grasse.fr](mailto:communication.bibliotheque@ville-grasse.fr)

[www.mediatheques.grasse.fr](http://www.mediatheques.grasse.fr)

Facebook : Bibliothèque & Médiathèques de Grasse

**SAMEDI 23 OCTOBRE**

**LA POÉSIE NE RENTRE PAS DANS LES CASES ! À VOS PLUMES !**

*Grasse - Villa Saint-Hilaire*

**10H**

Venez partager un espace de création et de convivialité autour de l'écriture poétique sur le thème de Gaston MIRON et « la marche à l'amour ». Gaston MIRON, poète québécois tonitruant de l'identité, fait entrer le désir d'être dans la langue et affirme avec force une poésie du moi qui est amour.

À l'issue de cette présentation, un atelier d'écriture aura lieu sur l'évocation de « la marche de l'amour ». Atelier ados/adultes

Gratuit sur inscription - Pass sanitaire obligatoire

*Villa Saint-Hilaire*

04 97 05 58 53

[communication.bibliotheque@ville-grasse.fr](mailto:communication.bibliotheque@ville-grasse.fr)

[www.mediatheques.grasse.fr](http://www.mediatheques.grasse.fr)

Facebook : Bibliothèque & Médiathèques de Grasse

**SAMEDI 23 OCTOBRE**

**JOURNÉE À THÈME : VÉTIVER**

*Mouans-Sartoux - Les jardins du MIP*

**10H30, 14H ET 15H**

Atelier de création de parfum et visite des jardins. Venez découvrir le vétiver à travers



une visite et un atelier. En général, l'odeur du vétiver est assez fusante, fraîche, avec des accents de noisette et de fines senteurs fumées, mais comme pour toutes les matières premières naturelles, la senteur varie en fonction du soleil, de la terre, etc. La senteur de vétiver peut avoir des spécificités et différences.

Sur réservation

38€ par adulte / 19€ par enfant à partir de 15 ans

Durée : 2h30

06 61 88 47 54

[connessens@gmail.com](mailto:connessens@gmail.com)

<https://www.connessens.com/>

<https://www.facebook.com/MuseeInternationaldelaParfumerie>

<https://www.instagram.com/museesdegrasse/>

**SAMEDI 23 OCTOBRE**

**DÉVALONS LE VALLON**

*Grasse - Maison du Patrimoine*

**15H**

Au fil de l'eau, découvrez un vallon où histoire et patrimoine se mêlent. Prêt pour une promenade riche en découvertes ?

Sur réservation

4€ par personne, 1€ habitant CAPG, gratuit moins de 12 ans.

*Grasse, Ville d'art et d'histoire*

04 97 05 58 70

[animation.patrimoine@ville-grasse.fr](mailto:animation.patrimoine@ville-grasse.fr)

[www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)

**SAMEDI 30 OCTOBRE**

**VISITE DÉCOUVERTE**

*Grasse - Maison du Patrimoine*

**15H**

Laissez-vous conter mille ans d'histoire à toute allure. Grâce au guide-conférencier, aigüez votre œil et l'architecture de la ville n'aura plus de secret pour vous.

Sur réservation

4€ par personne, 1€ habitant CAPG, gratuit moins de 12 ans.

*Grasse, Ville d'art et d'histoire*

04 97 05 58 70

[animation.patrimoine@ville-grasse.fr](mailto:animation.patrimoine@ville-grasse.fr)

[www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)



## Evènements du Mois

### \* MARCHÉ « LES MATINALES »

Chaque mercredi matin  
Grasse – Cours Honoré Cresp

### \* FÊTE DE LA BIÈRE

Du 30 septembre au 3 octobre  
Grasse – Cours Honoré Cresp

[Voir page 23](#)

### \* FÊTE DE LA SCIENCE

1<sup>er</sup>, 8 et 9 octobre  
Tout le programme détaillé

[Voir pages 24-25](#)

### \* LES CONCERTS DE LA VISITATION

Du 2 au 23 octobre  
Grasse – Chapelle de la Visitation à 18h30

[Voir pages 34-35](#)

### \* JOURNÉES DE LA FRANCOPHONIE

Du 2 au 9 octobre

[Voir pages 38-39](#)

### \* LES JOURNÉES NATIONALES DE L'ARCHITECTURE

16 & 17 octobre  
Grasse – Ville d'art et d'histoire

[Voir pages 40-41](#)

### \* GRASSE CAMPUS GAMES

Judi 21 octobre  
Grasse – Espace Chiris

[Voir pages 6-7](#)

### \* EXPOSITION ANNE MILLOT

23 & 24 octobre  
Grasse – Palais des Congrès  
Vernissage le 22 octobre à 18h30

[Voir pages 36-37](#)

### \* FESTIVAL DU CINÉMA D'ANIMATION JEUNE PUBLIC EN PAYS DE GRASSE

Du 27 au 31 octobre  
Grasse – Cinéma LE STUDIO

[Voir pages 30-31](#)

### \* EXPOSITION HÉLIOGRAPHIES AU MUSÉE

Jusqu'au 20 février 2022  
Grasse – Musée d'Art et d'Histoire  
de Provence

## GRASSEAGENDA

# Agenda

Vos prochains rendez-vous  
Vie associative

Association évaléco  
04 93 77 51 93  
lucie@evaleco.org  
<https://www.facebook.com/assoevaleco>

### 1<sup>ER</sup>, 15 ET 22 OCTOBRE

#### CHAMPIONNAT DÉPARTEMENTAL DE TENNIS DE TABLE

Grasse – Gymnase Saint Exupéry  
boulevard A. Maure

20H

Grasse Tennis de Table  
06 50 83 42 86

Pass sanitaire obligatoire

### DU SAMEDI 2 AU DIMANCHE 31 OCTOBRE

#### EXPOSITION « KOMODO AU PLUS PRÈS DES DRAGONS »

Grasse - 9 rue Mougins Roquefort

DE 13H30 À 17H

Exposition photographique. C'est en suivant pendant 3 semaines une équipe de scientifiques que Nicolas a pu réaliser ces images au plus près des dragons de Komodo, réputés pour être un prédateur impitoyable, l'espèce est aujourd'hui en danger d'extinction.

Entrée libre

06 60 69 08 48

[joannaszwemberg@gmail.com](mailto:joannaszwemberg@gmail.com)

[www.photofomature.com](http://www.photofomature.com)

IG : [photo.for.nature](#) et [abstractgraphy.earth](#)

FB : [photo for nature](#) et [abstractgraphy.earth](#)

### SAMEDI 2 OCTOBRE

#### ATELIER FABRICATION DE DENTIFRICE MAISON

Grasse - Tiers-Lieu Sainte Marthe  
14H

Venez apprendre à faire votre propre dentifrice avec des produits naturels et peu coûteux !  
Atelier à contribution libre

### SAMEDI 2 OCTOBRE

#### COMM'UN CAFÉ : DÉCOUVRIR L'ITINÉRANCE À VÉLO

Grasse - Salle de réfectoire du tiers  
Sainte Marthe

DE 18H30 À 21H

Intervention de plusieurs pratiquants pour comprendre les enjeux de cette pratique, ces bienfaits, les étapes pour construire un projet d'itinérance. Partagez des expériences, partagez un bon moment et pourquoi pas créez un beau projet d'itinérance ! Une bourse aux vélos se tiendra à 17h qui vous permettra d'acheter un vélo reconditionné et vérifié par notre équipe de passionné-e-s. Le tout autour d'un café dans la cour des Tilleuls.

Entrée libre

Association Évaléco

06 34 55 07 45

[michelle@evaleco.org](mailto:michelle@evaleco.org)

<https://www.instagram.com/assoevaleco/>

### DIMANCHE 3 OCTOBRE

#### VIDE GRENIER

Grasse – Hameau de Plascassier  
Sur le Pré

DE 9H À 17H

L'association « Les Enfants de Plascassier » organise un vide grenier pour aider à financer de jolis projets pour les deux écoles de Plascassier.

20€ par stand. Inscription par mail et retourner le dossier avec le chèque de 20€, la copie de la carte d'identité et l'attestation d'assurance de responsabilité civile à l'adresse suivante : Association les Enfants de Plascassier - 26 Chemin du Servan, 06130 Grasse Plascassier.

Buvette avec sandwich et collation sur place  
Entrée libre

Association les Enfants de Plascassier

06 23 89 69 65

enfants.plascassier@gmail.com

Facebook : Association les Enfants de Plascassier

### MERCREDI 6 OCTOBRE

#### LA CHANSON QUÉBÉCOISE DE 1945-1980

Grasse - Palais des Congrès

17H

Conférence animée par Alain PERTUS, membre de CCPG. La chanson franco-phonie Québécoise et ses merveilleux auteur-compositeurs-chanteurs ont vécu leur période d'or entre 1945-1980. Nous essayerons d'expliquer pourquoi.

Gratuit pour les adhérents et les non-adhérents

Cercle Culturel du Pays de Grasse

04 92 60 42 74

liwhite@wanadoo.fr

www.cercle-culturel-grasse.blogspot.com

Facebook : Cercle Culturel du Pays de Grasse

### SAMEDI 9 ET DIMANCHE 10 OCTOBRE

#### BROCANTE

Grasse - Maison paroissiale

1 chemin du vieux pont

DE 9H À 17H

L'association Fleurs de Batié organise, si les conditions sanitaires le permettent, une brocante avec vaisselle, livres, jouets, puériculture, vêtements, linges de maison, meubles. Arrêt de bus « Le pont » Ligne A et 16.

Entrée libre

Association Fleurs de Batié

06 07 83 56 74 - 06 19 32 01 69

www.fleursdebatie.org

### SAMEDI 9 OCTOBRE

#### ATELIER REPAIR CAFÉ

Grasse - Relais St Claude, 1 chemin des Gardes (à côté de la mairie Annexe)

DE 14H À 17H

C'est avec plaisir que les bénévoles du Repair Café vous accueilleront afin de réparer avec vous vos objets du quotidien. Atelier sur rendez-vous.

Libre participation. Pass sanitaire obligatoire

Atelier Repair Café

06 62 84 65 52

contact@repaircafepaysdegrasse.org

www.repaircafepaysdegrasse.org

https://www.facebook.com/repaircafepaysdegrasse/Repair Café Pays de Grasse

### DU VENDREDI 15 AU DIMANCHE 17 OCTOBRE

#### SAINTE MARTHE ACCUEILLE LA TOURNÉE DES TIERS-LIEUX

Grasse - Tiers-Lieu Sainte Marthe

### DE 10H À 22H

Rencontre entre les membres de la Convention Citoyenne pour le Climat, les citoyens, élus et acteurs locaux et les initiatives de la transition dans les tiers-lieu - étape à Ste Marthe sur le thème de la complexité.

Entrée à contribution libre

Association évaléco

04 93 77 51 93

lucie@evaleco.org

https://www.latourneedestierslieux.fr/etapes

https://www.facebook.com/assoevaleco

### VENDREDI 15 ET SAMEDI 16 OCTOBRE

#### ICARE

Grasse - Espace Culturel Altitude 500

20H30

Théâtre contemporain. En neuf tableaux poétiques, nous redécouvrons l'histoire de la naissance du monde, plongeons dans le questionnement de relation entre l'homme et l'univers, nos différents points de vue, nos histoires, notre mentalité.

ECA 500

04 93 36 35 64

valerie.giaccone@ville-grasse.fr

### SAMEDI 16 OCTOBRE

#### OPÉRA & BEL CANTO

Grasse - Chapelle Victoria

21H

Concert solistes, duos et ensembles. Cinq chanteurs interpréteront les plus belles pages de l'opéra sous la baguette du Maestro Christian SEGARICCI, chef international. Une soirée placée sous le signe de la culture et de l'art pour partager avec le public de belles émotions. Les chanteurs : Sarah GUISSOL, Anaëlle KAUFFMANN, Pascale SAINTE-ROSE FANCHINE, David HARY et Claude LE VAN.

Pass sanitaire ou test négatif valide.

Entrée 12€ - Enfant gratuit

Vocalissimo

06 62 36 85 16

levan.claude@wanadoo.fr

Facebook : Vocalissimo

### DU 22 AU 24 OCTOBRE

#### 34<sup>ÈME</sup> CONCOURS INTERNATIONAL DE DANSE CLASSIQUE

Grasse - Théâtre de Grasse

VENDREDI 22 À PARTIR DE 19H30, SAMEDI 23 À PARTIR DE 9H, ET DIMANCHE 24 À PARTIR DE 9H30.

Plus d'une centaine de candidats viennent concourir devant un jury faisant autorité dans le monde de la Danse. Des variations imposées,

adages et du Grand répertoire Classique...

Eliminatoires le vendredi soir : 15€ - 1/2

Finale le samedi (journée complète) : 20€

FORFAIT VENDREDI/ SAMEDI : 28€ -

Finale le DIMANCHE (places numérotées) : 20€

Jeune Ballet Méditerranéen

04 93 09 02 55

info@ballet-med.com

www.ballet-med.com

### DU LUNDI 25 AU VENDREDI 29 OCTOBRE ET DU MARDI 2 AU VENDREDI 5 NOVEMBRE

#### STAGE DE DESSIN, MANGAS, PEINTURES ET MODELAGES

Grasse - Atelier des beaux-arts

10 avenue Chiris

DE 10H À 12H ET DE 14H À 16H

Stages de dessin peinture et modelage pour enfants à partir de 6 ans, adolescents et adultes

- Dessin : crayon, fusain, encre de

chine, feutres, dessin de mangas

- Peinture : gouache, aquarelle, acrylique et huile.

- Modelage : argile

Demi-journée 20€, journée 35€ et forfait

semaine 10h/12h 14h à 16h : 120€

06 83 86 17 70

josy.grand@gmail.com

Atelier-des-beaux-arts-grasse.fr

### DU MERCREDI 27 AU VENDREDI 29 OCTOBRE

#### STAGES D'ANGLAIS

Grasse - Les Augustins, 6 boulevard du Jeu de Ballon

9H30

De niveaux débutant, élémentaire et intermédiaire-avancé, les stages sont ouverts aux adultes et aux adolescents (et aux enfants à partir de 8 ans pour le niveau débutant). Animés par Helen KIRK, professeur écossaise à l'Université Côte d'Azur. Que ce soit pour les études, le travail, les voyages ou simplement pour le plaisir d'apprendre, ces stages permettent d'améliorer son anglais dans une ambiance conviviale avec une méthode ludique et efficace.

110€ (90 € pour les jeunes et personnes

aux faibles revenus) + adhésion 21€ indivi-

duelle, 32€ familiale

Association ALBA

04 93 70 42 06

alba.association06@gmail.com

Facebook : Association ALBA Grasse

# EXPRESSION DES GROUPES DU CONSEIL MUNICIPAL



RÉUNIONS PUBLIQUES  
PROCHAIN CONSEIL MUNICIPAL  
**MARDI 9 NOVEMBRE 2021 À 14H30**  
PALAIS DES CONGRÈS  
PROCHAIN CONSEIL COMMUNAUTAIRE  
**JEUDI 4 NOVEMBRE 2021 À 14H**  
PALAIS DES CONGRÈS

## GRUPE DE MAJORITÉ

### GRASSE DYNAMIQUE



## FAIRE PRÉVALOIR LA VOIX DES TERRITOIRES

Le projet de mandat que nous portons continue d'être décliné autour des grands objectifs que nous nous sommes fixés pour redynamiser la ville, la rendre plus pratique, plus moderne, plus durable, plus sécurisée et œuvrer ainsi à améliorer concrètement la qualité de vie des Grassois. Si la majorité municipale s'attache jour après jour à construire un avenir meilleur, c'est avec pragmatisme et le sens des réalités qu'elle veille à réajuster à chaque fois qu'il le faut les politiques publiques mises en place pour gérer de façon responsable les deniers publics dans un contexte particulièrement troublé qui impose à tous la plus grande prudence.

Lors du 4<sup>ème</sup> salon des Maires et des décideurs publics des Alpes-Maritimes qui s'est tenu le vendredi 17 septembre 2021 à Nice, Jérôme VIAUD, en sa qualité de Président Adjoint de l'Association des Maires du 06, a eu l'occasion de s'exprimer sur les charges financières et les contraintes administratives qui pèsent lourdement sur les collectivités territoriales, entravant ainsi la liberté d'action des élus comme l'efficacité de l'action publique. En présence des représentants de l'État et de nombreux édiles venus prendre part aux débats, le Maire de Grasse a rappelé le rôle majeur des mairies dans la gestion de l'épidémie et la protection des populations, avec notamment l'ouverture de centres de vaccination pour lesquels aucune contribution financière n'a été versée à ce jour afin d'en assurer le fonctionnement. Pour la Ville de Grasse, le coût de cette structure, opérationnelle depuis plus de neuf mois, s'élève déjà à près d'1 million d'euros. À ces dépenses substantielles non budgétées viennent s'ajouter d'autres difficultés engendrées par l'application de réformes

qui impactent directement les finances municipales. Outre la baisse vertigineuse de la Dotation Globale de Fonctionnement subie entre 2014 et 2018, citons les objectifs souvent irréalisables fixés par la loi Solidarité et Renouvellement Urbain (SRU) qui se sont traduits par des pénalités financières considérables pour les communes, ou bien encore plus récemment la suppression de la taxe d'habitation dont le mécanisme de compensation suscite encore des interrogations.

Face à ce constat, l'équipe municipale reste fidèle à ses engagements et prône aux côtés de Jérôme VIAUD, une nécessaire reconfiguration du lien État-collectivités pour faire prévaloir la voix des élus locaux dans les différents processus de décision et rendre toujours plus performante l'action publique au niveau local.

### Jérôme VIAUD

Valérie COPIN - Christophe MOREL - Aline BOURDAIRE - François ROUSTAN  
Catherine BUTTY - Gilles RONDONI - Claude MASCARELLI - Nicolas DOYEN  
Nicole NUTINI - Ali AMRANE - Muriel CHABERT - Pascal PELLEGRINO  
Marie-Madeleine GUALLINO - Cyril DAUPHOUD - Anne-Marie DUVAL  
Jean-Marc GARNIER - Dominique BOURRET - Marie CHABAUD  
Roger MISSENTI - Mélanie ZARRILLO - Philippe BONELLI  
Annie OGGERO-MAIRE - Karine GIGODOT - Serge PERCHERON  
Alexandre GAIFFE - Laurence COSTE - Richard KISS - Franck BARBEY  
Jeannette GISQUET - Jean-Pierre BICAIL - Jocelyne BUSTAMANTE  
Jean-François LAPORTE - Stéphanie MANDREA - Charles FERRERO  
Levanna CALATAYUD

Le groupe de la Majorité - GRASSE DYNAMIQUE



## EXPRESSION DU GROUPE D'OPPOSITION GRASSE À TOUS - ENSEMBLE ET AUTREMENT

### LA VILLE DE GRASSE CONDAMNÉE (À NOUVEAU...)

Lors des votes des budgets, nous avons souligné l'**augmentation croissante des frais de « contentieux » due aux procédures et condamnations de la Ville** pour des actions engagées par la municipalité.

Pour ne parler que des plus importants dossiers, **M. Viaud a été désavoué** par la Justice lorsqu'il a tenté de vendre (à perte) 46 ha du **legs Riou** sans respecter le Code civil, désavoué dans la tentative de « rachat » (1,7 million !), du **VVF Belambra** qui appartient aux Grassois, désavoué également dans son recours en Conseil d'État sur le **prolongement de la pénétrante** jusqu'à St Jacques.

Dans ces cas, il s'agit de désaveux de la Justice Administrative.

**Le 16 septembre, le Tribunal correctionnel a condamné la Ville pour l'accident mortel dont a été victime, le 28 août 2018, M. Jean-Claude Capponi, directeur adjoint du service des Jardins.**

**La Ville a été condamnée à une lourde amende : 150 000 € qui ne pourront jamais compenser une vie perdue.**

**Par contre, des questions se posent** car la dangerosité des lieux avait été repérée par les agents municipaux.

**Ce drame aurait pu être évité.**

- Dès 2008, le mauvais état du plancher qui s'est effondré était signalé.

- En 2016, un Rapport d'inspection du Centre de gestion pointait les dangers et préconisait des mesures.

Ce dossier aurait dû être transmis dans les 15 jours au Comité d'Hygiène et de Sécurité.

Il a été enterré pendant deux ans et caché jusqu'à la mort de M. Capponi.

Entre 2008 et 2018, 10 ans ont passé.

Rien n'a été fait pour renforcer la sécurité.

Un homme en est mort.

Paul EUZIÈRE

Magali CONESA - Philippe-Emmanuel DE FONTMICHEL - Nora ADDAD  
GRASSE À TOUS - ENSEMBLE ET AUTREMENT

### « JE NE VOIS RIEN, JE N'ENTENDS RIEN, JE NE DIS RIEN, QUI SUIS-JE ? »...

2018, un employé municipal se tue en tombant d'une mezzanine en mauvais état, dangereuse.

Pourquoi le Maire échappe-t-il à toute condamnation pénale alors qu'un rapport faisait état du danger que représentait cette mezzanine ?

2021, la ville de Grasse (non son Maire) est condamnée pénalement pour homicide involontaire.

La ville paiera des dommages-intérêts (justifiés) à la Famille.

Stéphane CASSARINI

Docteur-Ingénieur de l'École des Mines de Paris  
Conseiller municipal - Conseiller communautaire

### ... « LE MAIRE DE GRASSE, BIEN SÛR ! »

3 ans après les faits, l'opacité est totale et l'absence de condamnation du Maire interroge.

Pendant ce temps, sans honte, le même se vante publiquement de sa capacité d'intervention auprès des Juges. Voir Nice-Matin du 18/09/2021.

Pourquoi ce dernier n'a-t-il pas suivi les préconisations de ce rapport ? Par négligence ? Par ignorance ? Peut-être, « trop occupé », ne l'a-t-il pas lu ?

Myriam LAZREUG

Avocat - Droit des Affaires  
Conseiller municipal

### GÉRER SON IMAGE PLUTÔT QUE LA VILLE

Viaud nous a dit les finances sont redressées et on appelle aux dons pour rénover le patrimoine municipal parce que la ville n'a plus d'argent sauf pour des fresques inutiles à 90 000 euros à sa gloire.

La ville condamnée en correctionnel pour fautes graves, pas le Maire qui passe encore entre les gouttes judiciaires jusqu'à quand ? Les selfies sont en augmentation alors tout va bien !

Patrick ISNARD

Conseiller municipal et Conseiller communautaire  
Port : 06 61 22 62 06  
[www.facebook.com/patrick.isnard](http://www.facebook.com/patrick.isnard)

### GRASSE VILLE VIRTUELLE

Une communication dynamique sur les réseaux sociaux mais une réalité bien différente : la médiathèque n'est toujours pas ouverte, le projet Martelly à l'arrêt, une partie des commerces fermés, les hôtels

abandonnés, la rénovation du centre ancien qui n'avance pas et évidemment les problèmes d'insécurité non réglés. La liste est encore longue, comme d'habitude on nous vend du vent...

Alexane ISNARD

Conseillère municipale

### MÉDIATHÈQUE : UN GOUFFRE FINANCIER TOUJOURS FERMÉ...

30 millions d'euros, 2 millions PAR AN pour le fonctionnement, plus de 15 embauches depuis février 2020 et pendant ce temps je demandais

en vain des détecteurs de CO<sup>2</sup> dans nos classes (150 € pièce).

« Belle gestion des priorités » MONSIEUR VIAUD...

Jean-Paul CAMERANO

Conseiller municipal  
Majorité Présidentielle  
[camerano.pourvous@gmail.com](mailto:camerano.pourvous@gmail.com)

# RETOUR EN PHOTOS

SUR DEUX MOIS D'ACTIVITÉS PUBLIQUES  
ET D'INITIATIVES LOCALES

8 Août  
1<sup>ère</sup> SOIREE  
AMICAL IN GRASSE



24 Août - Libération de Grasse - © Inserra



26 Août - Réception de la fresque de l'artiste de Street art Clement Dixneuf pour embellir la Traverse de la Gare



27 Août  
Les travaux  
du mur de  
soutèment  
situé  
Chemin de  
la Chapelle  
Saint-An-  
toine sont  
terminés



2 Sept - Rentrée scolaire



3 Sept - Ouverture du festival  
Grasse à Edith

3 Sept - Merci à Pierre DIOT pour  
ses dons à la Ville de Grasse





4 Sept - Séance  
dédicace pour  
Gérard Holtz chez  
Arts et Livres  
à Grasse



6 Sept  
Mise en service  
d'un distributeur  
automatique  
de billet sur la  
place aux Aires



11 Sept  
Forum des  
Associations



11 Sept  
Le quartier du Bon Marché  
est en fête !



11 Sept  
9<sup>ème</sup> édition  
d'Une Rose,  
Une Caresse



14 Sept  
Inauguration  
de la Maison  
de Santé  
Pluri-pro-  
fessionnelle  
Centifolia Pays  
de Grasse



14 Sept  
Mise à l'honneur  
de 8 créateurs  
soutenus par ITA

14 Sept - Renforcement de la chaussée route de Pégomas



14 Sept - Lancement du projet « Mécénats le Patrimoine Grassois »



15 Sept - Conservatoire de musique  
Travaux d'aménagement dans la salle de répétition



15 Sept  
Lancement  
de la 15<sup>ème</sup>  
édition de  
Cité Rêves



18 Sept - Exposition aux archives

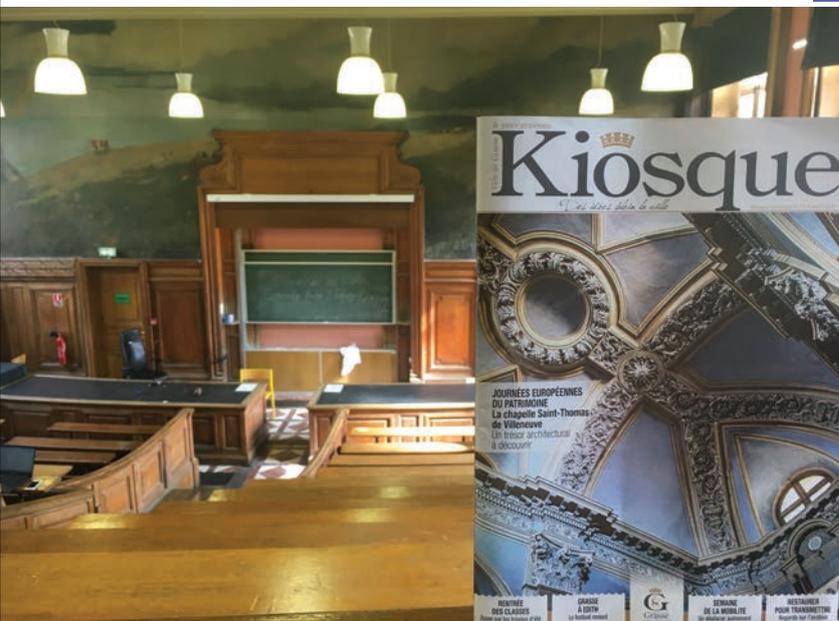


19 Sept - Fête de la Marine



19 Sept - Rallye Fleurs et Parfum du Pays de Grasse





## LA PHOTO DU MOIS

Comme tous les écoliers, collégiens, lycéens et étudiants de Grasse, Kiosque a fait sa rentrée. Pour sa première année, le magazine municipal s'est rendu dans l'amphithéâtre Lefebvre en Sorbonne. Saviez-vous que Marie CURIE, première femme professeure de l'institution historique y a donné son premier cours le 5 novembre 1906 !

Merci à Carla MATA.

## ■ DEVEZ-VOUS AMBASSADEUR TOURISME PAYS DE GRASSE



Tout au long de l'année, l'Office de Tourisme vous propose des formations pour devenir Ambassadeur Tourisme Pays de Grasse. **Rendez-vous le lundi 11 octobre à 9h dans les jardins du MIP à Mouans-Sartoux pour la prochaine session.**

Renseignement et inscription :

[ambassadeur@paysdegrassetourisme.fr](mailto:ambassadeur@paysdegrassetourisme.fr)

## ■ NOUVEAUX ARRIVANTS GRASSOIS

Vous avez fait le choix de vous installer à Grasse, la Mairie propose un dispositif spécifique pour vous. Objectifs :

- ▶ Faciliter vos démarches d'installation.
- ▶ Vous faire découvrir notre belle ville de Grasse.
- ▶ Vous accueillir lors d'une réception en votre honneur.

*N'hésitez pas à vous faire connaître en contactant le service du Protocole au 04 97 05 50 40.*

## ■ L'ASSOCIATION JALMALV ALPES-MARITIMES RECHERCHE DE NOUVEAUX BÉNÉVOLES

Les bénévoles de l'association JALMALV accompagnent des personnes malades, âgées ou en fin de vie ainsi que leurs proches en deuil. Ils interviennent à l'hôpital, en EHPAD ou à domicile. La demande d'accompagnement augmente et les établissements de soins font régulièrement appel à l'association JALMALV. Pour répondre à cette demande croissante et pour poursuivre son action, l'association a besoin de nouveaux bénévoles. Pourquoi pas vous ? Les bénévoles sont soutenus par l'association à travers des formations et des groupes de paroles animés par des psychologues et des bénévoles expérimentés.

*JALMALV a besoin de vous dans notre département des Alpes-Maritimes pour continuer ses missions, augmenter ses capacités d'accompagnement et pour gérer son organisation.*

Association JALMALV Alpes-Maritimes

Tél. 07 69 53 24 18 - 06 52 68 51 59 - 06 08 75 82 96

[jalmalv06@gmail.com](mailto:jalmalv06@gmail.com) et [www.jalmalv-federation.fr](http://www.jalmalv-federation.fr)

## ■ FORMATION DESTINÉE AUX AIDANTS FAMILIAUX

Vous côtoyez des personnes concernées par la maladie d'Alzheimer ou une maladie apparentée ? France Alzheimer 06 vous propose de suivre une formation gratuite composée de 6 à 7 modules pour vous permettre de mieux comprendre les mécanismes de la maladie, d'adapter les attitudes face à la personne malade, de communiquer, d'évaluer vos possibilités, de reconnaître vos limites et de mieux connaître les aides disponibles.

Formations les 5, 12, 19 et 26 octobre 2021 de 13h30 à 16h30 à la Bastide des Vignes

14 chemin de Cante Perdrix - 06130 GRASSE.

Inscriptions auprès du RÉPIT GRASSOIS - Tél. 04 93 40 82 84.

[www.jalmalv-federation.fr](http://www.jalmalv-federation.fr)

### NUMÉROS UTILES :

**Accueil de la Mairie :** 04 97 05 50 00

**Communication :** 04 97 05 51 54

**Espaces verts :** 04 97 51 55 40

**Office de Tourisme :** 04 93 36 66 66

**Police Municipale :** 04 93 40 17 17

**Service de la population :** 04 97 05 51 77

### MAIRIES ANNEXES :

• Saint Jacques : 04 93 70 28 70

• Le Plan de Grasse : 04 97 05 47 50

• Magagnosc : 04 93 42 75 65

• Saint Mathieu : 04 93 40 46 25

• Plascassier : 04 97 05 47 30

• Les Aspres : 04 93 70 82 18

• Saint Claude : 04 93 70 29 59

• Saint Antoine : 04 93 70 46 07

• Les Marronniers : 04 93 09 05 41

• Saint François : 04 93 40 08 10

**COLLECTE DES DÉCHETS :** 0 800 506 586

**PANNES ÉCLAIRAGE PUBLIC :** 0 800 807 197

**OÙ TROUVER KIOSQUE ?** Kiosque est distribué gratuitement dans tous les lieux publics de Grasse et du pays grassois. Vous pouvez aussi vous le procurer dans les lieux suivants :

• Espace accueil, place de la Foux • Hôtel de ville • Mairies annexes des hameaux • Office de tourisme • Bibliothèque municipale • Théâtre de Grasse • Foyer restaurant la Rotonde • Maison du Patrimoine • Médiathèque • Espace culturel Altitude 500 • cinéma Le Studio • Musées de Grasse • Palais des congrès • Divers commerces

• Diverses associations / Le Kiosque peut également vous être envoyé en version numérique sur simple demande à [kiosque@ville-grasse.fr](mailto:kiosque@ville-grasse.fr)

Il est lisible en feuilletage en ligne sur [www.grasse.fr](http://www.grasse.fr)

DU 30 SEPT AU 03 OCT



L	M	M	J	V	S	D
			1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

DU 13 AU 31 OCT



L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

OCTOBRE OCTOBRE OCTOBRE OCTOBRE OCTOBRE

LES 23 ET 24 OCT



L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

LE 30 OCT



L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31